



L'ÉCHO

du St-Maurice

Shawinigan - Shawinigan-Sud - Grand-Mère - St-Tite - Ste-Thècle

L'HEBDO QUI REND SERVICE

Cinquante-troisième année - Numéro 10

SHAWINIGAN, QUE., MERCREDI 20 MARS 1968

TIRAGE 17,000

UN "ANCIEN" DE SHAWINIGAN VIENT NOUS SONNER LES CLOCHES

C'EST UNE HONTE

POUR SHAWINIGAN

d'être si mal reliée

- 1 au principal centre régional et port de mer le plus proche : TROIS-RIVIERES
- 2 au plus grand marché de la Province : MONTREAL, 100 milles à peine *M. Roland Dugre*
- 3 au centre administratif de la Province : QUEBEC, la capitale Président de la C. de C. provinciale

La ligne

Perron McCool Boyer

compte **7** Buts

Quatre vedettes: Vendredi soir dernier à l'aréna de la rue Broadway, les Bruins de Shawinigan infligeaient une défaite aux Rangers de Drummondville par le pointage de 10 à 5. Les grandes vedettes de cette partie furent les trois joueurs qui marquèrent sept buts. Nous apercevons sur cette photo, l'instructeur Jos FERRON heureux, en compagnie de ses trois poulins; Marcel PERRON, deux buts, Charles BOYER, deux buts également ainsi que la grande vedette Pat McCOOL, qui a effectué le "Tour du chapeau".



Annonces Classées

DERNIERE HEURE pour les Annonces Classées: le vendredi MIDI, le texte porté au bureau et paiement immédiat à 6 cents le mot: Minimum UN DOLLAR CINQUANTE.

Etalagiste

Un important manufacturier dans l'industrie du Breuvage est à la recherche d'un étalagiste pour son territoire de la Mauricie avec résidence à Trois-Rivières.

Qualifications requises

AGE: 23 à 30 ans

Bilingue

EDUCATION: 12e année et plus

EXPERIENCE: Etre compétent dans l'installation de matériel publicitaire. Une certaine expérience dans la vente, la promotion et le "merchandising" est préférable.

Posséder permis de chauffeur pour conduire camionnette.

Position permanente comprenant un très bon salaire au début; nombreux bénéfices; assurance-vie, hospitalisation, caisse de retraite etc..., et d'excellentes chances d'avancement

Faire application par écrit à

CASE POSTALE 67
SHAWINIGAN

REPRESENTANT DEMANDÉ :

Aucune expérience exigée, rien à vendre, rien à offrir, notre Cie a besoin de représentants demeurant dans la région pour travailler quelques heures par semaine dans vos temps libres. Possibilité de revenu jusqu'à \$150. par semaine. Le candidat devra investir un capital de \$1600. minimum. Inutile d'appliquer si vous n'avez pas ce capital. Faire application par correspondance et nous ferons le nécessaire pour un rendez-vous.

COUPON

NOM _____

ADRESSE _____ TEL: _____

Faites parvenir à Case Postale 67
SHAWINIGAN

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

PRÊT de deuxième hypothèque

EMPRUNT	MENSUALITÉS	INTÉRÊT PAR ANNÉE
\$1,600.	\$ 22.94	16%
2,500	35.84	16%
4,500	58.75	14%
7,500	93.23	13%
10,000	118.17	12%

Les exemples ci-dessus sont basés sur un détail de remboursement de 15 années. L'intérêt est calculé sur la balance dégressive. Pas d'escompte. Pas de charges additionnelles ni de frais imprévus si vous traitez directement avec notre compagnie. Hypothèque acquittable à volonté.

C.A.C. Realty Ltd
une succursale de
CANADIAN ACCEPTANCE CORP. LTD
774, 4e Rue C.P. 503 Shawinigan

Représentants Demandés

Pour vendre à domicile d'excellents détergents industriels en formats pratiques pour consommation domestiques. Aucune expérience requise. Revenu très intéressant pour toute personne travaillante. Bons territoires disponibles. Demandez notre dépliant et liste de prix. S'adresser à 2780, 8e Ave, Shawinigan-Sud.

Opportunité Exceptionnelle

Avec peu de capital vous pouvez établir votre propre commerce à la maison, genre petite boutique. Vendez des robes, costumes, manteaux, de notre manufacture. Gros profit sans sortir de chez-vous. S'adresser à Dep. des Boutiques Roland Champagne, 62 Augusta, Sorel, Qué.
7-14-21-28

A Louer

Loyer chauffé, situé coin Frigon et St-Prospér, 6 appartements, meublé si désiré. Tél: 539-3867.

Occasion d'Affaires

PEDICURE - Ludger Houle, est à son domicile, 1382 St-Paul (coin Boul. Royal) vendredi, samedi p.m. soir. Traitements sans douleurs des pieds, cors, durillons, ongles épais et incarnés. Pour rendez-vous: tél: 536-5507 Shawinigan.

A louer

Appartements, 3 pièces 1/2 meublé. Situé face au parc St-Maurice \$125. par mois. S'adresser à Gaston Hardy bureau: 537-1551 ou résidence 539-4376.

A Vendre

GARAGE, avec logement de 5 pièces au-dessus. S'adresser à 2665 ave St-Jean, Shawinigan. Peut être visité après 6h. le soir. Tél: 539-3958.

17-24-31

Grand'Mère Spécial

Pourquoi attendre les ventes? HABITS ou PALETOTS \$2.00 - \$4.00 - \$6.00. Club Vêtements Bond \$2.00 par semaine. Adresse 303, 6e avenue Grand'Mère, Tél: 538-9494.

Terre a Vendre

TERRE à vendre dans les limites de la Cité de Shawinigan, capacité de cadastre d'au-delà de 200 terrains. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. Téléphone: 539-5524.
13-20-27-3

CARTES PROFESSIONNELLES

GRENIER & HARDY

AVOCATS
794, 5e rue 536-2613

Pharmacie Marier

Prescriptions-Livraison
1182, 5e Ave 537-1869
Shawinigan-Sud

Lafond, Chrétien, Landry & Deschene

AVOCATS
794, 5e rue Edifice Cascade Shawinigan
Tél: 536-4134 Si occupez, appelez 536-4159

Allard & Gervais

NOTAIRES
1883, St-Marc Shawinigan
536-3812 536-3825

Trépanier & Beaumier

NOTAIRES
J. Guy Trépanier, D. Beaumier
794, 5e rue Ch. 124
Tél: 536-5643

Tél: Bureau 536-2121 Résidence: 536-3513

Dr Louis-Philippe LACOURSIÈRE

Chirurgien-Dentiste
1732, rue St-Marc Shawinigan
(Heures de Bureau: Tous les jours de 9h à Midi et 2h. à 5h
Le soir: sur rendez-vous

Tremblay Héroux & Associés

Les ingénieurs conseils
Génie municipal
Fondations - Charpentes
585, Ave Des Cèdres 536-4973

CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE RICARD

Traitements corporels,
Lundi, mercredi et vendredi
1840 St-Marc Shawinigan
Tél: 537-8161

André Lefebvre

C.D'A.A.
Assurances générales
524, 4e rue Shawinigan
537-7241

DUGRÉ, JANNA, RICARD & Cie

COMPTABLES AGRÉÉS
559, 5e rue Shawinigan 537-7285
591, 3e rue Grand-Mère 538-5233

Roméo Gilbert

OPTOMÉTRISTE
536-4114
581, 5e rue Shawinigan

Charles Boutet o.d.

OPTOMÉTRISTE
649, 5e rue Shawinigan
536-4027

Aidez nos annonceurs
en leur accordant
votre clientèle

Déménagements LOCAL & LONGUE DISTANCE
Représentants United Van Lines Entièrement assurés

GRENIER EXPRESS INC.

André Grenier Prés.
638, 1ère rue *Tél: 537-1821 Shawinigan

MARCEL TREPANIER

SPECIALISTE DE LA VUE
Bachelier en optométrie
Bureau: Pharmacie Trépanier
668, 5e rue Shawinigan Tél: 536-2797

LUCIEN LAURENDEAU

Entrepreneur Shawinigan-Sud, Qué.
* Plomberie * Chauffage * Couverture
* Brûleur à l'huile
475, 114e rue Tél: 537-6691
Tél: 537-6712

La Mauricie, la plus mal desservie en routes de tout le Québec

SHAWINIGAN (H.B.) — Un conférencier de marque, en la personne de M. Roland DUGRE, président de la Chambre de Commerce Provinciale, était l'invité au souper hebdomadaire de la Chambre de Shawinigan, mercredi dernier 13 mars à l'Hôtel des Chutes.

On a profité de la présence de M. Dugré pour remettre des certificats aux 25 personnes qui ont suivi des cours de comptabilité administrative pendant huit semaines consécutives, donnés avec beaucoup de succès par M. Lionel JANNA C.A., membre de la firme comptables "Dugré, Janna, Ricard et Cie de Shawinigan. M. Boyer représentant du Ministère de l'Éducation et organisateur de ce genre de cours dans la province assistait à la distribution des certificats; ce dernier a vivement félicité M. Janna pour son excellent travail.

D'autres personnalités bien connues de la région étaient présentes à ce souper; en autres, le maire de Shawinigan M. Maurice BRUNEAU, celui de Shawinigan-Sud, le Dr Louis-Philippe LACOURSIÈRE. Le président de la Chambre de Shawinigan M. Jos-Louis Beaumier, le vice-président M. Paul-Émile Nollet, ainsi que les échevins Bolduc et Marceau.

La causerie de M. Dugré était intitulée "LE CAPITALISME POPULAIRE". Celui-ci captiva tous les membres de l'assemblée tant par l'intérêt du sujet que par le dynamisme et la verve de l'orateur.

Rappelons que M. Dugré, ingénieur de la Compagnie Johns Mainville d'Asbestos, est originaire de Shawinigan; il fit ses études primaire et secondaire à l'École Supérieure de l'Immaculée-Conception de Shawinigan; c'est à lui que fut décerné la première bourse accordée par la Société des Bourses d'Études de Shawinigan en 1954.

Le grand intérêt qu'a suscité la causerie de M. Dugré chez les membres de la Chambre nous incite à vous en présenter le texte intégral enrichi de quelques titres et sous-titres.

Distingués invités d'honneur, Mesdames, mesdemoiselles, messieurs.

Étant un fils de Shawinigan, ce n'est pas sans une certaine émotion que je reviens au lieu de mes origines pour m'adresser tout autant - vous me le permettez sans doute - à des concitoyens qu'aux membres d'une des plus importantes Chambres de Commerce affiliées à la Fédération provinciale de ce mouvement.

En me dirigeant vers Shawinigan cet après-midi, j'ai bien reconnu la route 19... d'il y a vingt ans. Pas une courbe, pas une côte n'y manquait. Il y avait cependant un peu plus d'intersections, passablement plus de trafic, et... je ne sais pas si c'est l'âge ou la sagesse qui m'ont changé, mais il me

semble qu'elle est maintenant plus dangereuse qu'elle ne l'était.

Si je n'étais au fait de vos efforts fréquents et intenses pour faire changer cette situation, je serais porté à croire que vous en êtes satisfaits. Évidemment il y a le nouveau pont à l'entrée de la ville. Mais ce pont, je crois qu'il a bien fallu en construire un neuf parce qu'il se serait écroulé lui-même avant l'élection suivante, ce qui me porte à qualifier cet ouvrage et ses approches de travaux d'entretien et de rénovation plutôt que d'une mesure véritable d'amélioration routière.

La Mauricie, la plus mal desservie en routes de tout le Québec

Messieurs, je ne trouve pas de mots assez forts pour vous dire combien je vous encourage à revendiquer un meilleur réseau routier pour la Mauricie. Malgré l'existence de grands besoins dans la région où je demeure, malgré l'existence de grands besoins ailleurs dans d'autres régions du Québec, besoins que je dois considérer d'une façon objective dans l'exercice des fonctions que j'occupe au niveau provincial, malgré toutes ces considérations, je crois pouvoir dire que, compte tenu de sa situation géographique, de sa population, de sa production et de son potentiel commercial, industriel et touristique, la Mauricie est probablement la région la plus mal desservie au Québec au point de vue routier. C'est une honte que vous soyez si mal reliés avec le principal centre de votre région et le port de mer le plus près de vous: Trois-Rivières; c'est une honte que vous soyez si mal reliés avec le plus grand marché de la province qui n'est quand même qu'à cent milles: Montréal, c'est une honte que vous soyez si mal reliés avec le centre administratif de la province, la capitale: Québec. Il n'est pas surprenant que, dans une telle situation, l'économie de Shawinigan périclite.

Messieurs, je sais l'énergie que vous déployez déjà pour améliorer cette situation, mais je ne peux dire qu'une chose: Multipliez encore ces efforts! Ne lâchez pas! D'autre part, je puis vous dire aussi que votre Chambre provinciale vous supporte et va continuer de le faire dans toute la mesure de ses possibilités. D'ailleurs, soyez assurés que votre président régional, le Dr Marius Crête, surveille bien vos intérêts au niveau provincial. Je profite de l'occasion pour vous en informer, lui en rendre témoignage et l'en féliciter.

Une taxation municipale également supportée par tous les citoyens

Dans un autre domaine, étroitement lié aux possibilités de développement de votre milieu, soit la répartition du fardeau

de l'impôt municipal, j'ai constaté les efforts de votre Chambre pour éliminer un mode de taxation désuet et discriminatoire, soit la taxe sur la machinerie industrielle. Lorsqu'une municipalité s'est engagée dans un mode de taxation quelconque, il n'est généralement pas facile d'en sortir, parce qu'il faut alors faire porter le fardeau ailleurs et, bien souvent, on ne réussit qu'à changer le mal de place. Je crois que le principe fondamental qui doit guider toute réforme en cette matière est de s'assurer que tous les citoyens contribuent équitablement à supporter les finances municipales, c'est-à-dire que, relativement à ce qui se passe ailleurs au Québec, certaines catégories de contribuables ne soient pas surtaxés par rapport à d'autres.

Un groupe trop prédominant provoque un déséquilibre malsain

Enfin, pour terminer mes commentaires sur l'excellent travail qu'accomplit votre Chambre de Commerce à Shawinigan, je ne saurais trop vous encourager à exprimer avec force, vigueur et autorité vos points de vue sur l'avenir de votre milieu. C'est un secret de polichinelle au Québec que les unions ouvrières "en mènent large" à Shawinigan. Que leur influence chez vous domine celle de tout autre groupe ou corps intermédiaire. Je ne crois pas que ce soit là une situation saine pour votre ville. Il n'est pas souhaitable qu'une ville soit dominée sur une longue période par un groupe particulier, quel qu'il soit; pas plus les industriels, la Chambre de Commerce, le clergé, que les commerçants

ou les ouvriers ne doivent dominer, tout contrôler. Une ville c'est un ensemble d'individus, de groupes, d'intérêts divers, qui doivent tous, dans leurs sphères respectives, apporter leur contribution à l'édification du progrès de la collectivité. Mais pour assurer le dynamisme, l'harmonie et surtout la continuité de ce progrès, il doit exister un certain équilibre des influences dans le milieu afin que tous soient mis à contribution. Autrement, des secteurs entiers, et souvent parmi les plus utiles, se désintéressent et leurs éléments les plus dynamiques s'en vont ailleurs où leurs points de vue et leurs intérêts seront mieux respectés. De ceci, je tire la conclusion qu'il est doublement important que votre Chambre de Commerce fasse sentir sa présence avec vigueur et contribue ainsi à un leadership mieux diversifié dans votre ville.

Étant donné que j'avais convenu avec votre dévoué secrétaire, M. Dumas, de traiter avec vous d'un autre sujet aujourd'hui, j'arrêterai donc là ces propos qui m'ont surtout été dictés par mon désir intense de voir ma ville natale progresser au rythme du reste de la province et du Canada.

Cours d'Ambulance St-Jean

La Division Ste-Thérèse de la Brigade Ambulancière St-Jean, organise pour le 1er avril à 7h. 30 à leur local situé à 3001 des Hêtres, un COURS DE SECOURISME. Toutes les personnes intéressées à suivre ces cours peuvent s'inscrire en téléphonant à: Mme Thérèse Trudel 537-9890, ou Mme Florence Deschenes 539-4019.

LE GROS GIN FOCKINK



Fait d'ingrédients naturels importés et selon les recettes originales de Wynand Fockink, Hollande. Distillé et embouteillé au Canada par H. Corby Distillery Limited, Montréal.

WYNAND FOCKINK
HOLLANDE

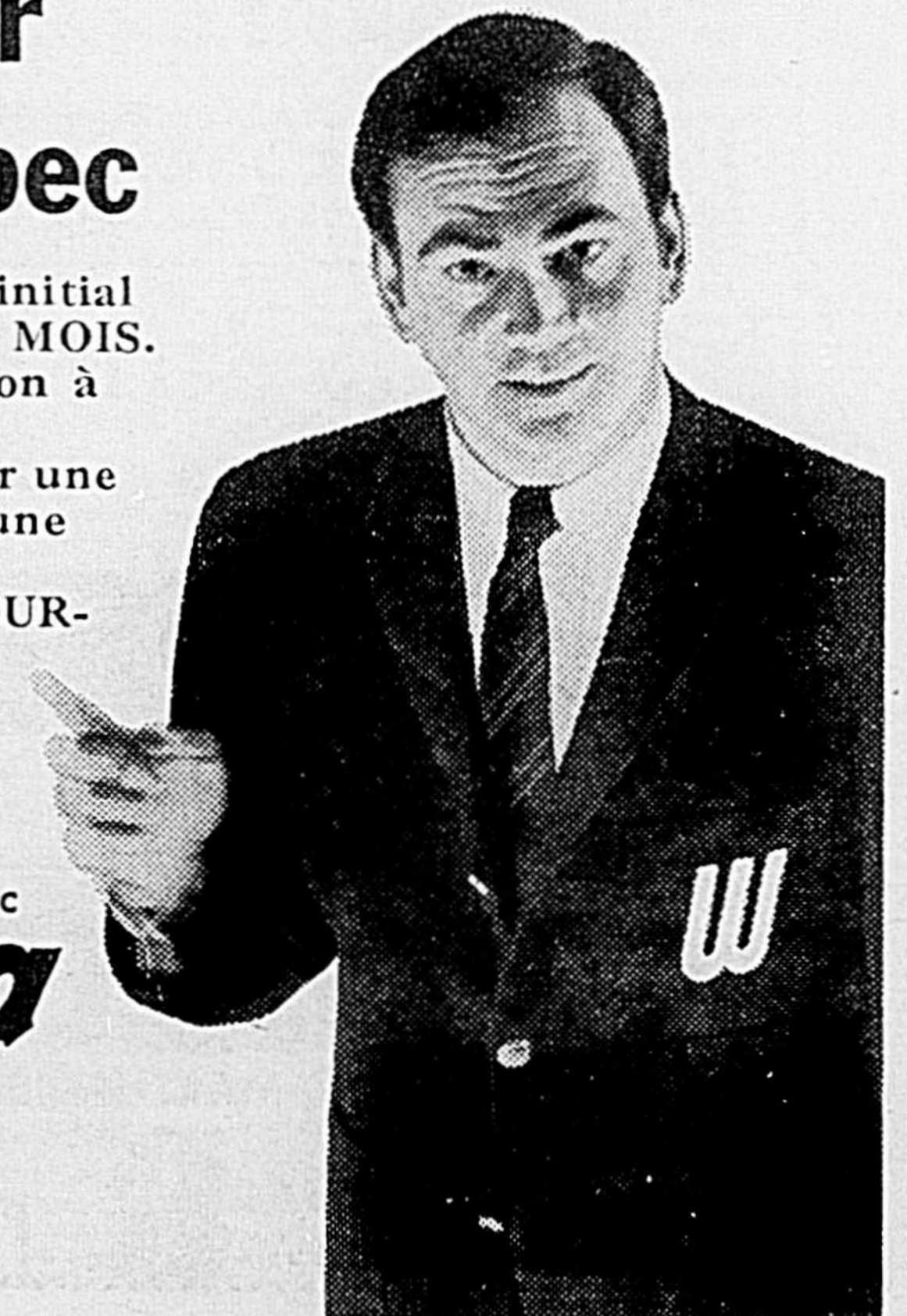
10 oz. \$2.25 25 oz. \$5.20 40 oz. \$7.90

"Pour une assurance-auto à bas prix nous sommes bon premier dans le Québec"

POLICE DE 6 MOIS. Paiement initial réduit d'autant. POLICE DE 12 MOIS. Une année complète de protection à meilleurs taux. FACILITÉ DE PAIEMENT. Jusqu'à 10 mois pour une police de 12 mois et 4 mois pour une police de 6 mois. SERVICE DE RÉCLAMATION RAPIDE ET COURTOIS, nous payons souvent en quelques heures. Vous avez une PROTECTION IMMÉDIATE sur remise d'un paiement initial.

ROULEZ EN TOUTE CONFIANCE AVEC
Wawanesa

2460, rue St-Marc Ch. 1
SHAWINIGAN
Tél: 539-3430



Viandes "Super Right"!

DINDES

FRAICHES, EVISCEREES, CATEGORIE "A" CANADA

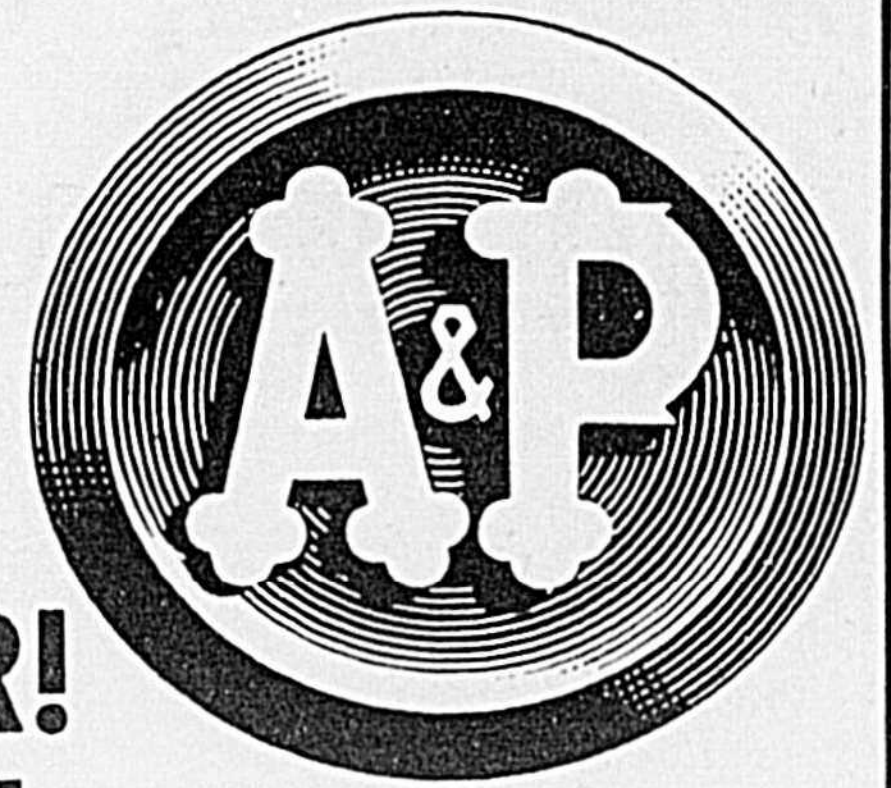
lb 39¢ 5 A 10 LIVRES

CUISSE de DINDE lb **49¢**
FRAICHES, ENTIERES

POITRINES de DINDE lb **69¢**
FRAICHES, ENTIERES

AILES de DINDES lb **29¢**
FRAICHES

Nous
fêtons
et vous êtes
invités à . . .



**ARRETER!
COMPARER!
EPARGNER!**

Tout le monde aime une belle fête.
Tout le monde aime aussi épargner de l'argent.

Qui donne une fête?
A&P . . . parce que c'est notre 41 ième Anniversaire

Qui va épargner de l'argent?
C'est vous . . . parce que nous célébrons
avec notre Vente Anniversaire d'un mois.

ARRETEZ un moment et lisez cette annonce.
COMPAREZ nos prix . . . voyez comme ils sont bas.
EPARGNEZ ... en achetant chez A&P cette semaine.

Nous croyons que vous serez d'accord avec nous.
Notre Vente du 41-ième Anniversaire est . . .

**LA PLUS SPECTACULAIRE
VENTE D'ALIMENTS AUX MEILLEURS PRIX EN VILLE!**

QUARTS DE LONGES DE PORC lb **59¢**
PAQUET DE 9 A 11 COTELETTES

LE MEILLEUR BOUVILLON DE "MARQUE ROUGE" AU CANADA . . . QUALITÉ SUPER-RIGHT

ROTI DE PALERON OS du PALERON ENLEVE lb **69¢**
ou BOEUF de HAUT COTE HACHÉ

Vente 41ième anniversaire - Epiceries de valeur!

TARTE aux PECHES grande tarte 8 pouces 24 oz. **39¢**
JANE PARKER Prix rég. chaque 49¢ - Epargnez 10¢

DINER KRAFT 4 ppts 7 1/2 oz. **53¢**
MACARONI

POIRES DESSERT 4 boîtes 19 oz. **99¢**
A&P CANADIENNES, DE CHOIX Prix rég. 2 boîtes 55¢ - Epargnez 11¢

CERISES NOIRES 3 boîtes 14 oz. **79¢**
DE CHOIX, HENLEY Prix rég. boîte 29¢ - Epargnez 8¢

CAFÉ Instant A & P jarres 10-oz. **1.19**

SAVON DE TOILETTE LUX 3 pains régulier **35¢**
BLANC ou COLORÉ Prix rég. 3 pour 43¢ - Epargnez 8¢

SACHETS de THE
NECTAR MARQUE A&P

pqt de 90 **79¢**

Prix rég. pqt 89¢ - Epargnez 10¢



BREUVAGE PAMPLEMOUSSE-ANANAS
MARQUE A&P

3 boîtes 48 oz. **\$1.00**

Prix rég. boîte 37¢ - Eparg. 11¢

MAIS EN CREME
DE CHOIX, A&P

4 boîtes 19 oz. **89¢**

Prix régulier 2 boîtes 49¢ - Epargnez 9¢



PAMPLEMOUSSES

SUCRES, JUTEUX, MARSHSEEDLESS, INDIAN RIVER DE LA FLORIDE
GROSSEUR 56

Maintenant à leur meilleur

8 Pour **59¢**

Aucun marque plus haut chez A&P

Tous les prix dans cette annonce sont garantis jusqu'à samedi, le 23 mars, 1968

CÉLERI

Catégorie No. 1 Canada Frais, croustillant, grosneur 24, culture de la Floride
Aucun marque plus haut chez A&P

CAROTTES

Catégorie No. 1 Canada fraîches, jeunes, pas cordées, nouvelle récolte des E.U. Aucune marquée plus haut chez A&P

POMMES McINTOSH sac 3 lbs. **35¢**

Croquantes, juteuses, de fantaisie, atmosphère contrôlée, culture du Québec
Aucune marquée plus haut chez A&P

La Chambre de Commerce du Québec s'efforce de diffuser ce qui ne figure pas au programme de l'école.

Voici un extrait de la causerie de M. Roland Dugré ing. président de la Chambre de Commerce de la province de Québec, prononcée devant les membres de la Chambre de Shawinigan.

A ce moment-ci, je prendrai donc quelques moments pour vous parler de notre mouvement en général, comme, vous le comprendrez, c'est le devoir de tout président provincial à chaque occasion offerte. Je mentionnerai peut-être quelques faits que certains connaissent déjà, mais qu'il n'est pas inutile à mon sens de remettre en valeur le plus souvent possible.

30,000 membres dans 260 Chambres de Commerce au Québec

Il y a au Québec plus de 260 Chambres de Commerce locales affiliées à notre fédération, lesquelles groupent environ 33,000 individus. Au Canada, on trouve plus de 800 Chambres de Commerce locales, aux Etats-Unis près de 5,000, et le mouvement a des ramifications dans environ 60 pays. C'est l'organisation d'hommes d'affaires la plus influente au monde. Le mouvement est bien structuré de la base locale à la régionale, puis provinciale, nationale et internationale.

La Chambre de Commerce diffuse ce qui n'est pas encore enseigné à l'école

Votre Chambre provinciale, mandatée par l'assemblée générale, a abordé par exemple depuis quelques mois, avec la collaboration de nombreux experts, des questions telles: le développement économique du Québec, l'éducation, la promotion touristique, les voies routières et navigables, la fiscalité, l'agriculture, la législation, et des sujets plus spécifiques tels: les heures de fermeture des établissements commerciaux, le contrôle des institutions financières, les ex-

propriations, le remboursement des trop-perçus de la Régie des Rentes, le coût de l'assurance-automobile, le développement industriel, la restructuration des municipalités, etc...

Il est à noter qu'en plus de proposer à qui de droit des solutions aux problèmes qui se posent en ces domaines, nous nous occupons de fournir une assistance technique très appréciée à nos Chambres-membres par voie de visites, cours aux administrateurs, communications, bulletins, etc... Depuis près d'un an, grâce à la collaboration de l'Association Canadienne de la Radio et de la Télévision de langue française, nous diffusons à travers tout le Québec une campagne d'éducation populaire visant à mieux faire connaître, apprécier et comprendre le système économique-social dans lequel nous vivons. Par ce moyen, nous faisons plus particulièrement la promotion des libertés de l'individu et de l'entreprise, des vertus civiques et des multiples avantages de notre système démocratique. Puisqu'on s'acharne à refuser à nos enfants l'enseignement de ces choses à l'école nous avons cru de notre devoir était de faire quelque chose nous-mêmes et la solution la plus efficace qui s'est présentée, c'était ces messages d'intérêt public que vous pouvez voir ou entendre régulièrement sur les ondes de nos postes privés. Par ailleurs, nous organisons régulièrement des rencontres avec nos confrères des autres provinces du pays, et notamment de l'Ontario, pour discuter des problèmes d'intérêt commun et élaborer des politiques que nous présentons ensuite à nos gouvernements respectifs. Pour réaliser l'énorme quantité de travail que représentent toutes ces études et ces organisations, nous disposons d'un nombre très considérable de bénévoles du monde des affaires, appuyés

dans leurs efforts par un secrétariat d'une quinzaine de permanents et de ressources financières d'environ un quart de millions de dollars par année.

Voilà, messieurs, un très bref sommaire de ce que nous faisons. Pour ceux qui seraient intéressés à en savoir plus long sur notre compte, je vous signale qu'à chaque année nous éditons une brochure appelée "Politiques d'action" où sont consignées toutes nos prises de position sur tous les sujets sur lesquels nous faisons des recommandations. Ceci est en quelque sorte notre bible et je ne sache pas qu'il y ait au Québec aucun autre organisme qui ose, année après année, se lier aussi officiellement et démocratiquement à ses prises de position.

Nouveaux véhicules pour la livraison du Courrier

Le ministre des Postes, l'honorable Jean-Pierre Côté, a annoncé aujourd'hui que son ministère procède à des essais de divers prototypes d'un nouveau véhicule fabriqué au Canada et conçu tout spécialement pour les besoins du service postal. Si les résultats des essais sont favorables, le Ministère fera des appels d'offres pour la fourniture d'un nombre substantiel de véhicules.

Les nouveaux véhicules ont été conçus de façon à permettre l'exécution de diverses tâches, au lieu d'une ou de deux tâches déterminées. Les plans envisagés pour l'avenir immédiat prévoient une expansion éventuelle du programme des Postes pour l'établissement d'itinéraires motorisés de facteurs. Cette expansion est devenue d'autant plus nécessaire qu'on a pris dernièrement la décision d'élargir les services de livraison par facteurs pour englober

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

toutes les localités où se trouvent au moins 2000 points de remise. Les nouvelles camionnettes serviront à faciliter la livraison de toutes les catégories de courrier, et elles seront d'une grande aide aux facteurs dans certaines régions urbaines et suburbaines.

Le Ministère est convaincu que les économies qu'entraînera l'utilisation d'un véhicule plus efficace compenseront amplement les frais d'achat et d'entretien. Ce dont on a tenu compte en premier lieu dans la conception des véhicules et la diversité des services, l'économie et la sécurité. On s'attend que les véhicules dont on fait maintenant l'essai réduiront les frais qu'occasionne la location de véhicules

pour le transport des facteurs, dans les régions où il n'existe pas de moyens de transport en commun. On s'attend aussi qu'ils entraîneront une amélioration du traitement et de la livraison des objets de correspondance de grande dimension et qu'on pourra en même temps, s'en servir pour la levée du courrier des boîtes aux lettres la nuit.

Mars est le mois de la Croix-Rouge au Canada

Pas d'argent pour magasiner? Voyez HFC.



Faites votre liste: vêtements printaniers de votre famille... ce qu'il vous faut pour la maison... nouvelle tondeuse... et venez chercher un prêt de magasinage chez Household Finance. On vous dira d'avance ce que vous coûtera votre prêt. On vous le détaillera en dollars et en cents. Pas de frais camouflés. Pas de suppléments. Pas de mauvaises surprises... chez Household Finance.

Avant de signer sur la ligne pointillée, sachez le coût de votre prêt.

Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel				
	36 mois	30 mois	24 mois	20 mois	12 mois
\$ 100	\$....	\$....	\$....	\$6.12	\$9.46
300	....	....	....	18.35	28.37
550	....	23.73	28.28	32.86	51.24
750	....	31.65	37.88	44.13	69.21
1000	....	41.45	49.77	58.11	91.56
1600	57.72	....	79.36	....	....
2000	72.15	....	99.20	....	....
2200	79.36	....	109.12	....	....
2500	90.18	....	124.00	....	....

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêts, sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

HOUSEHOLD FINANCE

SHAWINIGAN FALLS
603, 5ème rue—Téléphone 536-4425
(au-dessus de la bibliothèque Sauvageau)

GRAND'MÈRE
590, 6ème avenue—Téléphone 538-3349
(à côté du magasin Dominion)
Demandez nos heures d'ouverture le soir

N'Oubliez pas ...

FIANCES DE PAQUES

Faites les réservations de votre Mariage avant le 1er MAI

N'oubliez pas notre grand Spécial déjà annoncé !..

Une visite ne vous engage à rien, venez donc voir
Votre Ami le Photographe

De Inn Studio Enrg.
Jean-Claude Patry, prop.

413, Ave Tamarac Shawinigan Tél: 536-4140





ÉDITORIAL

par José CADEN

Infailiblement désormais, un jour bien lointain encore pour nos impatiences, à partir des bords du St-Maurice et du Boulevard Broadway à Shawinigan, nous verrons se découper, au sud, la "tour" blanche de l'Hôpital Général sur l'émeraude de la verdure horizontale et l'azur vertical du firmament. Les meilleures techniques de construction, les installations les plus modernes, l'outillage le plus perfectionné en matière d'intervention médicale et chirurgicale, de grandes aires de stationnement,

Vous ne vous êtes pas trop rendu compte, mais une autre escouade spéciale vient d'être mobilisée pour vous. Gardant pour lui ses soucis et même son angoisse, le médecin est particulièrement à l'affût pour surveiller, pour essayer de surveiller, dans quelle direction, coeur, poumons, voies urinaires ou digestives, etc, le mal peut s'irradier... Dernier branle-bas: le chirurgien du jour (au moins deux vous ont visité en signalant que ce ne serait peut-être pas lui qui...) a décidé de l'Heure H... Quelque temps plus tard, vous vous retrouvez dans votre dodo sans savoir ce qui s'est passé, un gros coussin de pansement sur le ventre... Un infirmier attiré a veillé à votre côté la première nuit, qui s'est passée

Seul Maître à bord ... de nos douleurs



MON FILS...

DIMANCHE. Beau dimanche. Annonceur du printemps. Le soleil brille sur cette petite commune de l'Indre. Jean-Christophe en profite pour jouer dans le jardin de son grand-père.

Or, dans ce jardin, il y a un puits. Un puits d'un mètre de diamètre et de vingt-deux mètres de profondeur. Pour effectuer des travaux, la dalle qui le recouvre a été enlevée. Notre jeune garçon — cinq ans et demi — s'en approche et... tombe. Quelle chute!

Sa grande sœur, Sabine, onze ans, crie de toutes ses forces : « Maman, Jean-Christophe est tombé dans le puits. » Alors la maman oublie le danger. Son fils va mourir. Cela seul compte. Elle franchit la margelle, saisit à deux mains le tuyau de pompage de l'eau, et se laisse glisser mètre après mètre. En bas, Jean-Christophe continue à lutter de toutes ses forces pour éviter d'être englouti par l'eau noire du puits.

Elle saisit son fils par les cheveux, s'arc-boute sur les parois du puits et maintient le garçon hors de l'eau... Elle reste ainsi dix, quinze, vingt minutes...

Pendant ce temps, au village, les secours s'organisent. Un voisin lance un câble. La jeune femme y attache son fils. On le remonte. A son tour, malgré ses mains en sang, elle s'y accroche. Elle revoit enfin le jour. Son bonheur éclate :

« En sauvant Jean-Christophe, j'ai eu l'impression de lui donner la vie une seconde fois ».

Un beau courage, calme... A donner en exemple.

des pans de gazon agrémentés d'arbustes et de fleurs, de faciles voies d'accès, etc, etc...; rien ne manquera !

Et pourtant, tout ce trésor d'ingéniosité architecturale et technique, qui aura coûté une fortune, n'aura encore aucun sens, tant qu'il n'aura pas accueilli son maître, son premier et pauvre maître qui pourrait bien, en effet, n'être qu'une loque humaine, inconsciente sur une civière.

Mais je me trompe encore et j'aurais dû écrire: tant que ce superbe hôpital tout neuf n'aura pas été pris radicalement en mains, comme un navire par son commandant, par son seul et vrai maître: le médecin-chirurgien... Maître souverain en même temps que dévoué serviteur du patient qui se livre aveuglément à lui pour l'allègement et, si possible, l'élimination de ses douleurs.

X X X

Il aura sûrement fallu — comme c'est mon cas présentement et pour la première fois de ma vie — être hospitalisé à Ste-Thérèse pour saisir combien la médecine appartient aux médecins et aux chirurgiens qui les prolongent. Cela paraît une réflexion enfantine et une lapalissade à première vue; regardons-y d'un peu plus près cependant.

Un "cas d'urgence" survient en effet; son docteur particulier a pris toutes les dispositions voulues pour qu'il soit accueilli à telle heure. Un simple bracelet au poignet du malade: "Gilles SAISON, Dr Joseph CLOUTIER, Chambre 455"... Le pitoyable infirme sent un vague étourdissement de désespoir: le voici devenu un numéro dans une enceinte presque aussi gardée qu'une prison; s'il ne bat vraiment plus que d'une aile, autant se résigner tout de suite, penser aux derniers sacrements et ne plus croire qu'à son âme!...

Alors qu'au contraire, c'est toute une armée de spécialistes, toutes les ressources de la "maison", sous le commandement précis, minuté, minutieux, du capitaine-médecin, qui s'empresse autour de lui, sans brusquerie, sans mots ni gestes inutiles, à l'instant demandé, jour et nuit, et nuit et jour; et tout ce personnel, aux différentes tâches, est exactement entraîné pour l'ordre médical qu'il doit exécuter depuis l'infirmière diplômée qui maîtrise son métier jusqu'à la modeste cuisinière là-bas qui pèsera consciencieusement les onces, solides et liquides, prescrites par notre docteur Cloutier.

Lui ne peut pas être physiquement là; mais c'est comme s'il était perpétuellement présent, grâce à toute sa phalange d'aides, qui multiplient les analyses, notent toutes leurs observations, maintiennent continuellement sous ses yeux la courbe des réactions de son protégé. Si rien n'empire, l'ensemble et la progression normale lui permettront peut-être de tirer un diagnostic décisif; le tout pourra se rétablir médicalement. Mais l'alerte est d'une tout autre gravité; immédiatement, le Dr Cloutier a prévenu son collègue chirurgien; un abcès particulièrement aigu, suffisamment localisé, cause d'intolérables souffrances; il faudra hâter l'intervention chirurgicale.

calmement... Le lendemain votre médecin, figure épanouie vous déclare: —Vous êtes hors de danger!... Si vous l'interrogez cependant, il vous révèle simplement comment la science médicale, aidée de tous les instruments d'investigation imaginables et de préventifs sans nombre, assiste encore impuissante, bien hésitante en tout cas, devant les émois imprévisibles de cette machine, si merveilleuse et si mystérieuse encore, du corps humain... J'allais oublier d'ajouter que c'est le chirurgien qui assume intégralement désormais le "commandement" de votre santé, avec la même méticulosité, la même incessante étude de tous les examens du personnel de l'hôpital qui n'obéit rigoureusement qu'à lui pour tout ce qui vous concerne.

Ces lignes ne pourraient bien être qu'une élémentaire page de gratitude de la part de celui qui en gratte tant à longueur de semaines, à l'égard du médecin, des chirurgiens, des infirmières et autres qui lui ont prodigué leurs soins. Je voudrais qu'elles soient autre chose, de plus universel, de moins privé et intéressé, de plus authentique pour être officiellement divulgué: un sincère hommage à notre Hôpital Ste-Thérèse pour les soins de qualité qu'il procure à ses patients, cet hommage n'excluant personne depuis les plus hautes sommités de sa Direction jusqu'au plus tranquille garde en uniforme qui veille là, à un carrefour de corridors, sur l'étrange silence de ce tombeau de vivants, durant la nuit.

...Il y a quelques semaines, dans cet éditorial, j'avais abordé la question de l'Assurance-maladie dont les ramifications infinies donnent le vertige à d'autres gouvernements que ceux du Canada et du Québec. Je me rends peut-être encore mieux compte, aujourd'hui, comment il importe que les médecins, eux tout les premiers, aient à exposer là-dessus les points de vue de leur Fédération, les réflexions, les plans de financement et d'opération, les impératifs mêmes de tout leur Ordre Médical; la Santé, la santé publique, la mienne comme la vôtre est d'abord entre leurs mains; il serait absurde d'en légiférer sans eux.

X X X

...Et maintenant pour finir, quitte à me faire bannir, puisqu'il faut que les médecins et chirurgiens soient la "caste la plus fortunée", la plus ceci, la moins cela, etc, etc... je soutiens que, s'il y a des gens qui ont besoin de prendre annuellement une épaisse tranche de vacances loin de leur patelin, ce sont bien eux!... Sérieusement, vous voyez-vous, du soir au matin, et du matin au soir, souvent sept jours sur sept de la semaine, à des heures souvent bousculées, ne faire qu'inspecter des plaies et des bosses, des jambes variqueuses et des fesses gangrénées, n'analyser que des prélèvements, de tumeurs, d'urines, de sang cancéreux... Épargnez-moi la litanie... Notre affectueux respect, Messieurs nos médecins, qui nous soignez individuellement, au fond, sans nous le dire, comme si nous étions devenus subitement, sous le choc de la maladie, l'un de vos propres enfants!

Election de six nouveaux directeurs à la Chambre de Commerce

Premier Tour du Scrutin

Un bulletin a été envoyé à tous les membres en règle de la Chambre de Commerce de Shawinigan pour le premier tour de scrutin en vue de l'élection de six directeurs pour remplacer un nombre égal dont le mandat de deux ans se terminera le 30 avril prochain.

Les trois membres du comité d'élection ayant la responsabilité de la surveillance de l'élection, choisis par les membres du Conseil d'Administration de la Chambre sont: MM. Georges Champagne, Walter Matteau et Emilien Verrette, M. Jos-Louis Beaumier, prési-

dent de la Chambre, fait également partie de ce comité, comme, du reste, il fait partie de tous les comités de la Chambre.

A ce premier tour de scrutin, les membres sont invités à voter pour 18 candidats parmi lesquels seront choisis subséquemment, à un deuxième tour de scrutin, les six nouveaux directeurs.

Pour que le bulletin soit valide, il faut d'abord que le membre ait voté pour 18 candidats seulement, et que son bulletin soit parvenu au bureau du secrétaire de la Chambre avant 3 heures de l'après-midi, vendredi le 29 mars courant.

Shawinigan possède un Centre de réadaptation pour alcooliques

SHAWINIGAN — Unité de réadaptation pour alcooliques est en service au 766 rue des Cèdres à Shawinigan, afin d'aider celui ou celle qui veut réellement sortir de cette nuit de l'alcoolisme, par ce traitement de pré-cure, cure et post-cure, aux quatre dimensions psychique, physique, morale et sociale.

Pour cela, une équipe d'hommes et femmes convaincus de l'efficacité de cette méthode, invitent tous ceux et celles qui ont un problème alcoolique, à venir profiter de ce service dispensé par les membres des cinq comités qui oeuvrent dans cette Unité de réadaptation pour alcooliques.

Comité de réadaptation: il oriente le patient vers la motivation d'une cure si son état l'exige. Tous les gens sont récupérables si l'on trouve la formule qui va à chaque personne. Un coordonnateur est au bureau de l'unité de 14 à 17h. du lundi au vendredi et attend tous ceux qui veulent, par ce traitement, motiver leurs désirs de surmonter cette dépense et, avec l'appui de cette équipe, retrouver la joie de vivre et redevenir actifs pour la société.

Comité des conférences-forums: tous les mardis soir à 20h. se tient à l'Unité, une rencontre des alcooliques qui veulent se sensibiliser et reconnaître que l'alcool est pour eux néfaste, qu'une réadaptation est possible.

Comité des Loisirs: les locaux de l'Unité, sont ouverts tous les jours de 13h. 30 à 23h. pour fraterniser avec des amis et s'amuser sainement. jeux de dames, billard, télévisions, etc.

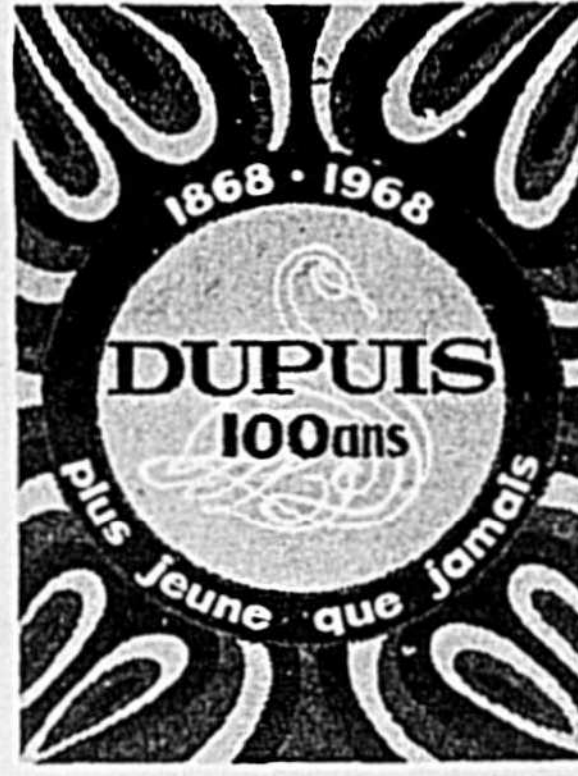
Comité des Epouses. pour une collaboration étroite avec les autres comités, renseignements et encouragements aux autres femmes durant le stage en clinique des maris, frères et fils; tous les mois pour créer un climat de compréhension mutuelle entre les couples.

Comité des Finances. pour l'argent nécessaire pour assurer la vie de ce service communautaire de traitement des alcooliques dans notre région mauricienne et shawiniganaise et faire regresser cette maladie qui ankylose les forces vitales de notre économie québécoise et nationale.

Comité Administratif. élu chaque année par l'assemblée générale des membres actifs de l'U.R.A.; il est l'âme dirigeante et le trait d'union entre les membres actifs et l'ACURA.

Voici les responsables des comités: Administratif Gérard Boulanger, président; Conférences-Forums; Antoine Trudel et Patrick Perreault; Réadaptation, Jean-Marc Jalbert; Loisirs, Jacques Bélanger; Epouse, Mme Patrick Perreault; Finances, Jude Pinard; Coordonnateur: Rolland Bertrand.

La première transfusion de sang effectuée sur un être humain remonte au XVIIe siècle. On utilisait le sang d'un animal et le malade mourut. Après quoi, toute idée de transfusion sanguine fut abandonnée pendant 200 ans. Aujourd'hui, rien ne remplace les transfusions sanguines dans le traitement de plusieurs maladies.



VENTE 100^e anniversaire DUPUIS

JEUDI 28 MARS

CONSULTEZ L'UN DE CES

CONSEILLERS EN MAIN-D'OEUVRE

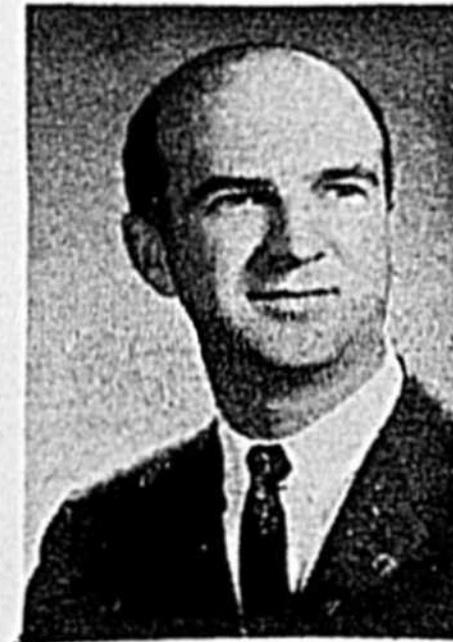
Toutes ces personnes qualifiées ont été formées pour mieux vous servir. Que vous soyez à la recherche d'un travailleur compétent ou d'un emploi conforme à vos désirs et aptitudes, ce conseiller se fera un plaisir de discuter de votre cas particulier. Visitez-le ou téléphonez-lui en toute confiance. Soyez assuré de son service prompt et courtois.



M. Décarie,
Gérant.



M. Beauchemin



C. Bergeron



Y. Boisvert



J. Bourbeau



J.-W. Gagnon



J. Lavallée



M. Méthot



J.-G. Plamondon



A. Roy



R. St-Arnaud



M. St-Arneault



G. Tessier

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT



Centre de Main-d'oeuvre du Canada

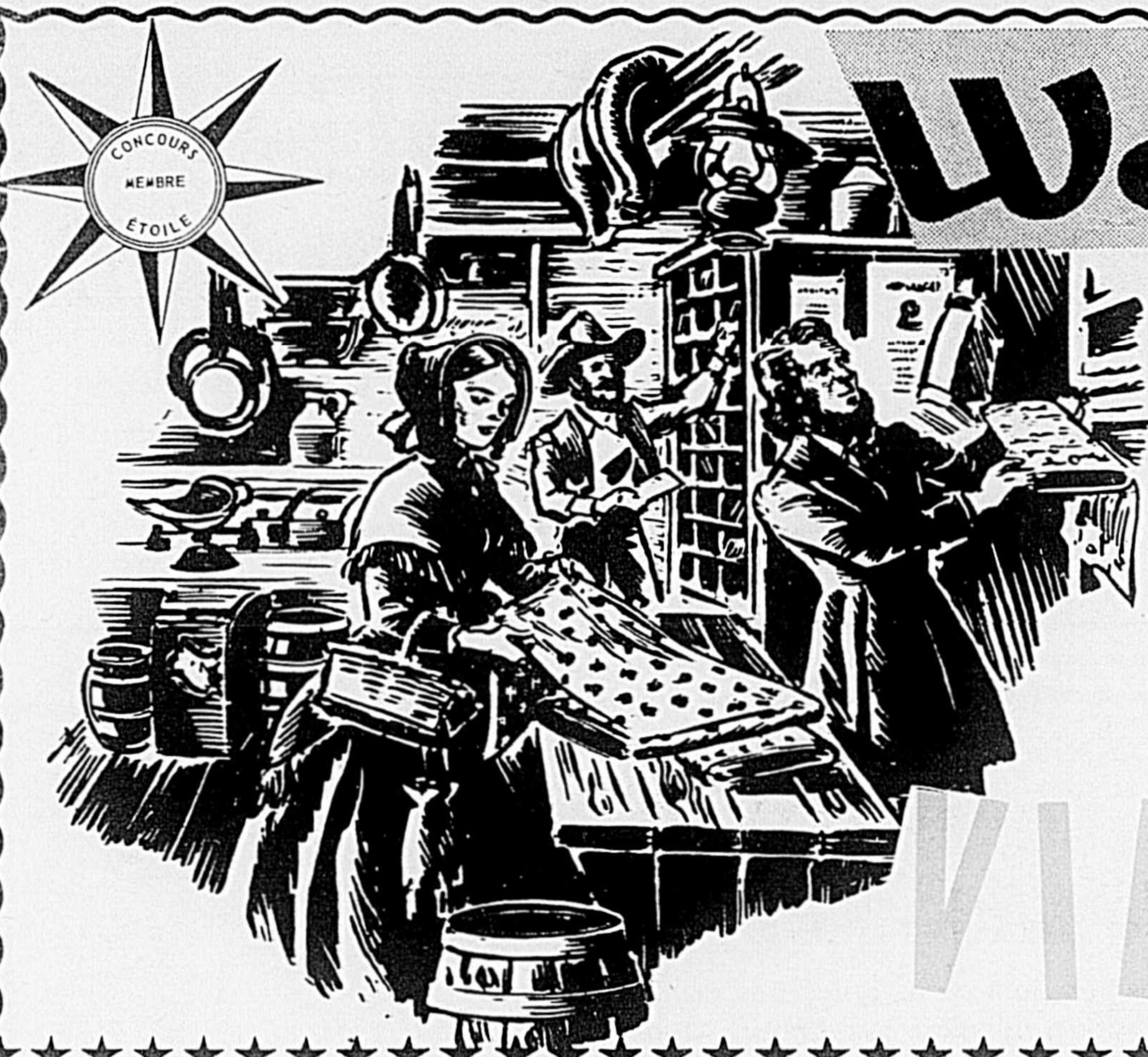
395, Ave Station — Shawinigan
Téléphone: 536-5633

Ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration

Woolworth

JOURNÉES DU

BON VIEUX TEMPS



Durant 9 jours l'esprit du
"Bon Vieux Temps"
règnera dans
notre magasin

Comme on disait dans le bon vieux temps

"Ça brasse dans la Cabane"

Atmosphère et
Musique du
Bon Vieux Temps

En vedette
cette fin de semaine

Barber Shop Quartet

La Semaine prochaine

Concours de Violoneux et Jiggeux

NOMBREUX PRIX

Enregistrez vous dès
maintenant au comptoir
de la réception.

Exposition d'Articles d'Antiquité

Si vous avez des
articles d'antiquité
exposez-les dans
notre magasin.



Tous nos chefs de sections seront vêtus à l'ancienne

JEUDI - VENDREDI - SAMEDI

Ne manquez pas de venir les voir !





Woolworth

Votre magasin ouvert six jours par semaine pour vous servir

SPECIALIAUX

Jeudi - Vendredi - Samedi

21-22-23 mars

A Venir / Jeudi - Vendredi - Samedi 28 - 29 - 30 Mars **Vente à 88¢**

Robes "Shift"

En popelin pour Dames

Valeur \$2.66

\$1.97

Mini-Jupes

En coton et arnel
Petit Moyen Grand

Valeur \$1.47

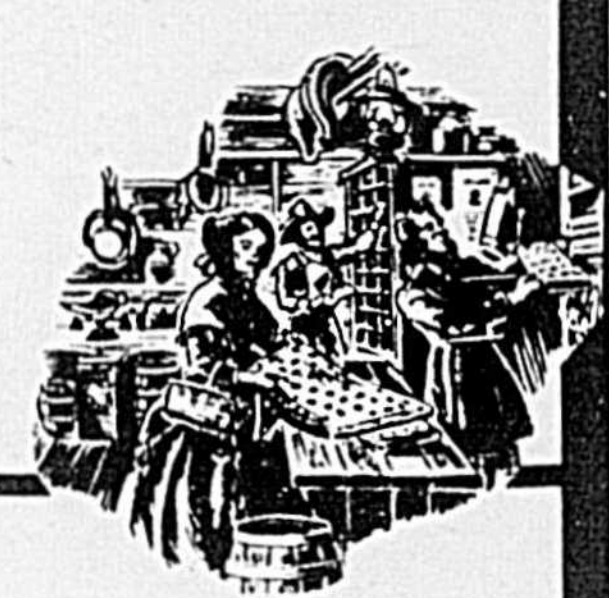
97¢

Pantalons

Tex-Made pour Dames
Grandeurs 10 à 20
Couleurs printanières

Valeur \$3.33

\$1.97



Bas Nylon

EXTENSIBLES

Couleurs jaune, orange, marine et rose
Grandeurs 8½ à 11

Valeur 59¢

44¢

Mouchoirs de Tête

Teintes printanières

Valeur 39¢

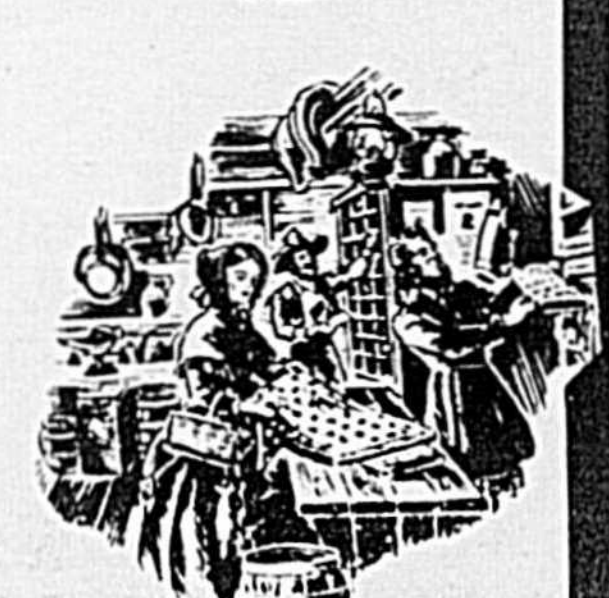
5 \$1.00
POUR

Brassières

Pour Dames

Valeur 99¢
Spécial

86¢



GRILLE-PAIN POÉLON A FRIRE BOUILLOIRE

Marque "Toastess"
Garanti 1 an

\$8.88

Toile de laine

60" de largeur
Couleurs unies et quadrillées

Valeur \$5.95 la ver.

\$3.88

Bonbons

A LA LIVRE
"Keer"

Valeur 79¢ la lb
Spécial

48¢



Chemises

SPORT

Manches courtes pour Hommes

'Blue Stone'

Valeur jusqu'à \$6.95

\$2.77

Boyaux

de Jardin

PLASTIQUE
50 pieds
garantis 5 ans

\$1.88

Chaises

de Parterre

Métal et Plastique, couleurs vivantes

Valeur \$5.99
Spécial

\$4.77



Set de Vaisselle

20 morceaux, motifs variés

Rég. \$5.99
Spécial

\$3.33

Lunettes

de Soleil

Pour Hommes

Valeur \$1.39

97¢

Perruches

Couleurs assorties
Très belle apparence, très jeune

Rég. \$4.98

\$3.88

Votre Argent à Plus de Valeur chez



Shawinigan



REGARDS SUR LA SEMAINE

*Ce Roland DUGRE, parvenu au poste prestigieux de président de la Chambre de Commerce du Québec, n'a pas caché son plaisir de se retrouver dans sa ville natale. Cet ECHO du St-Maurice n'a pas aménagé son espace à ses dires, parfois tranchants... Le "capitalisme populaire" qu'il nous recommande a déjà trouvé, parmi nous, une de ses applications dans ce "Club d'entraide et d'épargne", présidé par M. Charles Mills et qui a obtenu un fulgurant départ... Ce "capitalisme populaire" de M. Dugré, c'est aussi un autre nom de ce que le président Charles de Gaulle faisait accepter, l'an passé, par les Chambres françaises: "L'intéressement de l'ouvrier à son entreprise"...

*Réapparait donc, à la surface des "gros faits" de Shawinigan, ce projet de Centre d'Achats qu'avait annoncé, en personne, au Club Richelieu, M. Sam STEINBERG, sans en fixer les détails; la seule chose qu'il avait promise et qui n'a pas été réalisée, c'était la date de l'ouverture du chantier qui a subi des retards... L'essentiel, c'est que ce considérable investissement, qui signifie, après l'implantation de Woolworth, confiance dans l'avenir de Shawinigan, se fasse au coeur de notre ville... Bien que différée, l'affaire couvait sans cendre; au début du mois, j'étais personnellement prié de me renseigner, auprès des sources sûres, si "rien ne bougeait", pour le compte d'une Banque principale de Montréal.

*La ville de Grand'Mère aurait pu rejeter sur celle de Shawinigan la pénible grève des autobus qui l'affligeait d'ailleurs au total moins que nous. Certes, ce n'est point pour nous en réjouir que nous la voyons maintenant, à son tour, dans l'épreuve, dans une double épreuve; l'arrêt de travail à la Grand'Mère Shoe revêt pourtant une autre ampleur que le conflit qui traîne à la Crémère Crête.

*Partagé entre les déclarations officielles, contradictoi-

res, se traitant mutuellement de mensongères, comment voulez-vous que le public puisse prendre parti?... Dans des broussailles de détails techniques qui lui passent d'ailleurs à cent verges au-dessus du cerveau!... Dans l'affaire Crête, une chose paraît simple pourtant: à l'expiration de la dernière convention collective, en prévision surtout de l'expansion qu'ils envisagent, les Frères Crête avaient décidé d'adopter une nouvelle forme de distribution du lait, une méthode qui a fait ses preuves ailleurs; cela impliquait cependant la disparition de la partie syndicale de l'entreprise qui n'appartient pas à la production proprement dite... Les nouvelles offres sont-elles devenues des menaces, des tentatives de chantage, des embrigadements de force à un système qui n'impliquait plus de protection syndicale?... Je déplore que tout cela soit jeté en pâture aux sautes d'humeur de la population... Personnellement, je n'ai jamais caché qu'un syndicat d'ouvriers est nécessaire dans tout groupement de travail, pour l'observance intégrale d'un contrat collectif, mais de là à me battre pour le maintien, à tout prix, d'un syndicat qui ne semble plus avoir raison d'être dans une nouvelle formation d'ouvriers-propriétaires, dont un bon nombre semble apprécier immédiatement les indéniables avantages!...

*M. Guy SUZOR, directeur du Service de la Récréation, a clairement expliqué aux directeurs de la Chambre de Commerce de Shawinigan que les \$14,000, rognés sur le budget qui lui est alloué, ne nuiraient en rien à l'efficacité des terrains de jeux durant l'été; qu'au contraire l'accent serait mis sur les piscines pour le plus grand plaisir des jeunes.

*Curieux vraiment encore ce rageur "cran d'arrêt", de la part de nos commissaires d'écoles de Shawinigan, à la simple publication du voeu de l'U-

nion des Municipalités que tout l'impôt foncier soit réservé au budget municipal... Nos Commissaires vont-ils donc rester les seuls à ne plus admettre l'ABSURDITE de faire peser sur une MINORITE de contribuables le fardeau de plus en plus lourd de l'éducation... On serait tenté de leur demander: -Au fond, vous vous croyez absolument indispensables pour que notre jeunesse obtienne la formation la plus moderne, sans cesser pour cela d'être authentiquement chrétienne?... Et vous cinq, dans les délibérations presque exclusivement matérielles qui sont votre actuelle raison d'être, vous vous estimez, pour parler de Shawinigan, aussi indispensables que les centaines et centaines d'enseignants qui alimentent journellement notre population scolaire dans un souci de réformes urgentes réclamées par notre Ministère de l'Éducation?... Quant au droit absolu des parents sur l'enseignement, qu'on ne vienne tout de même pas prétendre qu'ils ne pourront pas l'exercer SANS COMMISSAIRES, surtout que les Ateliers Pédagogiques fournissent aujourd'hui le carrefour idéal ou chefs de famille et professeurs échangent tant d'idées enrichissantes!

*Maintenant que la Commission Scolaire de Shawinigan a loué pour la symbolique somme d'UN DOLLAR, son ancienne Ecole Ste-Hélène aux marguilliers de la Mission, ceux-ci vont pouvoir, à l'aise, poursuivre les aménagements qui sont déjà considérablement améliorés leur église, fidèlement desservie par l'abbé Lucien DIONNE.

*On exaucera ces "Regards" un peu plus lointain que d'habitude; je voudrais au moins, en mots très sentis, exprimer mes sentiments de profonde amitié, à tous ceux qui m'ont témoigné, de vive voix, ou par personne interposée, leur sympathie à l'occasion du brusque "raté de moteur" qui m'a conduit, vendredi 8 mars, à l'Hôpital Ste-Thérèse... Tout

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madellos *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

s'est déroulé à la perfection... Je rangerai dans mes "pénitences" du carême les chics invitations de l'Union Musicale de Shawinigan et du Conseil des Arts du Québec pour les concerts qu'ils ont donné à notre Centre Culturel... Du balcon de mon vouloir, j'aperçois là-bas le bloc élégant de

notre Maison de la Culture, environné de flaques de glace molle; pour le moment, avant même de m'asseoir dans un fauteuil du parterre, j'ai hâte d'aller tester toutes mes jointures dans la piscine de la cave!... Merci encore à tous ceux et celles qui m'ont redit qu'ils ne me haïssaient point!

Economisez

15%

en vous rendant
au comptoir

GARANTIE
du nettoyage à sec
Sanitone

Une satisfaction complète vous est garantie, sinon nous nettoierons à nouveau votre vêtement à nos frais... ou rembourserons votre argent.



S-220

PHIL. LEVASSEUR L'ÉE

TEINTURIER NETTOYEUR PRESSEUR

SHAWINIGAN

425, Quatrième Rue Tél. 536-4483
2522, Ave des Hêtres

GRAND'MÈRE

670, Quatrième Rue Tél. 538-4453
999, Sixième Avenue Tél. 538-1026

Des \$\$\$ d'Economies

APRES AVOIR ACHETE
UNE TRES GROSSE QUANTITE
DE RIDEAUX
NOUS SOMMES EN MESURE
DE VOUS OFFRIR
CETTE MARCHANDISE A
TRES BAS PRIX

Draperies en Fibre de Verre

PRETES A POSER
EN

\$9⁹⁵

La paire

Grand Special



Toiles sur Mesures et
tous Genres de Poles

Madame A. GOSSELIN

DRAPERIES - CONFECTION

1490, 11e Ave

GRAND'MERE

538-9563

Par le "CAPITALISME POPULAIRE", c'est à chacun de nous d'acquérir un petit morceau des industries qui nous entourent

3e et dernière partie de la conférence de M. Dugré présentée devant les membres de la Chambre de Shawinigan, le 13 mars.

J'ai choisi ce soir de vous entretenir principalement d'un sujet qui m'apparaît être une formule d'avenir, facile d'application et que nous devrions exploiter au plus tôt et pour notre plus grand avantage et progrès. Cette formule, c'est le "capitalisme populaire".

Certains d'entre vous se demanderont sans doute à quoi réfère une telle expression. Je dois tout d'abord vous avouer bien franchement qu'elle n'est pas de moi. Je l'ai lue pour la première fois l'été dernier dans le célèbre magazine français "Paris Match". Il s'agissait d'une série d'articles de Raymond Cartier donnant les résultats d'une enquête menée en Europe et en Amérique du Nord pour déterminer les raisons motivant le développement phénoménal de l'économie nord-américaine comparativement à celle de n'importe quel autre pays dans le monde.

Mon expérience m'a démontré que celui qui n'a pas de problème s'en crée; qu'à force de vivre dans un entourage favorable on finit par en oublier les avantages et, comme le disait si bien George Bernard Shaw, "Le malheur de bien des gens, c'est d'avoir le temps de se demander s'ils sont heureux ou pas".

Ici au Québec, au Canada, nous vivons dans des conditions qu'on peut qualifier comme étant parmi les plus avantageuses au monde en ce qui concerne les opportunités individuelles de développement. Le réalisons-nous suffisamment? Apprécions-nous ce bienfait à sa juste valeur?

Evidemment, tout n'est pas parfait! Beaucoup de choses peuvent être améliorées. Mais ne trouvez-vous pas que trop d'entre nous piétinent sur place en s'affairant continuellement à repenser nos structures plutôt qu'à travailler fébrilement à s'améliorer eux-mêmes et à tirer parti du potentiel énorme de progrès que renferment déjà ces structures.

Des immigrants les plus démunis prospèrent ici à force de travail

L'exemple le plus concret de cette pensée me semble être celui des immigrants, pauvres et démunis, qui nous arrivent de Grèce, d'Italie et d'autres contrées défavo-

risées. Combien d'entre eux, même handicapés par la langue et ne possédant que peu d'instruction, n'a-t-on pas vus, dès leur arrivée sur notre sol, se mettre ardemment à la tâche et en quelques années acquérir une aisance remarquable quand ce n'était pas la richesse. Où cela leur aurait-il été possible dans le monde, à part en Amérique du Nord? Ils ont vu l'opportunité, ils l'ont appréciée, ils en ont bénéficié. Pendant ce temps, que font nos compatriotes soi-disant frustrés, opprimés, malheureux? Je dois dire que malheureusement, pendant ce temps, beaucoup trop ne recherchent que la sécurité dans un emploi où ils ne visent qu'à fournir le moins d'efforts possible; s'endettent inconsidérément et se maintiennent ainsi de plein gré dans une infériorité économique perpétuelle, critiquent leurs gouvernements et leur système économique à tort et à travers parce qu'ils n'y comprennent rien et envient les paradis socialistes des "vieux pays" parce qu'on leur a dit que notre système était "pourri".

Par ailleurs, n'est-il pas révélateur de constater que ce fameux "système pourri" soit de si loin le plus dynamique de l'univers, qu'il ne cesse de prendre de l'avance sur tous ses concurrents,



VENTE 100^e anniversaire DUPUIS

JEUDI 28 MARS

et qu'il permette à un nombre toujours plus grand d'individus de mieux vivre?

Pour citer ici des chiffres connus, je prendrai l'exemple des Etats-Unis dont le produit national brut de 739 milliards de dollars était, en 1966, aussi élevé que ceux de la France, du Japon, de la Grande-Bretagne, de l'Allemagne et de la Russie réunis. Ces derniers pays totalisent 475 millions d'habitants pendant qu'il y en a 200 millions aux Etats-Unis, ce qui veut dire que chaque américain produit en moyenne 2.4 fois plus que les habitants des cinq autres plus grandes puissances industrielles du monde. Aux Etats-Unis, 6% de la population du globe produit le tiers de la production mon-

diale; 1.5% des agriculteurs produisent 16% de tous les aliments et fibres végétales cultivés sur la planète. En 1965, les Etats-Unis ont donné à l'Inde 13 millions de tonnes de blé sans pour cela se priver eux-mêmes le moindrement.

Ceux qui prétendent que l'écart entre les Etats-Unis et l'Europe ou l'U.R.S.S. diminue n'ont sans doute pas étudié les faits attentivement, car la capacité industrielle de nos voisins du sud a doublé de 1920 à 1950 et elle a doublé à nouveau de 1951 à 1966. En gros, de 1930 à nos jours, deux fois plus d'Américains vivent deux fois mieux. L'union soviétique et l'Europe occidentale ont elles aussi réalisé de grands progrès

mais à ce rythme. Alors!...

22 millions d'Américains possèdent de valeurs industrielles

La question que s'est posée Raymond Cartier au sujet de ce développement phénoménal était à l'effet de connaître la ou les raisons fondamentales d'un tel dynamisme. C'est ici que nous revenons à cette notion de capitalisme populaire. General Motors a 734,000 employés et 1,300,000 actionnaires. American Telephone and Telephone, 733,000 employés et 3,000,000 d'actionnaires dont les trois quarts possèdent cent actions ou moins. De 1962 à 1965, le nombre des ouvriers améri-

Suite à la page DIX-HUIT



Bien des rêves se réalisent avec un prêt de la Banque de Commerce. Jacques, par exemple, a sa fougueuse sportive.

BANQUE DE COMMERCE  CANADIENNE IMPÉRIALE

À LA CRÉMERIE CRÊTE

ET SA FILIALE

40 Distributeurs HEUREUX au TRAVAIL

Voici des témoignages qui en disent plus long que n'importe quel commentaire que l'on puisse faire.



Clément Poisson

Du fait que je sois propriétaire de mon propre commerce, je me sens un homme plus complet. J'aime les risques bien calculés car mon revenu va en conséquence.



Roland Jean

Je suis à mon compte depuis 2 semaines et je suis très satisfait car j'ai la possibilité de pouvoir doubler mon salaire pour la même ouvrage et même de pouvoir en faire plus car celui qui veut travail a de bonnes possibilités de faire un meilleur salaire.



Raynald Fournier

Je suis très satisfait d'avoir acheté ma route de lait et je suis convaincu d'avoir amélioré ma situation au point de vue financier. Je m'engage à plus de responsabilités, mais qui sont plus avantageuses au point de vue salaire.



Robert Roy

Je constate que depuis que je suis propriétaire d'une route de lait, je suis un homme heureux.



René Trudel

J'ai été un des premiers à comprendre la nouvelle formule de vente offerte par la compagnie et je dois dire qu'elle me rend justice et j'en suis très heureux. J'ai travaillé à salaire pour la compagnie mais maintenant je ne retournerais pas à salaire.



André Désaulniers

"J'ai toujours rêvé de travailler à mon compte. Aujourd'hui grâce aux conditions de la Compagnie je peux réaliser ce projet".



Jean-Guy Pellerin

"Je suis très heureux du travail que je fais; je ne comprends pas que certaines personnes qui étaient à l'emploi de la Compagnie aient laissé l'occasion de devenir propriétaire de leur propre commerce."



Jacques Harnois

"Après avoir discuter avec les distributeurs qui ont connu les deux formes du commerce, j'ai de beaucoup préféré la nouvelle politique de la compagnie".



André Savary

"Depuis un mois à ce système, je me plais beaucoup à travailler à mon propre compte. C'est plus encourageant d'être son propre patron".



Jean-Paul Turcotte

"La population est assurée d'un service plus adéquat grâce à cette nouvelle méthode de distribution de lait. De plus mon revenu est aussi augmenté."



Jean-Guy Masse

"J'ai compris très rapidement la nouvelle politique de vente de la compagnie et je l'ai trouvée plus équitable que l'ancien système."



Jean-Guy St-Arnaud

"Travailler à son compte, quelle satisfaction et quel plaisir. Je remercie la Compagnie de m'avoir offert cette méthode de distribution de lait."



Jules Chartray

"Je suis très satisfait de cette méthode de distribution de lait. La population en sera des plus heureuse grâce à son meilleur service."



Jean Cossette

"Je n'avais jamais pensé devenir propriétaire de ma propre route de lait. La Crémère Crête m'en a offert l'opportunité, pour mon plus grand profit."



Jean C. Guimont

"Cette nouvelle méthode m'avantage beaucoup, car chaque effort que je fais me rapporte. Ça me donne plus de satisfaction."



Henri Gagnon

"Voilà déjà plus de trois semaines que je travaille à mon propre compte et déjà je sens que je suis beaucoup plus à mon aise pour exécuter mon travail. D'autant plus que mon salaire en est augmenté."



André Roy

"Je suis un homme comblé depuis que je travaille à mon propre compte car chaque effort que je fais me rapporte davantage."



Rosaire Thibeault

"Travailler comme distributeur m'apporte plus de satisfaction car je sais que je suis payé au complet pour mon travail et j'y mets plus d'attention."



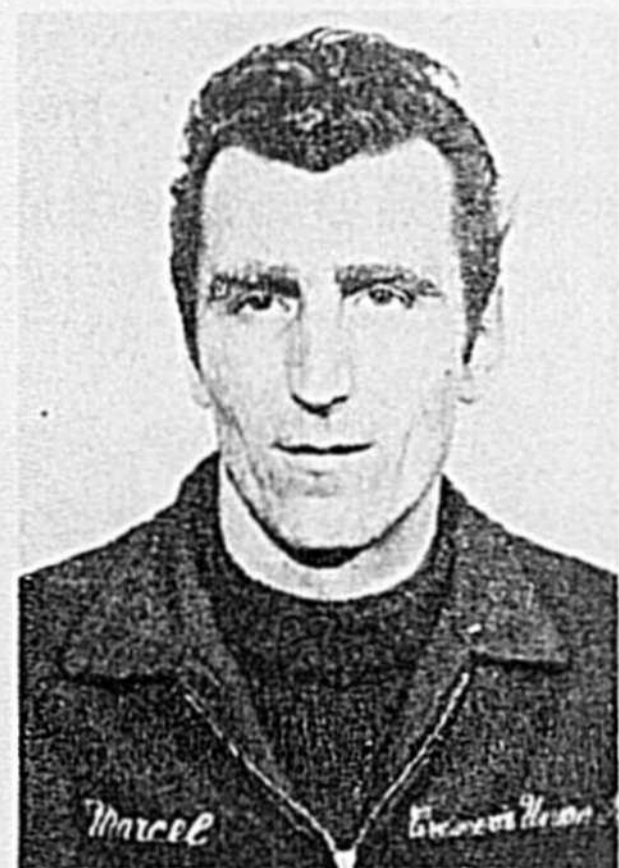
Gérard Turcotte

"Être propriétaire de mon propre commerce, voilà qui m'apporte beaucoup plus de satisfaction. Je suis très heureux de cette nouvelle formule."



Gérard Rinfret

"Je suis satisfait d'avoir acheté ma route de lait. Les nouvelles responsabilités que je dois prendre pour cette formule me rendent conscient de la valeur de posséder son commerce."



Marcel Allard

"Lorsque la Compagnie m'a offert d'acheter une route de lait, j'ai accepté avec empressement la possibilité de partir à mon propre compte. J'en suis heureux aujourd'hui."



Jean-Charles L'Heureux

"Je suis très satisfait de la nouvelle politique de la Compagnie. Car depuis mon emploi à la Crèmerie Crête Inc. comme distributeur je me fais un très bon revenu qui me permet de vivre mieux qu'avant."



Gérald Jean

"Je suis très heureux d'être distributeur à la crèmerie Crête car cela est beaucoup plus intéressant au point de vue salaire."



Rénaud Garon

"J'aime beaucoup cette nouvelle méthode de distribution. Pour certains, les conditions d'achat de ce commerce paraissent irréelles mais moi je peux prouver la réalité."



Michel Raa

"Sur le point de vue clientèle de détail nous pouvons donner un meilleur service, car la population nous reçoit très bien."



Jean-Paul Marchand

"J'ai été distributeur de lait à mon propre compte pendant 8 ans; j'ai été très satisfait de ce système qui se pratique aujourd'hui dans 90% des laiteries de la Province."



Réal Turcotte

"Depuis longtemps que je rêvais d'être mon propre patron. Je remercie la Crèmerie de m'offrir cette opportunité."



Normand LaPierre

"C'est tout une autre sensation que d'être propriétaire de son propre commerce. Il faut y faire plus attention."



Charlemagne Trahan

"J'espère que ma clientèle continuera encore d'avantage de m'encourager, car je leur promets un meilleur service."



Martin Trudel

"Au début, ma femme doutait de cette nouvelle politique de vente. Mais comme elle tient mes livres, elle a vite changé d'idée."



Claude Miller

"Je fais mon budget familial et depuis que je travaille à mon propre compte, je sens qu'il est beaucoup facile de le boucler."



Paul Lemire

"On ne peut pas comparer le plaisir de travailler à son propre commerce à celui de se sentir un petit salarié."



Jules Duhaime

"En plus de servir un produit de haute qualité j'assure ma clientèle d'un meilleur service. C'est là que réside la possibilité de gagner mieux ma vie."



Réal Trahan

"En ce qui me concerne, au cours de mes quatre premières semaines d'opération mon revenu est augmenté de façon considérable."



Guy Piché

"Chaque matin quand je me lève je me sens plus encouragé car je vois mon profit augmenter à la mesure de mon effort."



Denis Dubé

"Chaque jour de travail m'encourage à faire mieux car je sais que mon succès dépend du service que je donne à mes clients."



Rémi Nadeau

"Je souhaite bonne chance à tous les nouveaux distributeurs. Moi j'opère sous cette formule depuis 37 ans et rien ne me fera changer. J'ai eu une vie heureuse."



Léopold Guérin

"Je me suis toujours considéré comme un homme d'affaire. Je remercie ma clientèle que je sers depuis 38 ans."



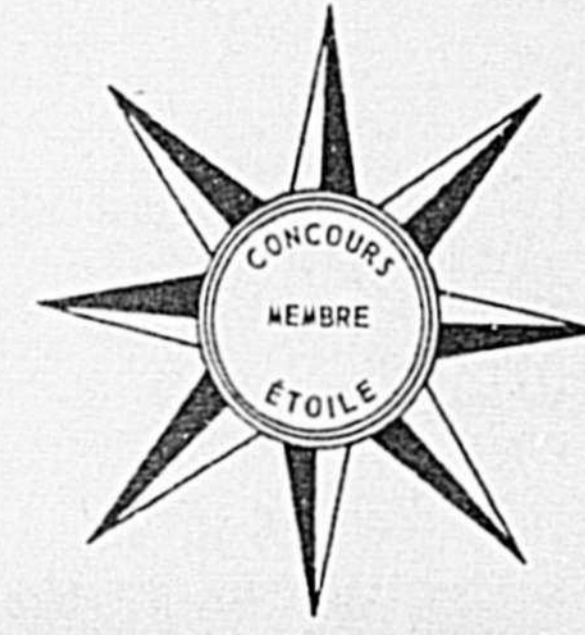
Jos Miller

"Je suis un 'Jobber' depuis 33 ans. Je n'aurais jamais fait une si longue carrière si j'avais été à salaire."



Ubald Vallières

"Depuis déjà plus de 40 ans que je suis distributeur à mon compte. Je préférerais abandonner plutôt que de changer de formule et m'en aller comme salarié."



AUBAINES

SPECTACULAIRES

MADELIOS - SURPRISE - VENTE - SURPRISE

Jupes & Pantalons
 SPÉCIAL **\$3⁹⁹**

Robes
 \$5⁰⁰
 ET
 \$10⁰⁰

Maillots de Bain
 SPÉCIAL
\$5⁰⁰

Bas
 5 paires
\$1⁰⁰

Costumes
 SPÉCIAL 2 MORCEAUX
\$16⁹⁹

Soutien-Gorges
 SPÉCIAL
\$2⁹⁹

Vente SURPRISE
 A
 SHAWINIGAN
 SEULEMENT

COMMENÇANT
MERCREDI le 20 Mars

MadeliOS

25
 SPÉCIAUX
 NON
 ANNONCES

Manteaux
 Moins que moitié prix
\$25⁰⁰ à \$50⁰⁰

C'EST DIFFÉRENT

La Création d'un CEGEP à Shawinigan

Le Conseil d'administration du Séminaire Ste-Marie attend avec impatience la réponse du Ministère.

Lettre adressée au Ministère de l'Education

Le 13 mars 1968.

Honorable Jean-Guy Cardinal,
Ministre de l'Education,
Hôtel du Gouvernement,
Québec 4, Québec.

Monsieur le Ministre.

Le conseil d'administration du Séminaire Ste-Marie attend avec impatience que votre Ministère donne suite au projet de créer à Shawinigan, dès septembre 1968, un collège d'enseignement général et professionnel.

Nous tenons à vous rappeler que nous avons souscrit à ce projet depuis les tout débuts. Nous avons participé de façon très active aux travaux du comité provisoire d'organisation du CEGEP et avons tout mis en oeuvre pour que les étudiants de Shawinigan et de la région puissent bénéficier, au niveau collégial comme aux autres niveaux, de la réforme qui s'opère actuellement.

Le rapport final du comité provisoire est déposé depuis plusieurs mois déjà. La création d'un CEGEP à Shawinigan ne pose aucun problème majeur. La coopération et la manifeste bonne volonté de toutes les institutions intéressées semblent assurées. Nous avons déjà à ce niveau un nombre assez impressionnant d'étudiants, les locaux pour les recevoir et la presque totalité du corps professoral.

Dans de telles conditions, nous comprenons assez mal le fait que votre Ministère ne donne pas suite immédiatement au projet. D'autant plus que l'implantation des CEGEP semble bien être une de vos priorités immédiates.

Nous aimerions avoir une réponse précise à ce sujet d'ici le premier avril. Nous estimons qu'il se fait déjà tard si nous voulons réaliser adéquatement, pour septembre prochain, l'objectif que nous nous étions fixé. La plus élémentaire prudence exige que les intéressés se mettent à l'oeuvre sans délai.

Cela est nécessaire à l'orientation des étudiants, à l'intégration des maisons concernées, à l'embauche du personnel supplémentaire nécessaire, à l'aménagement des locaux, aux prévisions budgétaires, à l'intégration du corps étudiant, etc... Inutile de dire que si le CEGEP de Shawinigan est fondé à la hâte, ce sont les étudiants qui, les premiers, en souffriront.

Il faut dire de plus que la réponse que nous attendons de vous conditionne plusieurs décisions qui doivent absolument être prises le plus tôt possible. Pour citer un cas précis, il faudra bien reloger notre cours secondaire si le CEGEP a besoin des places élèves du Séminaire. Et ceci aura très certainement des répercussions importantes sur les prévisions à court et à

long terme de la Commission Scolaire Régionale de la Mauricie. Et ainsi de suite.

Pour le bien des étudiants, il faut absolument que votre Ministère nous rende une réponse rapide et précise. Le Séminaire Ste-Marie et l'Institut de Technologie de Shawinigan ont déjà refusé de fonder un CEGEP à Shawinigan pour septembre 1967: on nous l'avait demandé trop tard et nous estimions que se lancer à la hâte dans une telle entreprise compromettrait gravement la qualité des services que nous essayons de rendre aux étudiants. Il ne faudrait pas que votre Ministère, parce qu'il tarde à donner le feu vert au projet de Shawinigan, la mette en péril pour une autre année.

Nous espérons, encore une fois, une réponse rapide.

Acceptez, monsieur le Ministre, l'expression de nos meilleurs sentiments.

Le Conseil d'Administration du Séminaire Ste-Marie de Shaw.

par: Jacques MATTEAU,
Ptre, chan. Recteur.

Les membres du Comité du travail féminin de la Croix-Rouge, répartis dans plus de 1,000 localités canadiennes, tricotent ou confectionnent, chaque année, plus de 435,000 articles pour venir en aide aux victimes de sinistres et pour l'assistance internationale.

La Technologie dans le DOMAINE SCOLAIRE

Tel est le sujet que traitera M. André Juneau conseiller en information appliquée

André Juneau, président de BIRO Inc. et conseiller en informatique appliquée, sera le conférencier invité lors de la prochaine rencontre de l'U.P.G.S. laquelle aura lieu jeudi le 28 mars à 20 heures à l'Ecole Maria Goretti. M. Juneau est né à Shawinigan, y a fait ses études primaires et secondaires et a terminé à l'Ecole Normale Jacques Cartier en 1950. Il travailla pendant six ans à la direction d'un mouvement de Jeunesse à Montréal (J.E.C.) Licencié en pédagogie de l'Université Laval depuis 1960 il devient assistant-directeur de recherche en éducation à cette institution, puis direc-

teur-fondateur du centre de traitement électronique de l'information de l'Université Laval également.

Monsieur Juneau a traité plus particulièrement des rapports entre technologie et éducation à maintes occasions, entre autres, lors d'un colloque universitaire sur l'enseignement et l'informatique, à London en 1963 et lors de la conférence interprovinciale sur l'éducation 1966.

C'est donc cette question de "technologie dans le domaine scolaire" qui fera l'objet de cette conférence.

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

LES CAISSES POPULAIRES DU GRAND SHAWINIGAN

ont fait leur part pour l'aide aux étudiants

Prêts en collaboration avec la
Société St-Jean-Baptiste

69

\$ 43,400.00

Prêts du Ministère de l'Education
de la Province de Québec

442

\$ 302,650.00

511 prêts

\$ 346,050.00

CAISSE POPULAIRE MAURICIENNE

Sinai Neault, Gérant

536-5459

CAISSE POPULAIRE DU CHRIST-ROI

Oscar Longpré, Gérant

539-2261

CAISSE POPULAIRE ST-CHARLES-GARNIER

François Gélinas, Gérant

539-5115

CAISSE POPULAIRE SACRE-COEUR

Baie Shawinigan

537-1655

CAISSE POPULAIRE DE LA VILLE DE SHAWINIGAN-SUD

J.-Omer Beaumier, Gérant

537-1847

CAISSE POPULAIRE STE-JEANNE D'ARC DE SHAW.-SUD

André Poirier, Gérant

536-4406

CAISSE POPULAIRE SAINTE-CROIX

Gérard Lapointe, Gérant

539-9494

CAISSE POPULAIRE L'ASSOMPTION

Réjean Bernier, Gérant

539-3414

Déposer vos épargnes à votre Caisse Populaire

c'est faire travailler votre argent chez vous et pour vous



Tous ces voyages sont pour
2 personnes pour une durée
maximum de 3 semaines

5 VOYAGES DE RÊVES

AVEC

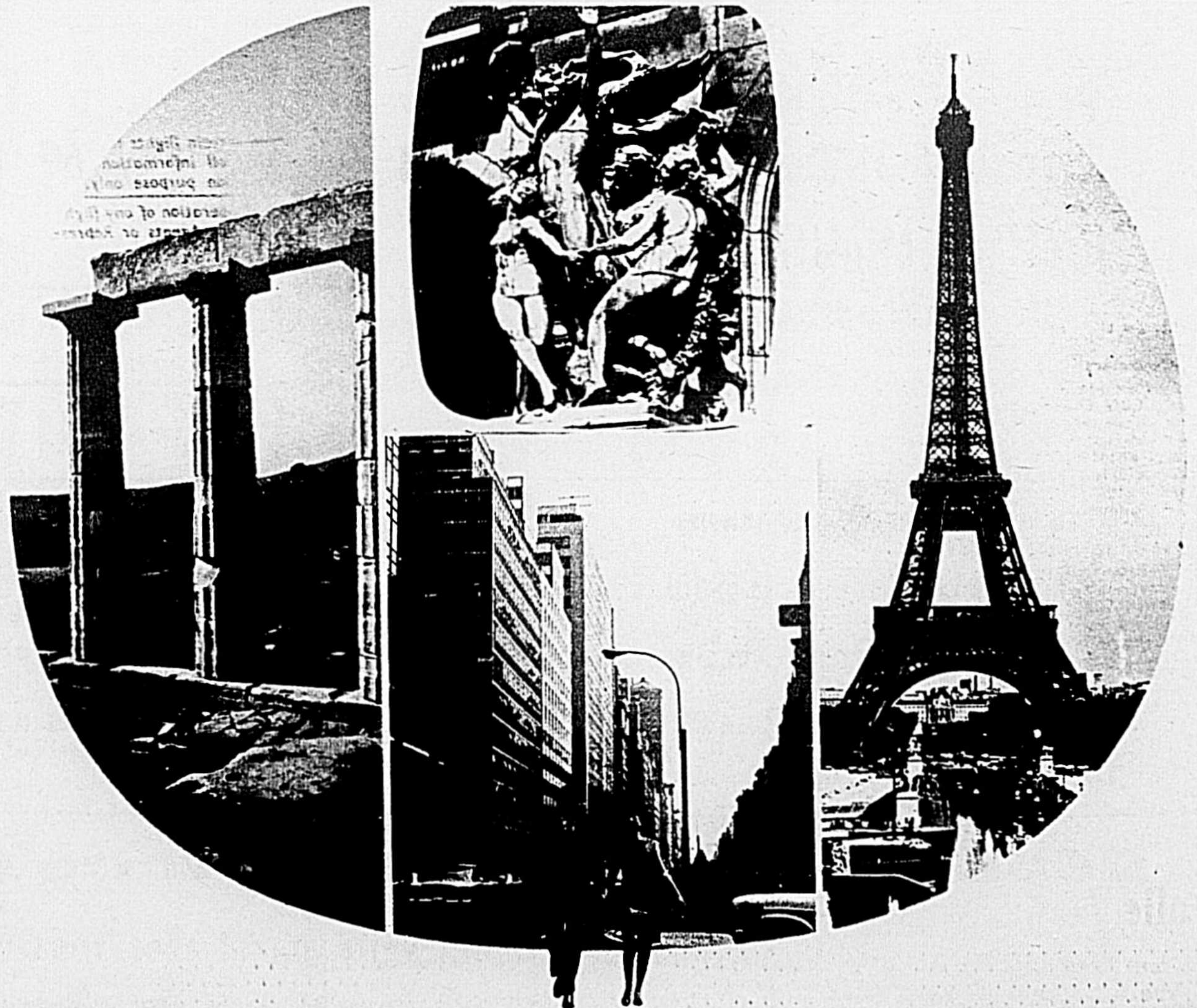
AIR CANADA 

en collaboration
avec **l'AGENCE de VOYAGES BEAUMONT**



TIRAGE DE CES VOYAGES

- ★★★ **NEW YORK** 11 Avril '68
- ★★★ **BERMUDES** 26 Septembre '68
- ★★★ **NASSAU** 28 Novembre '68
- ★★★ **MIAMI** 30 Janvier '69
- ★★★ **PARIS** 15 Mars '69



10,000

EN PRIX

Demandez vos **COUPONS GRATUITS** chez ces Marchands-Membres du
NOUVEAU CONCOURS ETOILE

du

Centre-Ville de Shawinigan

Jacques Allard Inc.
Tissus à la verge
383, 5e rue 533 Place du Marché

Baribeault Vêtements
623, 5e rue 537-6127

Léo Bélisle Inc. CHAUSSURES
Chaussures-Bourses
590, 4e rue 536-5202

BIJOUTERIE
Donatien Dugré
749, 5e rue 537-7293

BIJOUTERIE
J.R.I. Lafrenière
442, Tamarac 536-3040

BIJOUTERIE
Lamothe Ltée
503, 5e rue 537-7297

Nap. Boisvert Meubles
452, 4e rue 537-7207

BOULANGERIE
Lemire & Frère
300, 112e rue 536-3422

Cataractes Sport Ltée
580, 4e rue 536-4742

Comptoir Musical Filion
479, 5e rue 537-7231

Marcel Chrétien
459, 5e rue 536-5846

Gratien Houde Enr.
Ent. Plomberie-Chauffage-Couverture
616, 4e rue 537-9547

La Jolie Madame
Lingerie pour dames
465, 5e rue 536-3818

Madelios Mode
Lingerie pour Dames
405, 5e rue 537-7577

Maison C. Dionne
Tissus à la verge
668, 4e rue 537-9160

J. A. Hérard NETTOYEUR
1583, 5e ave SHAWINIGAN 536-4863

Lucien Paquin
Mercerie Hommes et Garçons
393, Tamarac 536-2343

Loranger & Rousseau
Photographes / Caméra Shop
412, Tamarac 536-5737

Tony Radio Television
Rep. Zenith / Vente et Service
521, 4e rue 536-2533

Woolworth
5e rue 536-2761



VOUS POUVEZ ETRE LE GAGNANT

30 Mai
TENTE ROULOTTE

GRACIEUSETÉ DE
CATARACTES
SPORT LTÉE

580, 4e rue
Shawinigan
Tél: 536-4742



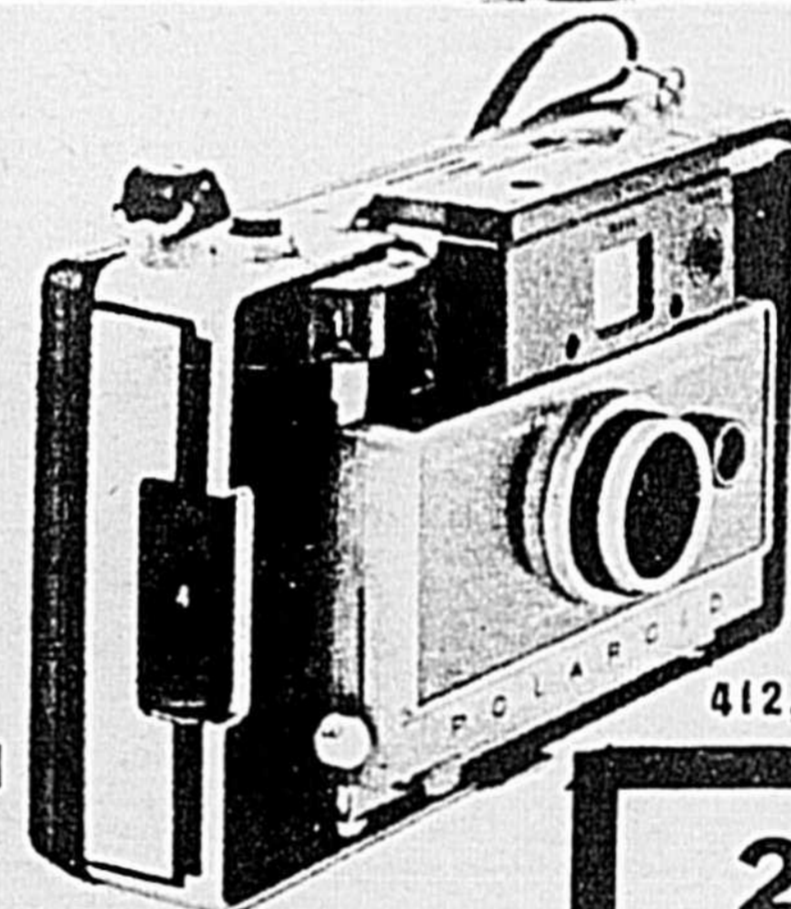
27 Juin 1968

Une magnifique Caméra "POLAROID"
Modèle de luxe équipée de lumière (flash) etc.

GRACIEUSETÉ DE
LORANGER & ROUSSEAU

Photographes
Shawinigan

Tél: 536-5737



412, Tamarac

29 Aout

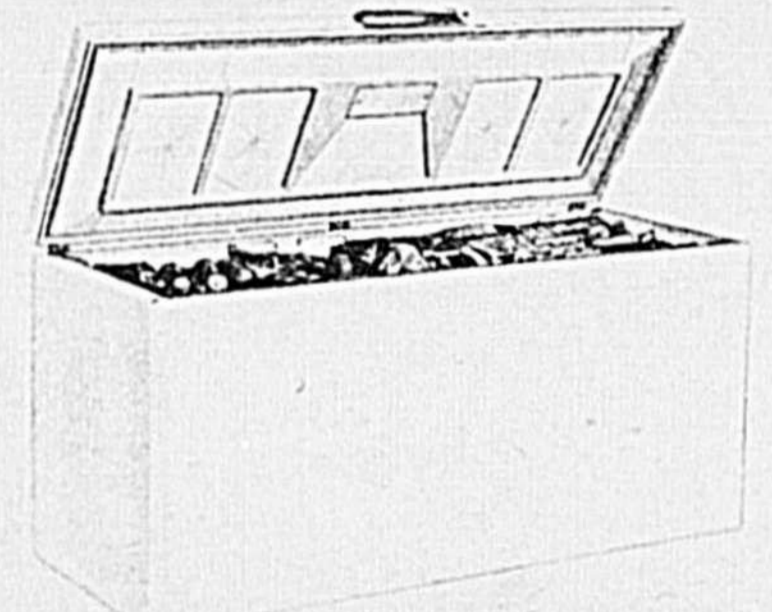
Un pratique CONGÉLATEUR "ADMIRAL"
GRACIEUSETÉ DE

NAP. BOISVERT

452, 4e rue

Meubles
Shawinigan

Tél: 537-7207



24 Octobre

SUPERBE TÉLÉVISEUR "COULEUR"
de la marque renommée



GRACIEUSETÉ DE
TONY RADIO TELEVISION

521, 4e rue

Shawinigan

Tél: 536-2033



24 Decembre 1968

MAGNIFIQUE TÉLÉVISEUR COULEUR



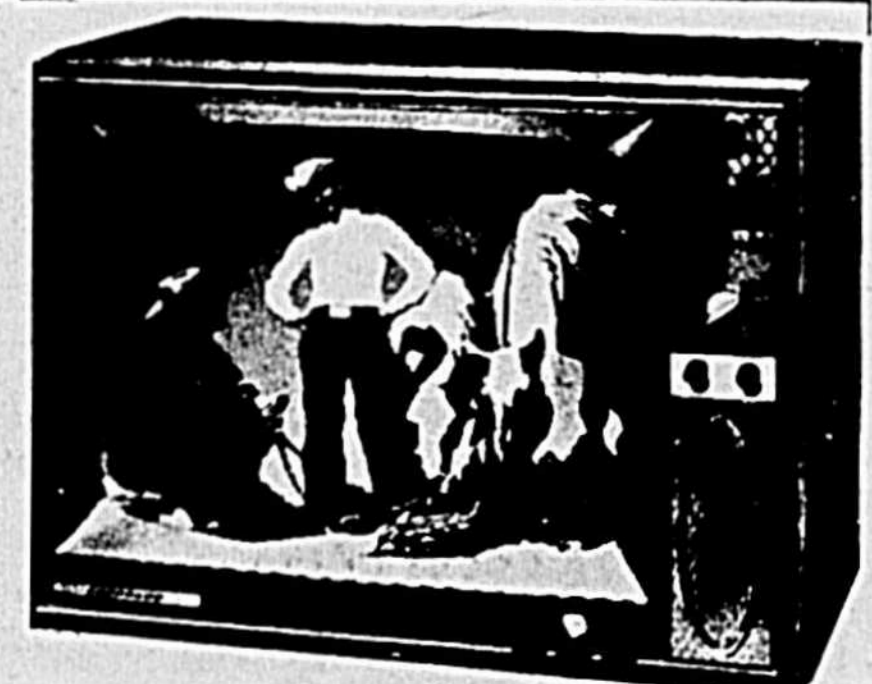
GRACIEUSETÉ DE

Comptoir Musical Filion Ltée

479, 5e rue

Shawinigan

Tél: 537-7231



Le Capitalisme.....

Suite de la page 11

cains possédant des actions est passé de 439,000 à 647,000. Cette année, il doit s'approcher du million. Le nombre de détenteurs de valeurs industrielles a atteint 22 millions. C'est ça le capitalisme populaire.

Le tiers des grosses fortunes américaines avait un père salarié

Par ailleurs, on a recherché qui étaient les chefs de l'industrie américaine. Sur 1,000 d'entre eux gagnant entre \$100,000 et \$600,000 par année, on a découvert que près du tiers de ces grands hommes d'affaires sont issus d'un foyer où le père était un salarié qui retirait sa paie à tous les samedis. Près de 10% sont des fils d'ouvriers proprement dits. Et ces tendances vont en s'accroissant.

De moins en moins, les patrons sont les propriétaires dans l'industrie et je me permettrai de citer ici les enquêteurs français que j'ai déjà mentionnés.

"...le transfert s'effectue avec une force irrésistible parce que la richesse se déverse dans les masses et que la propriété suit l'enrichissement. Pour faire face à l'expansion nationale, American Telegraph and Telephone a dû mobiliser, depuis 1945, plus de 26 milliards.

Que chacun de nous acquière un petit morceau des industries qui nous entourent

"Le socialisme, c'est le XIXe siècle. Il apportait des solutions pour une société de pénurie et, par conséquent, d'injustices. Malgré des progrès considérables, l'Europe plonge encore dans le passé. L'Amérique en émerge. Elle réalise graduellement ce qui fut l'idéal du marxisme, la suppression de la propriété individuelle, des grands moyens de production et d'échange. Mais elle y parvient par la liberté et la propriété, au lieu d'y parvenir par la dictature du prolétariat. La clé du problème est la multiplication des richesses, c'est-à-dire l'augmentation de la productivité de l'homme. Le reste vient, non pas tout seul, mais irrésistiblement." (fin de la citation).

Messieurs, si je me suis permis autant de références aux Etats-Unis, c'est à cause de la grande similitude de nos systèmes économiques et parce que je ne disposais pas d'informations aussi abondantes concernant notre milieu. Je ne veux pas laisser entendre que nos voisins d'outre quarante-cinquième font tout à la perfection et sont des exemples à imiter sur toute la ligne. Loin de là. Je croyais quand

même utile de signaler ce qu'ils font de bien et qu'il ne tient qu'à nous d'imiter.

Nous voulons être maîtres chez nous. J'en suis! Toutefois, je crois bien que l'observation attentive et factuelle de l'histoire nous démontre clairement qu'on ne devient pas plus riches ni plus maîtres par l'étatisation de ce que nous convoitons. La nation peut le mieux posséder les institutions économiques qui opèrent dans son sein lorsque les citoyens les achètent. C'est lorsque chacun de nous se porte acquéreur d'un petit morceau des industries qui nous entourent que nous pratiquerons la formule la plus sûre, la plus dynamique, la plus vraie, de maîtrise de notre économie, celle qui nous apportera le plus de développement et de progrès: le capitalisme populaire.

Combien de Québécois possèdent des actions ou obligations du Pacifique Canadien, de Price Brothers, d'Anglo Pulp, du Trust Royal des Ciments du Saint-Laurent des Distilleries canadiennes et des multiples autres sociétés industrielles qui opèrent dans leur milieu? J'irai plus loin, je demanderai combien de Québécois s'intéressent activement à l'achat de participations dans des entreprises typiquement de chez eux? Je n'ai pas de réponses précises à ces questions, mais j'en ai une dont je suis certain: Pas suffisamment.

Pour être maître chez soi,

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

** Madelios **

A SHAWINIGAN SEULEMENT

il faut faire l'effort nécessaire et les moyens artificiels qui visent à déléguer ses responsabilités à l'Etat en ce domaine se sont avérés inefficaces et désuets.

Je me permets de signaler ici un moyen, pas suffisamment utilisé jusqu'à maintenant chez nous, mais qui, je l'estime, aurait un excellent effet d'entraînement dans la voie du capitalisme populaire; c'est de faciliter aux employés d'une industrie l'achat d'actions de cette entreprise. Il me semble que nos grandes organisations industrielles pourraient ainsi beaucoup mieux intégrer nos travailleurs aux avantages de notre système économique.

J'ose espérer qu'un nombre de plus en plus important de Québécois réaliseront combien la productivité de leurs efforts et l'investissement approprié de leurs épargnes peuvent leur apporter de progrès et de richesses.

La tâche n'est pas impos-

sible. Il s'agit de s'y mettre. Comme dit le proverbe chinois: "Même les plus grandes marches commencent par un pas".

Conférence du Rev. Père Marcel-Marie Desmarais

Vendredi soir 22 mars, à 20 heures, le Révérend Père Marcel-Marie DESMARAIS donnera une conférence au sous-sol de l'église St-Sauveur de Shawinigan-Sud, sous les auspices de l'AFEAS de cette même paroisse. La conférence du Révérend Père a pour titre "Recettes pratiques de bonheur conjugal."

Près de 450,000 Canadiens ont suivi avec succès les cours de sécurité nautique de la Croix-Rouge l'an dernier.

VENTE D'AVANT PÂQUES

COMMENCANT JEUDI 21 Mars 9 h. a.m.

POUR 3 JOURS SEULEMENT

DOYON VÊTEMENTS LTÉE



Chez:

2452 St-Marc

SHAWINIGAN



Tél: 539-4541

Habits

SUR MESURES
REG. \$120.

Prix rég. \$120.

SPÉCIAL

79⁴⁴

Chemises

SPORT

EN GRAND SPÉCIAL

3 pour

11⁴⁴

Gilets

DE LAINE
DE BELLE QUALITE

Rég. jusqu'à \$40.00

VENTE D'AVANT

PÂQUES

13⁴⁴

Habits

TOUT FAITS

Rég. \$115.

3 LOTS

1e lot **39⁴⁴**

2e lot **49⁴⁴**

3e lot **79⁴⁴**

Cravates

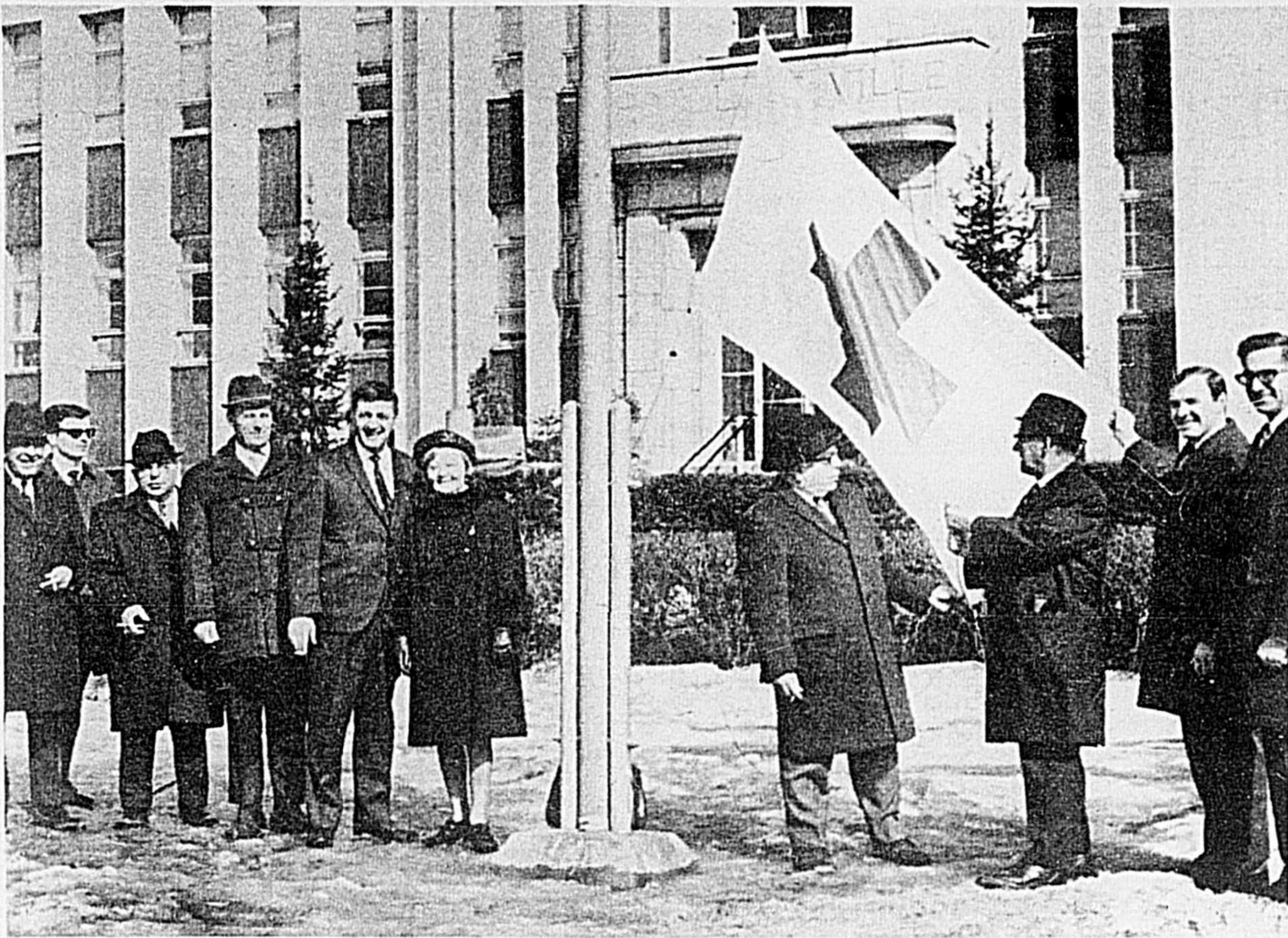
Valeur de \$2.50

INCROYABLE

MAIS DOYON LTÉE
VOUS L'OFFRE EN
CADEAU DE PAQUES

44¢

Nous Habillons de 34 a 54 de Pointures / Chemises, 19 1/2



Ouverture de la Campagne de la Croix-Rouge à Shawinigan. De gauche à droite Maurice PELLERIN, échevin; Edgar LEMAY, publiciste; Elphège BOISVERT, échevin; Edgar BOIVIN, président du comité de souscription; Claude BOLDUC, échevin; Mme Lorenzo CORRIVEAU, directeur; Ls.-P. LACOURSIERE, maire de Shawinigan-Sud; Maurice BRUNEAU, maire de Shawinigan; Bernard MURRAY, président de la Croix-Rouge; Armand GUAY, président ex-officio.

La Campagne de Souscription de la Croix Rouge est lancée

La Société Canadienne de la Croix-Rouge, secteur de Shawinigan a officiellement lancée sa campagne de souscription financière lors de la levée du drapeau en face de l'Hôtel de Ville à Shawinigan.

M. Edgar Boivin, président de cette campagne, a fixé un objectif de \$7,500,000 pour le grand Shawinigan.

Les organisateurs de cette campagne comptent beaucoup sur la générosité de la population afin de faire une réussite de cette collecte.

Cette société unique en son genre et qui existe depuis plus de 100 ans a besoin de son aide aujourd'hui plus que jamais. L'on dit "aujourd'hui plus que jamais" parce que, dans la province de Québec, nos contributions n'ont pas été suffisantes pour lui permettre de s'acquitter de toutes ses obligations depuis plusieurs années.

La Société canadienne de la Croix-Rouge est l'une des 108 sociétés de la Croix-Rouge, du Croissant-Rouge et du Lion et Soleil rouges qui font partie de l'organisme international connu sous le nom de Ligue des Sociétés de la Croix-Rouge.

Le 27 octobre 1967, la Croix-Rouge canadienne a recueilli le dix-millionième don de sang en temps de paix. Le service de transfusion sanguine de la Croix-Rouge, qui fournit du sang entier et des produits du sang à tous les hôpitaux du Canada, a été inauguré à Vancouver en février 1947.

AVIS PUBLIC

Canada
Province de Québec
District de St-Maurice
Cour Provinciale
No 1016
A. William Digreggorio
Demandeur,
vs
Jean-Paul Périgny
Défendeur,

Par encaissement et par suite de saisie, je procéderai le 31 mars 1968 à onze heures de l'avant-midi à l'entrepôt du gardien au No 8442, 18e Ave Shawinigan-Est, à la vente des effets mobiliers, saisis par moi en cette cause le 16 mars 1968, consistant en un divan lit avec fauteuil, un réfrigérateur "Leonard", un poêle électrique "Gurney", une laveuse automatique, un radio combiné, un lit avec matelas et sommier, une armoire en métal, une table de chevet, un miroir de bureau, 2 bureaux secrétaire etc... Le tout sera vendu suivant la loi pour argent comptant au plus haut et dernier enchérisseur.

Simone Bourassa
Huissier

A la Commission Scolaire de Shawinigan

Session du lundi 26 février

Est renvoyée pour étude en comité un projet conçu en collaboration avec les Commissions de Shawinigan et Grand-Mère: un stage d'études du 11 au 22 août 68 au Séminaire de Joliette, qui coûterait à Shawinigan pour 15 stagiaires la somme de \$1,500.

M. Jean-Claude Juneau rappelle que le Service d'Orientation dessert les 5,500 élèves répartis de la maternelle à la septième inclusivement.

Un dossier d'orientation est ouvert pour chacun des élèves de la maternelle, où sont inscrits les résultats de plusieurs examens administrés par les jardinières, ayant pour but de déterminer la maturité scolaire et supervisés par le Service d'Orientation.

Pour les classes de la 1ère à la 6e, les élèves présentant des difficultés scolaires sont référés au Service d'Orientation, chaque cas individuel ne pouvant évidemment pas bénéficier d'une entrevue particulière.

Pour les classes des 6 et 7èmes, les élèves sont l'objet d'une attention particulière et reçoivent différentes informations préparatoires aux entrevues individuelles qui se font au niveau de la 7e année ainsi que sur tous les cours qui s'offrent à eux au niveau secondaire. Chacun doit subir des tests d'aptitude intellectuelle.

Le Service d'Orientation s'occupe du dépistage des cas spéciaux et coopère avec la Régionale pour ce qui concerne l'enfance inadaptée.

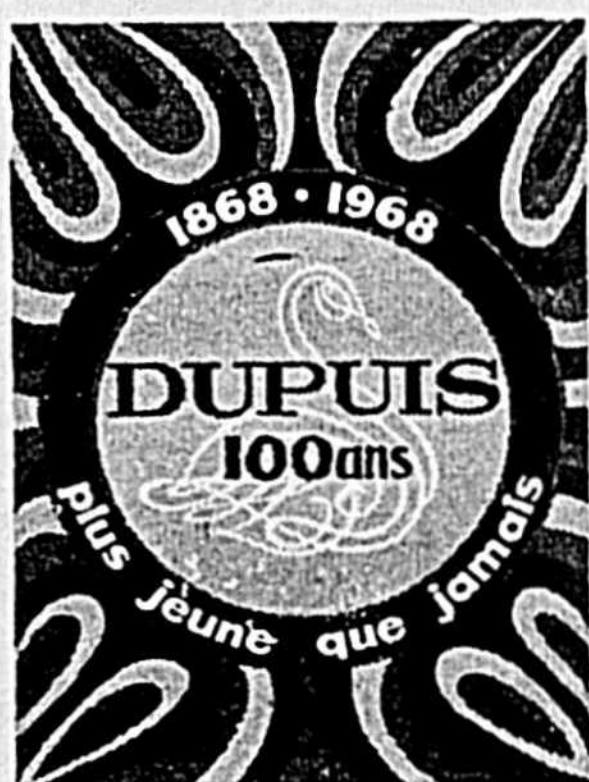
Une subvention de \$135.72 est accordée au Comité Protecteur des Scouts. Une autre subvention de \$100 est accordée au Comité Permanent de la Semaine de l'Education du diocèse pour aider à financer les dépenses occasionnées par ces manifestations du 3 au 10 mars.

Est mise à l'étude une lettre de la Ligue des Citoyens de l'Assomption demandant à la Commission des Ecoles Catholiques de Shawinigan de se retirer de la Régionale de la Mauricie.

Lecture est donnée d'une lettre de résolution de la Commission de La Baie Shawinigan demandant sa fusion avec celle de Shawinigan. Après un échange d'idées, comme il manque deux commissaires, une session spéciale sera tenue le plus tôt possible pour décider de l'attitude à prendre en cette matière.

SESSION du
MARDI 27 février

Considérant que serait avantageuse pour l'instruction et l'éducation des enfants de ces deux municipalités la fusion des deux Commissions de La Baie et de Shawinigan, la Commission de Shawinigan accepte cette fusion; les contribuables de La Baie bénéficieront des mêmes droits et privilèges que ceux de Shawinigan, particulièrement en ce qui concerne l'éligibilité au poste de commissaire; demande sera faite au Ministère de l'Education de bien vouloir faire les procédures légales nécessaires pour réaliser ce fusionnement.



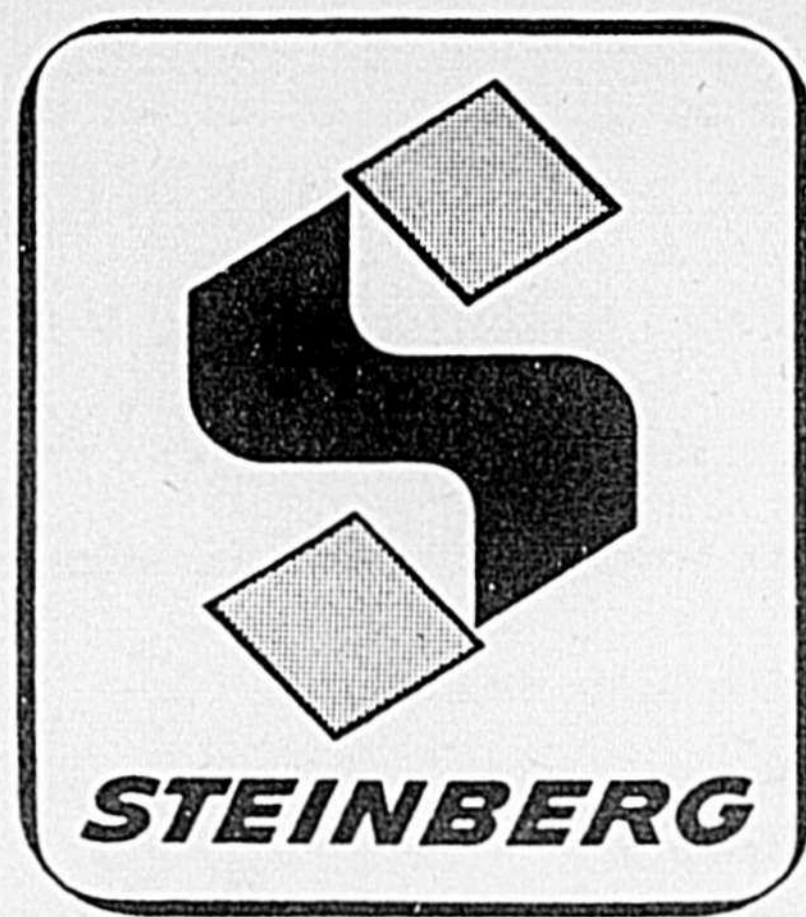
VENTE 100^e anniversaire DUPUIS

JEUDI 28 MARS

BOUCHERIE **S**T-DENIS
2233, St-Marc
SHAWINIGAN
536-5916

Chez DENIS
ont est mieux SERVI
à meilleurs PRIX

Fesse d'Agneau	Complète ou demie	LB
Longe de Lard	Complète environ 10 lbs	65 ^c LB
Rôti de Lard	dans le filet	69 ^c LB
Chop de Lard		79 ^c LB
Saucisse enrobée de Chabelure	3 LBS	\$1.00
Foie de Lard	3 LBS	\$1.00
Lait en Cruche 3 ptes		63 ^c



Venez chez Steinberg pour

Café Instantané

100% pur de Steinberg
Bien corsé

Pot 10 oz. **99c**

Venez chez Steinberg pour

Soupe aux Tomates

Prête à servir Campbell

8 Boite 10 oz. **1.00**

Venez chez Steinberg pour

Jus de Tomates

Savoureux et rafraichissant
de marque Orchard King

Boite 48 oz. **29c**

Venez chez Steinberg pour

POULETS FRAIS

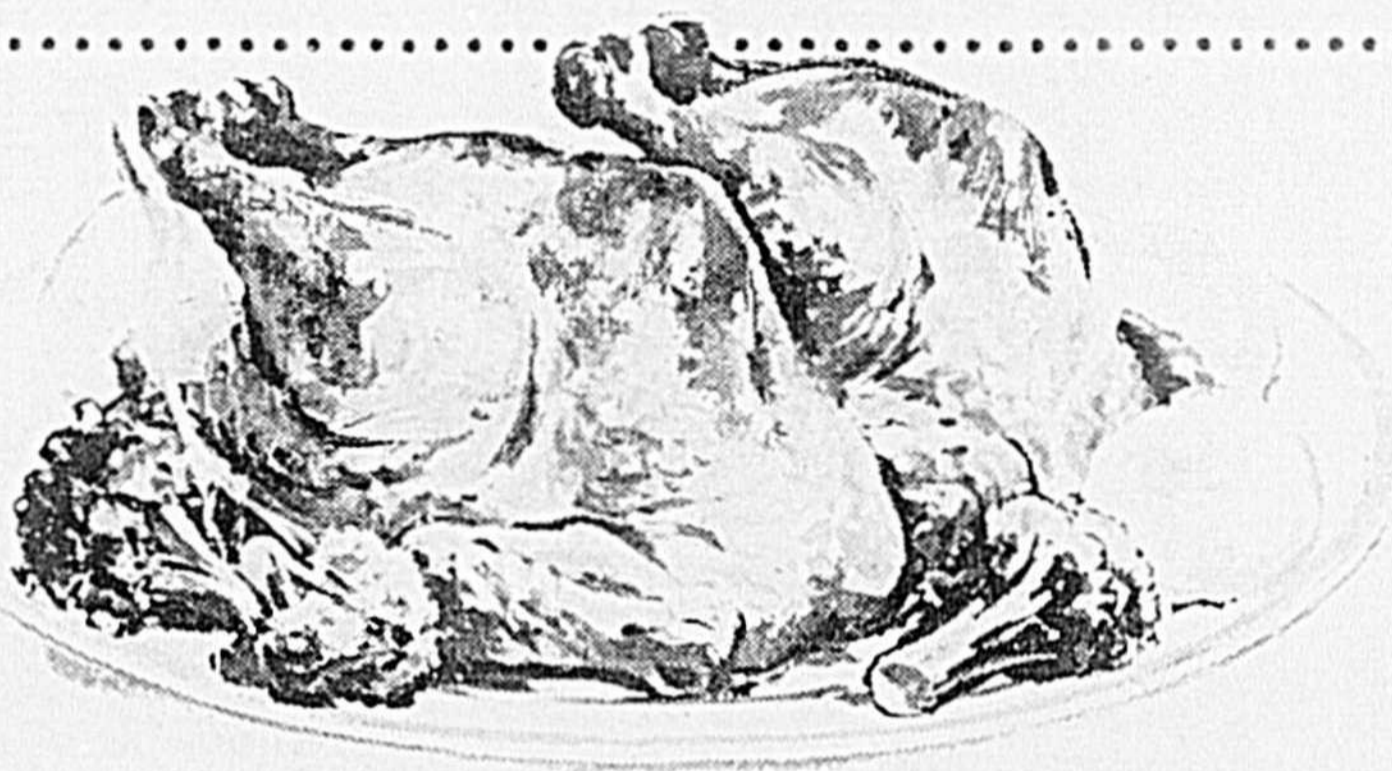
ENTIEREMENT NETTOYÉS, PRETS A CUIRE
JEUNES, TENDRES, DODUS, CATEGORIE CANADA "A"

Poids moyen de 2 à 3 lb

35c

Assurés de vous plaire!

LA LB



FRUITS ET LÉGUMES

ARACHIDES ROTIES 3 Lb par En écale, du Mexique **1.00**

ASPERGES FRAICHES De Californie, U.S.A. nouvelle récolte Catégorie Canada No 1 **49c**

CELERI PASCAL De Californie, U.S.A. Grosseur 24, Catégorie Canada No 1 **29c**

ECHALOTES DOUCES 3 Gros Et jeunes de Californie, U.S.A. **29c**

POMMES CORTLAND De fantaisie du Québec Atmosphère contrôlée 5 Lb dans sac poly **55c**

RÉGALS POUR TOUS

Croustilles General Mills 2 ppts pour Whistles 5 oz, Bugles 7 1/2 oz, Daisys, 4 1/4 oz. **89c**

BISCUITS LIDO 4 ppts 8 1/2 oz. Cadet, à la guimauve ou biscuits Jumbo jacket, pqt 13 oz. 3pqt **1.00**

BONBONS McCORMICK Menthes écossaises, Ju-Jubes ou gomme A.B. 4 ppts pour **1.00**

TABLETTES de Chocolat Géantes Hershey 3 ppts de 3 tab. **1.00**

TOMATES

Du Mexique mûries sur pied
Fraîches, juteuses, Cat. Canada No 1
Grosseur moyenne

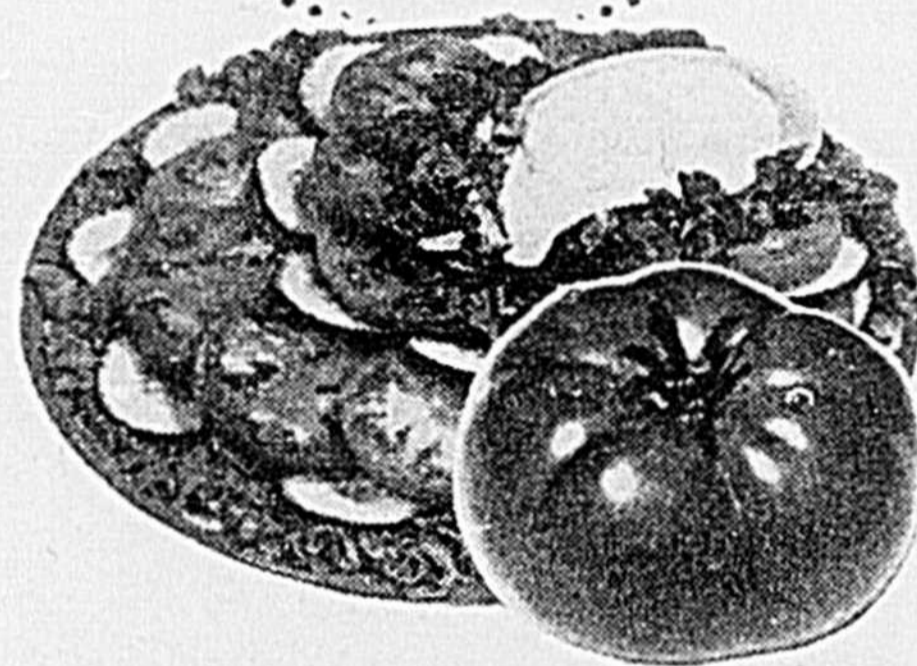
3 LIVRES PAR PAQUET

Biscuits au Chocolat

WHIPPET de VIAU
Épargnez 10c
Paquet de 24

59c

39c



VIANDES ASSURÉES DE VOUS PLAIRE

PIZZA STEINBERG
Toute garnie Pizza 1 lb 8 oz. **99c**

BIFTECK DE FLETAN
De choix, tranché ou au morceau La Lb **69c**

FOIE DE BOEUF
Tranché, déveiné, sans membrane La Lb **45c**

CÔTES DE PORC
Maigres et charnues La Lb **69c**

RONDELLE CHANCEUSE

RONDELLE CHANCEUSE
Plus de **68,000** GAGNANTS
de la rondelle chanceuse jusqu'ici!
Voici quelques-uns des récents gagnants de \$100.00

- M. Emile Benoit Shawinigan
 - Mlle Claire Lafrenière, Shawinigan
 - Mme Richard Perron, Shawinigan
 - Mme Fillion Shawinigan
 - Mme E. Forrest, Montréal
 - Mme C. Plourde, Pointe Claire.
 - Mme L. Racette, St-Odile
 - Mme Wilfrid Boutet, St-Sauveur
 - M. John Todd, Ottawa
 - Mme J.P. Grand, Montreal Nord
 - Mme Jean Gosselin, Longueil
 - Mme Françoise Abbott, Trois-Rivières
 - M. E. Nolet, Cap-de-la-Madeleine
- EN PLUS DE MILLIERS DE GAGNANTS de \$5.00 CHAQUE SEMAINE

SAUCISSES FUMÉES
Tendres Maple Leaf Pqt 2 lb. **99c**

SAUMON ROSE
Du Pacifique, nourrissant au morceau la lb. **69c**

BACON TRANCHÉ
STEINBERG ou SWIFT

Sans couenne 59c Première qualité
Pqt 1 lb.

ARTICLES DIVERS

VERRES
SONNET LIBBY
Verre à jus de 12 oz. ou à boissons de 8 1/2 oz.
4 pour 99c de couleur or ou olive
Épargnez 19c

RÂPE
Et défibreur en plastique
Chacune 79c Prix habituel de 98c

BAS DE NYLONS
SANS COÛTURE Première qualité
La paire 29c Micro-mailles 400 aiguilles

ARTICLES MÉNAGERS

Épargnez 16c
CIRAGE ESQUIRE 4 Btes 1 1/8 oz. **1.00**
Noir ou brun, pour bottes

PAPIERS-MOUCHOIRS
Scotties, couleurs variées 11c de rabais! 3 Pqts 400 **1.00**

FEUILLE D'ALUMINIUM
De Steinberg 3 roul. 12" x 25pi. **1.00**

DETERSIF en POUDRE
De Steinberg sac poly 5 lb. **99c**

Épargnez 10c

Shortening Végétal

Pur de marque Crisco

Pqt 1 lb. **29c**

POUR VOTRE GARDE-MANGER

PAIN DE VIANDE 3 Btes 12 oz. **1.00**
Royal Dane de Wwift

LEGUMES MELANGES 8 Btes 14 oz. **1.00**
de marque Raymond

Haricots verts ou jaunes 7 Btes 14 oz. **1.00**
De choix, tranchés, idéal

MACARONI VARIE 4 Pqts 1 lb **89c**
Catelli, 5c de rabais!

A BAS PRIX

ANANAS TRANCHÉ

De marque Picnic

Boite 28 oz. **29c**

Tous s'en régaleront.

Venez chez Steinberg pour

MACARONI

Varié, Savoureux
De marque Steinberg

Pqt 2 lb **29c**

Venez chez Steinberg pour

JUS DE POMMES

Vitaminé, de choix
de marque Orchard King

Boite 48 oz. **29c**

POUR UN SAIN DÉJEUNER

CHEEZ WHIZ
Délicieux de Kraft Pot 2 lb **\$1.29**
Épargnez 10c

Confitures Aylmer
Variétés diverses 4 pots 12 oz. **1.00**

RICE KRISPIES
De Kellogg, épargnez 2c Pqt 13 oz. **45c**

Cristaux de Saveur
Swing, à l'orange ou à l'orange-ananas 3 pqt 3 1/2 oz. **49c**

CAFÉ MOULU

Frais de Steinberg
Mouture fine ou à tout usage
Épargnez 10c
SAC 1 LB

69c

PÂTISSERIES FRAÎCHES

Pains Hamburger
Steinberg, épargnez 4c Pqt 12 **35c**

Brioche Danoises
Individuelles aux framboises Pqt de 6 **45c**
Steinberg, Épargnez 4c

Brioche du Carême
Épicées Steinberg Pqt de 8 **39c**

Beignes à la Gelée
De framboises Steinberg Pqt de 6 **39c**

Venez chez Steinberg pour

TARTE AUX POMMES

Fraiche du four Steinberg
avec ou sans cannelle
8 pouces, 24 onces chacune

33c

AUTRES SPÉCIAUX D'ÉPICERIE

Jus de Légumes V-8
Rafraichissant Campbell 4 Btes 19 oz **89c**

Gelée en Poudre
Variée Royal, épargnez 20c 10 Pqts 3 oz **1.00**

Soupes Heinz
Prêtes à servir, épargnez 10c 10 Btes 8 oz. **1.00**

Aliments pour Bébé
Variés Heinz 7 Pqts 4 3/4 oz. **93c**


ALIMENTS CONGELÉS

Jus d'Orange 4 btes 6 1/4 oz.
Concentré, congelé Orchard King
Le véritable jus d'orange de la Floride **79c**

Gâteaux Congelés 2 pqt pour
De marque Farm House
A l'orange, 15oz. ou bananes 15 1/2 oz. **1.00**

Pois et Carottes
Congelés Libby 8 Pqts 11 oz. **1.00**


Pommes de Terre
Frites de choix Frozo 3 Sacs 2 lb **1.00**



Venez chez Steinberg où l'on tient à vous

Notre but primordial a été et est toujours de rendre vos emplettes chez Steinberg les plus profitables et ce, en tout temps. Cependant si vous croyez que nous pouvons nous améliorer de quelque façon que ce soit, nous vous prions d'écrire au: Vice-président et directeur général, Steinberg Limitée, Division de l'Alimentation, 5400 rue Hochelaga, Montréal 5, Québec.

Chez Steinberg, nous prenons toujours le temps de prêter une oreille attentive



*Vice-président et directeur général,
Steinberg Limitée,
Division de l'Alimentation,
5400 rue Hochelaga,
Montréal 5, Québec.*

Chez Steinberg, nous prenons toujours le temps de prêter une oreille attentive.

EPARGNEZ!

Ketchup de Tomates

Riche de Steinberg

Bout. 4 15 oz. **\$1.00**

Délicieuse saveur corsée

EPARGNEZ 38c

OLIVES 'QUEEN'

Non farcies Coronation

Pot 15 oz. **99c**

... ou oignons marinées

TARTELETTES
De marque Kellogg
Saveurs variées Le paquet **55c**

Olives 'Queen'
Non farcies coronation
Pot 20 oz. **89c** savoureuses

Cristaux de Saveur
Tang à l'orange
3 Pqts 3 1/4 oz. **69c**

Soupe aux Tomates
Ou a ux légumes Aylmer
Boites 10 oz. **\$1.00**

Mélange à Soupe
Poulet et Nouilles
Pqt 4 1/2 oz. **27c** De marque St-Hubert

Papier de Toilette
Blanc ou rose Purex
6 Rouleaux en 3 pqt **95c**

EN SPECIAL

TOMATES ENTIÈRES

De marque Oak Leaf

5 Boite 19 oz. **1.00**

Qualité de choix.

Les prix annoncés dans ces deux pages sont en vigueur jusqu'à l'heure de fermeture le samedi 23 mars 1968. Les prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations du marché.



Venez chez **Steinberg**

ARDA

C'EST LE PROGRÈS EN MARCHÉ...

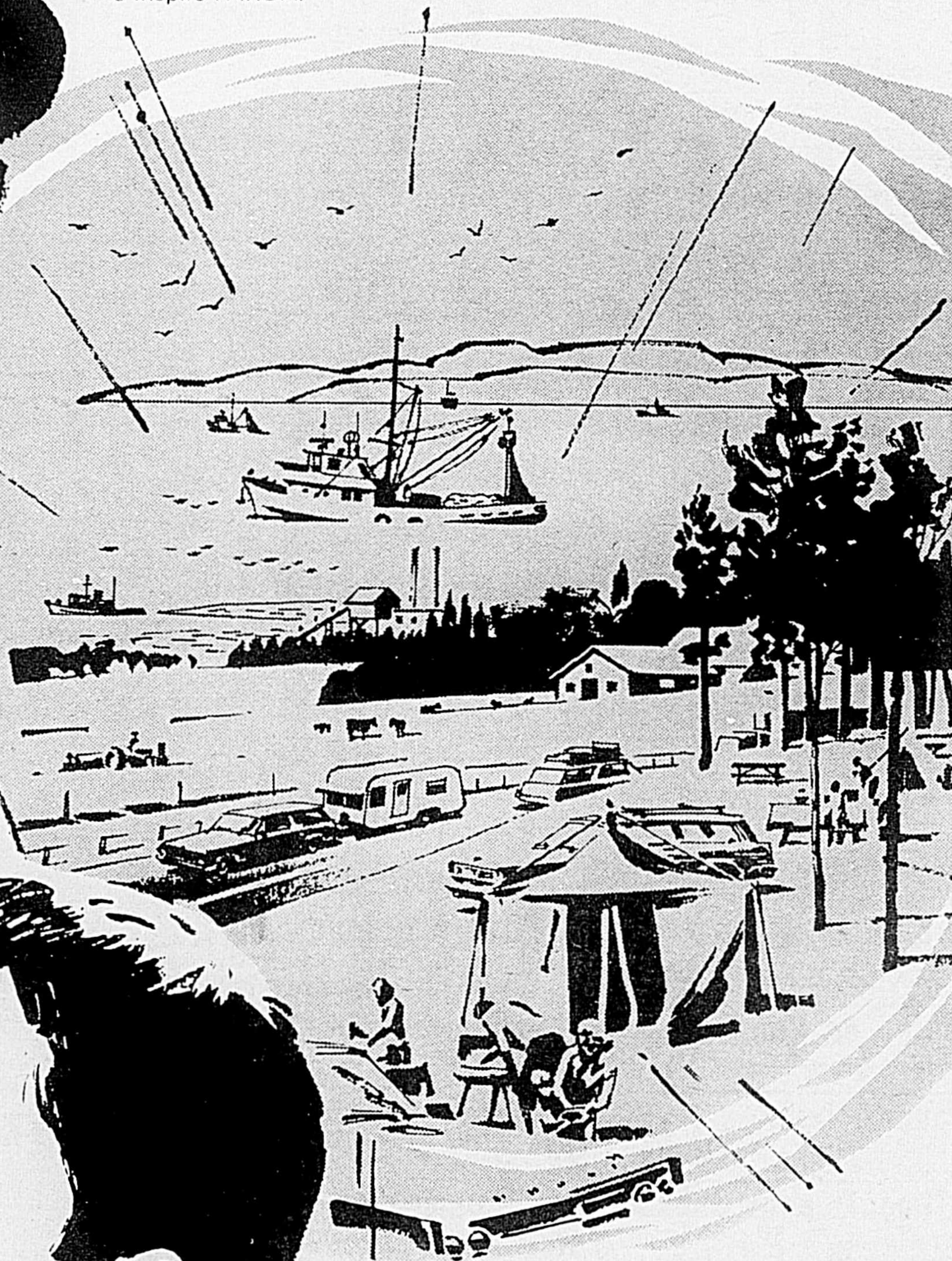
Aucun Canadien ne saurait rester indifférent au fait qu'il existe dans son pays un programme destiné à promouvoir le progrès des régions défavorisées.

L'ARDA est un programme conjoint fédéral-provincial qui a pour objectif d'accroître les possibilités de revenu et d'emploi des ruraux.

Pour ce faire, l'ARDA a recours à des moyens très divers :

- le regroupement de fermes trop petites pour être rentables.
- le creusage et le redressement de cours d'eau ainsi que de multiples travaux de drainage sur les fermes en vue d'augmenter le rendement des terres agricoles.
- l'agrandissement et la modernisation de centres de pêche et de transformation du poisson.
- la création ou l'agrandissement de pépinières; la plantation d'arbres par les ruraux à faible revenu.
- l'aménagement au Québec de terrains de camping, de sites touristiques et de centres de sports en plein air.
- la préparation de plans d'aménagement régional comme celui du Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec (BAEQ).

En résumé, le développement socio-économique des ruraux et la pleine utilisation des ressources naturelles sont les deux concepts dont s'inspire l'ARDA.



ARDA
AMÉNAGEMENT RÉGIONAL ET
DÉVELOPPEMENT AGRICOLE AU CANADA

MINISTÈRE DES FORÊTS ET DU
DÉVELOPPEMENT RURAL
OTTAWA

Notre Rédacteur en Chef à l'hôpital

José Caden, rédacteur en chef à notre journal est hospitalisé à l'hôpital Ste-Thérèse depuis le 8 mars. Il a subi avec succès une intervention chirurgicale, et il est en voie de récupération et son retour à la santé ne saurait tarder.

Nos lecteurs qui goûtent ses chroniques chaque semaine se joindront sûrement au personnel de l'Echo pour lui souhaiter un prompt rétablissement.

Par la même occasion, nous nous excusons auprès de nos lecteurs et annonceurs, si nous n'avons pu leur donner le service auquel ils étaient habitués et les assurons que la situation redeviendra normale dès que José réintègrera ses bureaux, ce qui devrait se produire sous peu.

Lucien GUERTIN, directeur.



Le Président de la Chambre de Commerce de la province de Québec était l'hôte des autorités municipales, mercredi le 13 mars. On voit ici M. Roland DUGRE signant le livre d'or de la Cité de Shawinigan en compagnie de M. André ARSENEAULT, organisateur de cette rencontre, du président de la Chambre locale, M. Jos-Louis BEAUMIER et de M. le maire BRUNEAU

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

Certificats décernés aux participants des cours de Comptabilité administrative

SHAWINIGAN — Au cours du souper de la Chambre de Commerce de Shawinigan tenu mardi soir le 13 courant, des certificats ont été distribués aux 24 personnes qui ont suivi régulièrement les cours de comptabilité administrative organisés par la Chambre de Commerce de Shawinigan.

L'animateur de ces cours donnés le mardi soir pendant huit semaines consécutives était M. Lionel Janna, Comptable Agréé.

Ces cours ont été organisés par l'initiative et sous les auspices du Ministère de l'Education de Québec, dont M. Gerald Boyer était le représentant.

Avant de procéder à cette cérémonie, M. Janna a dit quelques mots pour féliciter la Chambre de Commerce d'avoir organisé ces cours et il a exprimé l'espoir que ce n'est que le commencement et que d'autres cours seront également organisés dans un avenir rapproché.

CHEZ

HOULE & FILS

2474 ST-MARC

TEL: 539-5454

VOISIN DU BUREAU DES LICENCES

LITÉE

IL Y A EU

DÉGAT D'EAU

3 JOURS D'AUBAINES

SUR TOUTE LA MARCHANDISE ENDOMMAGÉE PAR L'EAU

JEUDI VENDREDI SAMEDI

SEULEMENT

NE MANQUEZ PAS CETTE CHANCE





Parlons Budget

avec
Madeleine PLAMONDON

A qui appartient votre auto?

Avant de partir de l'usine, deux ouvriers grillent une cigarette avant de reprendre leur travail. Aujourd'hui, un sujet bien particulier les passionne; non, il ne s'agit pas de hockey ni de femmes, mais bien d'automobiles.

André se plaint à Jacques des difficultés que son auto lui cause et lui confie qu'après

mûres réflexions, il a décidé de changer sa bagnole pour une 68, rien de moins.

Jacques comprend bien son ami, mais depuis l'expérience de son fils l'an dernier, il est resté plus prudent.

—André, tu es bien argenté, une 68 on n'a pas ça pour des prières!

Mais André pouffe de rire et lui rétorque que le garage le finance et qu'il paiera comme tout le monde son auto à tant par mois.

—Il te faudra signer un contrat, y as-tu pensé?

—Bah, ce n'est qu'une formalité, je m'entends très bien avec le vendeur.

—Avant de signer, André, je voudrais te signaler une clause qui a donné bien des embêtements à mon fils, c'est la clause numéro 13. Je ne suis pas superstitieux, mais cette fois ce 13 est malchanceux. Ne ris pas, demain je t'apporte le contrat d'achat.

Voici ce que, le lendemain, Jacques lisait devant André et quelques amis de l'usine:

ARTICLE 13 — Reprise de possession. Que vous ayez le droit de reprendre possession des dits véhicule et accessoires à mes frais, y compris les frais de prise de possession avec les accessoires ou pièces qui auraient pu être ajoutés, sans procédure légale, tous les paiements alors effectués étant confisqués en votre faveur à titre de loyer et dommages intérêts, et que vous les reteniez à votre choix à leur valeur actuelle par vous établie, en déduction de tous montants dus en vertu du présent contrat, ou que vous les reteniez jusqu'à ce que toute la balance à vous due ait été complètement acquittée, ou encore que vous les revendiez, sans m'en donner avis préalable, par vente publique ou privée, après les avoir mis en état d'être vendus, les réparations à cet effet étant à ma charge, et je conviens de demeurer dans tous les cas responsable envers vous de toute balance alors due...

—Tu veux dire, dit André, que je ne serai pas propriétaire de mon auto tant qu'il restera un sou à payer! Que le vendeur pourra venir la chercher à MON domicile, à MES frais sans avertir personne! Laisse-moi regarder ça de près. Ca parle, les gars! Ils se donnent tous les droits: reprendre l'auto, la réparer à LEUR GOUT, à MES FRAIS, la revendre à qui ils veulent, au prix qu'ils veulent, et me faire payer à moi la

il faut payer comptant, quittes à emprunter s'il le faut.

X X X

Rédigé en collaboration avec l'Association Coopérative d'Economie Familiale, C.P. 222, Shawinigan.

IL FAUDRAIT ALLER AU FOND DES CHOSES

Une enseignante de Marseille insiste sur la nécessité de réaménager tout l'enseignement.

Le vrai problème n'est pas dans une querelle du jeudi et du samedi mais dans une profonde réforme de l'enseignement.

1. La chose est très possible (5 jours consécutifs) si nous ramenons le travail à 4 heures par jour (le rendement serait sûrement meilleur) et 2 heures ou 3 heures d'activités dirigées: sport, travaux manuels...

2. Bien sûr, cela entraînerait un aménagement des programmes.

3. Et aussi, pourquoi pas? une réduction du temps des vacances. Car, encore une fois, les parents n'ont qu'un mois de congé. Que font les enfants le reste du temps (je parle, bien sûr, pour ceux qui ne peuvent pas partir, pour les plus déshérités)...

balance! Ils ont du front tout le tour de la tête!"

Ce fut le gros sujet de conversation, cette semaine-là à l'usine. Quelques-uns se sont présentés à l'ACEF pour se faire expliquer des tournures de phrases qu'ils ne comprennent pas très bien et ils en sont estomaqués.

Pas même propriétaire de l'auto qu'ils paient à coups de sacrifices et de privations. Ils réalisent maintenant que, pour avoir une auto bien à soi,



AH !...c'est incroyable les spéciaux cette semaine chez

NAP. BOISVERT

LIT CONTINENTAL

COMPLET POSSEDANT UNE GARANTIE ET UNE TRES GRANDE QUALITE UNE VALEUR REG. DE \$119.95

POUR CETTE SEMAINE SEULEMENT

\$ 79⁹⁵

Réductions

DES REDUCTIONS DE \$50.00

A \$150. SUR TOUS LES

MOBILIERS DE

Cuisine Salon

Chambre à Coucher

REFRIGÉRATEURS

2 portes, sans givre, 2 portes

de tres grandes dimensions

au prix régulier de \$339.95

\$ 239⁵⁵

FUTURS MARIÉS
PROFITEZ
DE CES GRANDS SPÉCIAUX
POUR VOUS
MEUBLER A BON MARCHÉ

Spécial Jeudi
SEULEMENT

1000 DEBARBOUILLETES

D'une très belle qualité

A SEULEMENT

6 par client seulement

7[¢]

chacune



NAP. BOISVERT

LE ROI - DES BAS PRIX

L'Endroit Idéal où c'est Toujours - BEAU - BON - PAS - CHER

452 - 4^e RUE

SHAWINIGAN

TÉL: 537-7207



Grand'Mérages

Par Harold BOUDREAU



Six nouvelles réclamations ont été amenés devant les membres du Conseil à la séance régulière du lundi 11 mars: M. Louis-Philippe Garceau, pour une vitrine fracassée par une souffleuse à neige, M. Hector Langlois pour un refoulement d'égoût, MM. Roger Pellerin, Henri Denoncourt et Mlle Hélène Lahaie pour des chutes sur la rue ainsi que la firme Demers et frère pour dommages à la machinerie.

X X X

La Société St-Jean-Baptiste a fait parvenir une lettre au secrétaire M. Emile Lacroix dans laquelle elle insiste auprès des autorités municipales afin de mettre à leur disposition un local où elle pourrait réunir leurs membres; la ville, tout en comprenant l'utilité d'une telle demande, n'a pu leur donner satisfaction, car elle n'a, pour le moment, aucun local de disponible.

X X X

Les comptes payés se chiffrent présentement à \$136,353.97 tandis que les comptes à payer totalisent une somme de \$105,657.68.

X X X

Le maire Prud'homme sera-t-il de retour de son voyage en Floride pour le 28 mars prochain, jour du référendum portant sur l'augmentation du salaire du maire et des échevins? C'est la question que se pose présentement les membres du conseil.

X X X

Lors de la dernière séance du conseil, la Société St-Jean-Baptiste, dans une lettre adres-

sée aux membres du conseil, demande que les portes de la bibliothèque municipale soit ouvertes deux soirs par semaine au lieu d'un.

La Société explique sa demande en disant que de nombreux amateurs de lecture sont des travailleurs et que l'ouverture des portes de la bibliothèque deux soirs par semaine faciliterait l'accès à la lecture.

X X X

Le Conseil, tout en étant très favorable à une telle demande, n'a pris aucune initiative, la bibliothécaire étant présentement en vacances; l'échevin MARCHAND affirma que dès son retour, cette demande sera accordée. Ce qui signifie que ce nouveau règlement concernant l'ouverture de la bibliothèque entrerait en vigueur dès cette semaine.

X X X

M. Charles THIBEAULT a été élu président de la ligue des Citoyens de Ste-Thérèse. Le poste de vice-président a été confié à M. Eugène COTE, et celui de secrétaire-trésorier à M. Roger BELLEMARE. Le conseiller juridique est Me Pierre DESCHESNE. Les directeurs sont MM. Martial TREMBLAY, Lucien HOULE, Gaston DUFORT, Roméo GELINAS et André CLOUTIER.

X X X

Dimanche 24 mars à 18 heures M. J.A. MONGRAIN, député de Trois-Rivières sera le conférencier au souper Lacordaire organisé par le Cercle Lacordaire St-Jean-Baptiste; ce souper se donnera au Collège Laflèche. La partie récréative a été con-

fié à Soeur Edith. Pour la réservation des billets téléphonez à 538-4659.

X X X

MM. Jean-Marie MATTEAU et Réjean PERRON se sont portés acquéreurs du garage Aimé Bourassa Inc, très bien connu dans la région depuis plusieurs années. Les nouveaux propriétaires agiront sous la raison sociale "J.M. Autos Limitée"; ils demeureront concessionnaire de la compagnie General Motors, pour les voitures Chevrolet, Oldsmobile et Cadillac.

X X X

Jeudi soir 21 mars, à 20h. il y aura SOIREE BAZAR sous les auspices de la Société St-Jean-Baptiste, à la salle Lionel Groulx. De nombreux prix de présence seront offerts aux participants. Bienvenue à tous!

X X X

Le Club Optimiste, vous invite à venir visiter la clinique des donneurs de sang qui aura lieu les 27 et 28 mars prochains au Manège des Zouaves, de 14h. à 17h. dans l'après-midi et de 19h. à 21h. 30. Tous les membres du Club Optimiste aimeraient vous souhaiter la bienvenue ce jour-là. M. Antonio Dubreuil, président de cette clinique section de la Croix-Rouge, nous a déclaré qu'il n'avait aucune chance de succès sans le support physique et moral de la population. Si vous ne pouvez pas donner de votre sang cette année, faites-vous remplacer par un parent ou un ami; et si vous pouvez répéter votre beau geste des années passées, faites-vous un devoir d'amener avec vous un nouveau donneur, a-t-il dit.

Il y a dans la province de Québec 187 hôpitaux qui demandent à la Croix-Rouge de leur fournir le sang nécessaire. La Croix-Rouge se doit de recruter 5,000 donneurs par semaine, c'est une tâche presque surhumaine qui a été cependant réalisable jusqu'à maintenant, grâce au dévouement de tous les Québécois.

Les organisateurs de cette clinique sont confiants que la population de Grand'Mère et des environs saura encore une fois répondre généreusement à l'appel du Club Optimiste avec la pensée que "Ceux que vous aidez ne l'oublieront pas".

X X X

Le Conseil municipal de St-Timothée a procédé la semaine dernière à la nomination de ses inspecteurs municipaux, pour les deux prochaines années. Voici les noms de ces inspecteurs: MM. Clément Cossette, Martin Cossette et Joseph Rocheleau pour l'hygiène; Henri Goulet, Bernard Trépanier et B. Trépanier, estimateurs, Paul Lefebvre, Réjean Durand et Augustin Tremblay, inspecteurs agraires, Léo N. Ayotte, Emile Jacob et Gemain Drûin, gardiens d'enclos; et M. Lionel Cossette, inspecteur de la voirie.

Faites partie de notre CLUB DE ROBES

\$75.00 DONNÉS EN MARCHANDISE
tous les samedis à 5 heures

CONDITION: Déposer \$2.00 par semaine

DURÉE : 25 semaines

REMBOURSEMENT:

Après 25 semaines, vos \$50. vous seront remboursés en marchandise.

N.B. Nous vous offrons de faire gratuitement votre premier versement - Temps limité.



C'est à se demander, actuellement, si le vocabulaire des travailleurs de notre gentille petite ville n'est pas limité à un seul verbe: grève, grévons, grevez. Deux semaines, jour pour jour, séparent la grève de la "Crémère Crête" de celle de "Grand'Mère Shoe". En connaissons-nous une troisième? Qui sait, un autre mot prendra peut-être la vedette!...

Formation du Club Junior au sein de la Jeune Chambre de Shawinigan

La Jeune Chambre de Shawinigan, qui se veut un mouvement de formation, a procédé dernièrement à la mise sur pied d'un club junior. Environ 35 jeunes des écoles de la ré-

gion ont adhéré à ce groupement en vue de se renseigner sur la politique; se récréer sainement; et se trouver un emploi estival si possible.

Lors de leur dernière réunion, ils ont élu leur exécutif qui se compose comme suit: M. Guy Arseneault, président; M. Jacques Richard et Louis Vanasse respectivement vice-présidents et Mlle Jocelyne Moreau, secrétaire. Ils ont en outre formé 3 comités: celui de la main d'oeuvre, de la politique et des loisirs.

Ici nous aimerions lancer une invitation aux commerçants de la région désireux de se recruter pour les vacances un personnel jeune et consciencieux en faisant appel à ces jeunes du Club Junior de la Jeune Chambre de Shawinigan.

Notre mouvement attend beaucoup de ses jeunes et souhaite que leurs projets mis de l'avant se concrétiseront.

Boucherie Huard

1144, 6e Avenue

Tél: 538-9576

GRAND'MÈRE

SPECIALITÉ: Boeuf de l'Ouest GROS et DÉTAIL
LA OÙ LE SERVICE EST RAPIDE ET COURTOIS

SPÉCIAUX

PATATES 50 LBS 99¢

Cuisse de Poulet (fraîche) Prix du Gros 39¢

Oeufs-A-Gros prix du gros 49¢

Bologna fédéral 3/1.00

Demi-Lard (pour congélateur) (prix du gros) 33¢

LIVRAISON GRATUITE

dans Grand'Mère, St-Georges. Ste-Flore.

Votre entreprise a-t-elle accès à tous les marchés qui lui sont disponibles?



Afin d'accroître l'envergure de votre entreprise, vous avez peut-être besoin d'assistance financière — c'est le cas de plusieurs. Voici comment la BEI peut vous être utile: un prêt de la BEI peut faciliter l'expansion ou la modernisation de votre entreprise. Nous serions heureux d'en discuter avec vous. Demandez une copie de notre brochure d'information.

bei BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

FINANCEMENT À TERME POUR LES ENTREPRISES CANADIENNES

TROIS-RIVIÈRES, P.Q.: 550, rue Bonaventure — Téléphone: 375-1621

Les 'Essentiels' de La Beauté

CHRONIQUE DE COUSINE BLANCHE

Peu importe qu'une femme soit jolie, qu'elle ait une belle peau, ou encore qu'elle soit des mieux tournée, elle ne pourra jamais être une "réussite" si elle ne prend pas un soin jaloux de sa personne. Cela est une règle élémentaire de la vie.

Pour bien soigner son apparence, il est des choses qu'il est absolument nécessaire de faire, et qu'aucune femme ne devrait se permettre d'oublier.

En premier lieu, nous prendrons pour acquis, le bain quotidien, ainsi qu'une lotion contre les coudes et les talons gercés.

Deuxièmement, nous pensons aux poils follets. Aucune femme soucieuse de son apparence ne devrait laisser paraître sur ses jambes, ses bras ou dans sa figure, ces vilains duvets. Et aujourd'hui, toute femme qui veut s'en donner la peine, peut faire disparaître cette affliction pour toujours.

Ensuite, il nous faut penser à la chevelure et au manucure. Peu importe si les cheveux et les ongles sont entretenus par un salon de beauté, ou par soi-même. Ce qui compte est un entretien régulier. J'imagine qu'un ma-

nicure à toutes les semaines devrait suffire à la plupart des femmes.

Quant aux cheveux, c'est un peu différent. Pour la femme à chevelure grasse un shampoing tous les cinq jours est parfois nécessaire.

Si elle a une chevelure plutôt sec, un shampoing tous les dix jours sera probablement à son avantage.

Il y a aussi les soins que la femme doit apporter à sa peau. Le nettoyage quotidien de la peau du visage et du cou avec une crème de bonne qualité est d'une extrême importance.

Et nous arrivons aux vêtements de la femme. Des gants, un collet ou un chapeau blanc, devrait être toujours d'un blanc immaculé. La robe ou le costume fraîchement pressé. La bourse et les souliers toujours bien brossés si en suède ou traité au poli si en cuir.

Toutes ces choses qui ne demandent en somme qu'un petit effort, peuvent avoir de grands effets sur la santé et le bonheur de la femme qui se donnera la peine de les accomplir.

Ne craignez donc pas chères lectrices, de vous livrer à des soins minutieux et attentifs, à une étude assidue de vous-même si votre désir est de plaire en conservant la fraîcheur de la jeunesse à votre personne.

Faites-moi la demande de mes feuillets traitant sur les poils follets, le soin des yeux, des cheveux, du visage, de développement normal du buste. Adressez vos lettres à Cousine Blanche, 887 Carleton, Chambly, Qué., en ayant soin d'inclure un 10 sous pour chaque feuillet demandé. L'envoi est fait discrètement.

Les pieds aussi se soignent

Nous songeons toutes à nos mains. Nous les protégeons par des gants de ménage et les embellissons par des crèmes de soins. Nous allons même jusqu'à polir nos ongles ou à les vernir. Mais combien sommes-nous à montrer de semblables égards à nos pieds? Ils exigent pourtant qu'on s'occupe d'eux, surtout en cette mauvaise saison où ils courent sur un sol gelé ou humide, que nous les emprison-

MAGASIN DE TISSUS

**POUR ROBES, COSTUMES, PANTALONS
N'HESITEZ PAS A VOIR**

Mme **ANDRÉ HÉBERT**

2442, St-Jean Shawinigan Tél: 539-3153

N.B. Nous avons reçu les nouveaux tissus du printemps
Dépositaire des bas culottes "Discrétion"

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT

nous dans des bottes fourrées ou, pour les réchauffer, les assujettissons à la chaleur soudaine d'une brique ou d'un feu. Ces écarts de température, ces stations prolongées dans le vase clos d'épaisses et hautes chaussures leur sont néfastes.

Soyez donc votre propre pédicure. Pour des soins du moins essentiels... et non dangereux. Mais ne faites rien qui risque de vous faire mal! La moindre petite plaie au pied s'envenime facilement et peut saigner abondamment. Pour tout ce qui peut donc être sérieux, le mieux serait de vous confier à un véritable pédicure diplômé.

Avez-vous des callosités et des durillons? Vous pouvez aisément en venir à bout avec de petites râpes spéciales que vous utiliserez à sec ou avec une lotion-gomme qui, petit à petit, par des massages vigoureux, fera tomber vos peaux mortes



(Pritty). Mais, à la mar-

che et avec le temps, ces callosités renaîtront si vous ne prenez pas soin de masser vos pieds — tout comme vous le faites pour vos mains — avec une crème adoucissante pour la peau. S'il s'agit à la fois d'adoucir la peau et de neutraliser les fâcheuses odeurs que certains pieds dégagent, employez alors une crème pour pieds qui soit déodorante.

Vous êtes peut-être de celles dont les pieds « fatiguent » vite ou gonflent après être restée trop longtemps debout. Mettez dans de l'eau chaude des sels défatigants et prenez un bain de pieds prolongé. Ou alternez eau chaude et eau froide en ablutions. Faites-vous ensuite une friction d'alcool camphré ou, à défaut, d'eau de Cologne.

Si vous êtes contrainte de beaucoup marcher en hiver dans la neige ou la boue, imitez les professionnels du ski et du patinage : massez-vous les pieds chaque soir avec une crème grasse de protection.

MARCELLE HENRY.

* * *

Les cryoprécipités, l'une des plus nouvelles fractions du sang, proviennent du plasma sanguin et contiennent un facteur spécifique de coagulation qui fait défaut chez les hémophiles.

* * *

GRATIS !

Entreposage de votre linge d'hiver



DÉCONGESTIONNEZ VOTRE GARDE-ROBE

durant la saison d'été en faisant entreposer vos vêtements d'hiver dans une voûte à l'épreuve des MITES et de la poussière... pour le prix du nettoyage. Ils vous seront retournés au printemps bien nettoyés et bien pressés et prêts à porter.



SHAWINIGAN

425, Quatrième Rue Tél. 536-4483
2522, Ave des Hêtres

GRAND'MÈRE

670, Quatrième Rue Tél. 538-4453
999, Sixième Avenue Tél. 538-1026

VENTE

100^e anniversaire

DUPUIS

JEUDI 28 MARS



La Campagne de la Croix-Rouge est officiellement lancée, sous les auspices du Club Optimiste de Grand'Mère. On a hissé le drapeau de la Croix-Rouge, à un mat du parc St-Jean-Baptiste à Grand'Mère, en présence des autorités de cette prochaine campagne qui se terminera par une clinique de sang, les 27 et 28 mars, au Manège des Zouaves. On reconnaît, de gauche à droite, MM. Roger LECLERC, président de la Croix-Rouge à Grand'Mère, Florido MATTEAU, président honoraire de la campagne, Marcel BELLEMARE, vice-président du club Optimiste, remplaçant le président Jean-Paul Matteau, et Antonio DUBREUIL, président de la clinique de sang.

PARIS-SECRET au Cinéma Cartier à partir du 23 mars

PARIS-SECRET d'Edouard Logereau est agencé à la manière des fameux "Mondo Cane" de Jacopetti, ce sont, trop disparates et confinant ça et là au cliché, une succession d'images pourtant fort instructives sur l'une des plus grandes capitales de la bêtise, sur une ville dont toutes les lumières s'éteignent l'espace de 90 minutes. Les voix du commentaire, celle du profane et celle de l'initié chargé de l'instruire, se mettent alors à chuchoter dans l'ombre où se mettent à grouiller des choses inouïes. Pour les besoins de la cause, groupons-nous ici par espèces:

1) LES LARVES. Pour cette partie du voyage nous descendons sous terre, nous errons dans les catacombes

à la recherche de l'âme des défunts et, ne la trouvant

pas, nous remontons à la surface. Comme les cadavres remontent à la surface de la Seine. Là prospère le commerce des squelettes achetés par des universitaires à des croque-morts de Bomby, là s'agitent les nécrophiles; une veuve qui tricote devant son mari empaillé qui fait semblant de lire le journal.

2) LES DEMONS. Comme chacun le sait, il en existe de différentes sortes et tous ne sont pas toujours malveillants. Ça dépend des religions. Ceux qu'invoquent ici les adorateurs du nombril ont même un air plutôt sympathique et ceux qui vénèrent ensuite une secte d'ophiolâtres ("Honorons l'oeuf éternel dont nous sommes issus") ne manquent pas de faire sourire. En les voyant, on songe aux mystiques détraqués du film de Monsieur Côté produit par l'ONF, "Regards sur l'ocul-

tisme". Chacun son data.

3) LES RATS. Faute de pouvoir capter l'invisible, nous revenons désormais sur terre et nous assistons, ébahis, à des phénomènes qui n'ont rien de mystérieux, qui participent de la vie dans ses manifestations les plus quotidiennes. Tout ce que je vois à perte de vue est marqué du triple sceau de la folie, de la bassesse et de l'horreur" (Montherlant): entre les abattoirs de la Vilette et les égouts, le paradis des rats (est-ce que les rats ont une âme, beau beau sujet de dissertation) s'étendent les domaines du boire et du manger. Que diriez-vous ce soir, par exemple, de deux écureuils grillés? Ou d'une belette servie fumante entre une chauve-souris brouillée et un hérisson dépecé par gonflage avec une pompe de vélo? De devoir dîner en tête-à-tête avec les gens du cirque vous sourirait peut-

L'EAU APHRODISIAQUE REND
LES FEMMES PLUS DÉSIRABLES
ET LES HOMMES PLUS
VIRILS

LA
Fontaine de l'amour
COULEURS

ENFIN!

RESERVE
AUX
ADULTES
18 ans

La Semaine Prochaine

COMMUNICATIONS



BELL

par votre gérant
du Téléphone
Bernard-J. MURRAY

Avec la venue du printemps et les beaux jours ensoleillés de mai arrivera, en même temps, ce qui pour plusieurs devient une corvée: le déménagement. Les dernières semaines d'avril et les premiers jours de mai seront pour vous et pour nous des journées de douze heures de travail. A l'avance, connaissant la date de votre déménagement, vous pourriez nous en avertir et, par la même occasion, nous indiquer l'endroit de votre nouveau logis. Durant mars et avril, vous trouverez, avec votre état de compte, des cartes réponses-affaires sur lesquelles vous pourrez inscrire tous les renseignements nécessaires afin de profiter d'un service plus rapide et plus efficace. Si vous préférez communiquer par téléphone, le numéro de votre bureau local est 537-6601; et nous vous invitons à poser ce geste dont vous serez les premiers à en bénéficier. Donc, n'oubliez pas de nous aviser immédiatement et ces journées achalandées pourront être planifiées d'avance grâce à votre bonne coopération.

* * * * *

Voici revenue cette semaine de l'année au cours de laquelle nos actionnaires reçoivent par la poste le Rapport annuel. Certains d'entre vous ont peut-être déjà reçu l'édition de 1967 puisque Bell Canada ne compte pas moins de 250,000 actionnaires au Canada. L'année qui s'achève aura été pour nous débordante d'activité et d'événements de toutes sortes. Les chiffres disparaissent, pour ainsi dire, dans une multitude de faits saillants qui ont marqué l'année de notre centenaire. Le Pavillon du Téléphone à l'Expo 67, que nous avons financé avec d'autres membres de l'Association du Téléphone du Canada, n'a pas été le seul jalon posé dans la métropole. Au cours de vos visites à l'Expo, il vous est peut-être arrivé d'utiliser un des nombreux et fort jolis téléphones publics - on en comptait 550 en tout sur le terrain de l'Expo; mais vous ne saviez peut-être pas que votre appel a passé par le premier centre électronique de commutation au Canada, installé juste à temps pour desservir l'Expo et ses millions de visiteurs. D'ailleurs un centre semblable sera ajouté cette année au réseau téléphonique de Toronto, et les travaux d'un troisième centre pour Ottawa ont débuté. Comme je le mentionnais l'été dernier, nous comptons maintenant 5,284,000 téléphones au service de nos abonnés.

Notre programme de construction a été imposant: en 1967, plus de \$300 millions ont été versés pour améliorer et agrandir notre réseau de communication. Plus de 95 pour cent de cette somme a été dépensé au Canada.

Deux projets reflètent l'intérêt porté aux communications spatiales. D'une part, nous avons déjà commencé à construire la station terrestre de Bouchette, P.Q., pour faire l'expérience de satellites de communication en vue de doter le Grand Nord canadien du téléphone, de la télévision "en direct" et d'un service de transmission des données. D'autre part, nous sommes joints aux membres du Réseau Téléphonique Transcanadien et des Télécommunications CN-CP dans un effort pour doter les Canadiens d'un réseau national de communications par satellite.

Mais plus réjouissant encore a été de constater que les tarifs téléphoniques de base demeurent inchangés depuis 1958, victoire incontestable sur la menace de l'inflation. Nous pouvons convenir, je crois, que l'année 1967 fut prospère et bien remplie à Bell Canada.

être davantage? Fermez les yeux, nous y sommes comme dans "Barnoum" (intitulé aussi "Freaks" et, pour le peuple, "L'amour chez les monstres").

4) LES PROSTITUEES. Le voyage s'achève par une promenade au Bois où les feuilles tombent même quand il n'y a pas de vent, où les filles pratiquent, comme d'autres sur le trottoir, le raccolage en automobile. Puis par une excursion en forêt, à la brûnante, quand les bosquets se déplacent par paires. Enfin par une visite rendue aux travestis d'une boîte à la mode, qui dansent amoureuxment enla-

cés. Le commentateur, narquois: "La belle brune, j'ai été à l'école avec lui".

La mort, la mystique, le manger et le sexe, tels sont en définitive les sujets sur lesquels se penchent Logereau et ses caméraman. Ne leur en disputons par le choix et bornons-nous à observer que les coupes qu'ils pratiquent dans la réalité sont arbitraires. Bien évidemment, ils n'en restituent que des fragments mais il faut savoir, comme eux, aller vite à l'essentiel. Au spectateur intelligent de reconstituer la vision dans sa totalité.

De TOUT et de RIEN



par Pierrette

Téléphone: 539-9356

BONJOUR MADAME,

Savoir apprécier la vie, et ses instants de bonheur, c'est déjà frôler la sagesse de très près. Emmagasiner ensuite ces moments de joie pour s'en faire des clairs de lune, c'est se préparer un avenir serein et couler des jours heureux.

Et pourtant, prises dans la fièvre du quotidien, combien peu sommes-nous à nous arrêter aux douceurs qui agrémentent la vie, pour nous appesantir, le regard inquiet, sur les côtés désagréables de l'existence. Et passent les jours de soleil, comme étouffés par les nuages qui planent au-dessus de nos têtes.

Mais, me direz-vous, comment faire le bilan des choses, comment sourire sans effort aux heureux qui nous filent entre les doigts? Il suffit de vivre, en toute sérénité, et au jour le jour, les minutes qui nous semblent dignes d'intérêt, et voir à les multiplier au besoin. Sans jamais oublier que notre bonheur est presque toujours intimement lié à celui que nous semons autour de nous. Vous voulez quelques exemples? On a besoin de vous, chez vous ou ailleurs, au lieu de vous sentir esclave de vos devoirs, pourquoi n'en pas tirer un maximum de contentement? Une amie vous annonce une bonne nouvelle. Elle éclate de bonheur. De coeur, vous êtes contente pour elle et vous partagez sa joie. Pourtant, après ce coup de fil, vous pensez, non sans une pointe d'amertume, que rien de tel ne vous arrivera. Et le sourire s'efface de vos lèvres. L'espace d'un instant... mais il est de ces instants qui font leur marque, qui laissent leur empreinte...

Avouons-le, madame, nous traversons peut être la vie d'un pas allègre, mais en trébuchant trop souvent, ignorant sans doute que le plaisir du moment, c'est la monnaie de la joie, et que seule cette monnaie enrichit vraiment.

NOTRE AGENDA:

Une jeune femme qui attend son premier enfant, et connaissant actuellement des difficultés financières, aurait bien besoin d'une layette pour son tout-petit. S'il se trouve parmi vous, une dame qui serait en mesure de "dépanner" cette future maman, s.v.p. communiquez avec moi, le plus tôt possible avec moi à 539-9356.

X X X

Je possède plusieurs noms de très bonnes gardiennes, et ce, dans tous les secteurs de la ville. Tout en rendant service à une adolescente qui a besoin de se gagner quelques dollars pour ses dépenses personnelles, vous aurez une gardienne fiable.

X X X

Il s'est glissé une erreur dans un de nos communiqués de la semaine dernière. Le bingo organisé par les membres de l'Echo Féminin de notre ville n'aura pas lieu ce soir mais plutôt MARDI 26 MARS à 8h. au COUVENT ST-MARC, rue Trudel. Les profits de cette organisation serviront à fournir des bourses d'études à des étudiantes de notre ville.

X X X

Le Comité des Dames Auxiliaires de l'Hôpital Ste-Thérèse de Shawinigan tiendra un sherry à l'auditorium de cet hôpital le 25 mars de 15h. à 18h. Prix de présence seront offerts.

X X X

Les 22 et 23 mars, soit vendredi et samedi de cette semaine, au Centre Culturel: LES COSAQUES DU DON, à 8h. 30.

X X X

Ce soir, 20 mars, à l'Hôtel des Chutes, souper mensuel des membres de l'Echo Féminin Inc. Comme invité le Dr J.G. Laval-lée, gynécologue, rattaché à l'Hôpital Lafleche de Grand-Mère. C'est à 7h. 30.

X X X

Le 30 mars prochain, une soirée de détente pour vous madame. Comme invité LE GRAND HENRI, magicien hypnotiseur, à 8h. 15, à l'ESIC. Cette soirée est organisée par le Comité Protecteur des Louveteaux de la paroisse Assomption de notre ville. On sait que dans ce secteur une nouvelle troupe de louveteaux est en formation; ils ont besoin de notre support, sachons les encourager en nous rendant nombreux à ce spectacle des plus divertissants. Pour plus amples renseignements ou pour réservation de billets, s.v.p. communiquez à Mme Gisèle Lavigne: 539-5693. Mme Chouinard: 539-9717. Mme Boulanger: 539-3360.

X X X

Monsieur Albert Juneau a été réélu à la présidence de la Villa Familiale du Lac McLaren. Les autres membres de l'exécutif sont: Père Gaston Gélinas s.s.s. aumônier, Jean-Guy Lacoursière, vice-président, Jacques Bruneau secrétaire, Roger Villemure, trésorier. Les direc-

SPECIALISTE EN AMEUBLEMENT

FUTURS MARIÉS C'EST À VOUS
QUE NOUS NOUS ADRESSONS!

NOUS POUVONS VOUS OFFRIR DE LA MARCHANDISE
DE HAUTE QUALITÉ
A DES PRIX IMBATTABLES

TONY MEUBLES

Voyez Tony avant d'acheter

2193, Boisvert (Ste-Croix)

SHAWINIGAN

Tél: 539-2011

Rés: 539-9205

teurs sont: Clément Trépanier, Jean-Louis Mercier, Réal Bellemare, Maurice Lemay, Roger Lupien, Roger Guillemette et Jean Lemire. Le comité s'est immédiatement mis à l'oeuvre en vue de préparer la prochaine saison. Ce magnifique endroit de villégiature, situé à quelques milles au nord de Shawinigan, ouvert il y a tout près de 20 ans, s'est développé graduellement et aujourd'hui peut offrir aux familles du coeur du Québec de nombreux avantages pour la vie en plein air durant la saison estivale.

X X X

Une femme prête à travailler pour faire des grands ménages offre ses services. Alors, si vous avez besoin afin de vous faciliter le travail, vous pouvez communiquer avec moi et je vous donnerai son nom et numéro de téléphone.

Toute opération dite "à coeur ouvert" exige, en moyenne, 20 unités de sang entier.

La Croix-Rouge prête gratuitement chaque année quelque 55,000 accessoires pour chambre de malade à environ 40,000 personnes retenues à la maison par la maladie.

Chaque année, la Croix-Rouge canadienne apporte des secours d'urgence à plus de 11,000 victimes d'incendies au Canada.

Plus de 90% de tout le travail de la Croix-Rouge canadienne est accompli par des volontaires.

Plus d'un million de jeunes appartiennent à la Croix-Rouge canadienne de la Jeunesse.

Les volontaires de la Croix-Rouge rendent visite régulièrement à des milliers de personnes alitées.

La Femme doit participer aux décisions à tous les niveaux

"Les mères de famille, et toutes les citoyennes ont tout comme les travailleurs l'obligation de participer aux centres de décisions quels qu'ils soient. Il faut que les femmes participent à tout ce qui s'opère tant au niveau municipal, scolaire, provincial ou autres," déclarait Mlle Gabrielle Hotte, vice-présidente de la Confédération des Syndicats Nationaux lors d'une causerie qu'elle donnait mercredi soir dernier sous les auspices du Comité Féminin d'Education des Syndicats Nationaux de Shawinigan. Développant le thème des "Exigences du syndicalisme en 1968" Mlle Hotte commença par établir par une parenthèse entre la société d'autrefois et celle d'aujourd'hui et cela dans tous les domaines, à la suite de quoi elle brossa un tableau des divers changements survenus

dans la situation de l'emploi que dans celle du chômage de même que dans la valeur du dollar. Puis, faisant allusion tout particulièrement aux changements survenus dans l'éducation, la conférencière insista beaucoup sur l'absolue obligation de la participation des parents dans ce domaine.

Lors de cette même soirée, à la suite d'un bref exposé de la situation de grève qui prévaut actuellement à la Crémérie Crête au cours duquel M. Gilles Lafrenière président du Syndicat des employés de cette industrie demandait la collaboration de la population, Mlle Hotte assura ce dernier qu'en tout temps les membres de son syndicat pouvaient compter sur la C.S.N. qui leur accordait son appui sans réserve.

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madelios *

A SHAWINIGAN SEULEMENT



PERRUCHES et SERINS

Poissons tropicaux - Aquariums - Tortues - Cages - Accessoires pour chiens, gilets, manteaux, rasoirs.

SHAWINIGAN PET SHOP

312, 1ère Rue SHAWINIGAN Tél: 537-6461
passez par en arrière

ELECTROLYSE - VISAGISME

POILS SUPERFLUS: enlevés définitivement, sans douleur, sans cicatrice. 8 ans d'expérience.

TOUS SOINS ESTHETIQUE: massage facial, nettoyage à fond, analyse gratuite, peeling léger, rides, ACNE, maquillage pour mariages, bals, etc. EPILATION à la cire chaude: jambes, visage, bras, aisselles. PEELING en PROFONDEUR: guérit acné, taches de rousseur, fait peau neuve. PRODUITS: Dr Renaud, Edith Serei, Fernand Aubry, Matis, Anna Pegova.

Discrétion absolue

STUDIO DES CÈDRES

Mme A. Désilets esthéticienne-visagiste
et électrologiste diplômée

128, Des Cèdres

Shawinigan

533-258

BOUTIQUE DE LAINE

Unique en son Genre en MAURICIE

Ne cherchez pas nous avons tout ce qu'il vous faut:
de la plus simple aiguille jusqu'au compte mailles

SPECIAUX

D'OUVERTURE

MOHAIR: Ord. \$1.00 / 69¢

COUVERTURES: Ord. \$6.95 / \$4.95



BOUTIQUE DE LAINE

1402, Frigon (Angle Bd Royal) Tél: 539-2501

SHAWINIGAN



ECHOS de la Piscine Intérieure

par Marcel PERREULT

L'APAM et la plongée sous-marine en Mauricie

Association aux débuts modestes, l'APAM est née de l'initiative de MM. Pierre Lefrançois et Gaston Filion qui s'efforcèrent de rassembler autour d'eux un groupe d'amateurs de plongée sous-marine. Leur zèle amena bientôt de nouveaux adeptes et l'APAM put enfin naître officiellement. Les premiers responsables en furent MM. Pierre Lefrançois, Denis Bergeron et Gaston Filion. Dès lors, ainsi qu'elle a toujours voulu le faire, l'APAM s'est engagée à promouvoir la plongée sous-marine dans la Mauricie et à développer la sécurité aquatique en général.

Tout cela se passait aux environs de mai 1966. Rapidement, les membres de l'APAM se spécialisèrent. En août, des instructeurs vinrent de Québec. Diplômés de la NAU (National Association of Underwater Instructors), les Instructeurs du Club, les Espadons de Québec, assurèrent leur formation de base, que l'APAM compléta avec des spécialistes de la Palestre Nationale de Montréal. C'est peu après que l'APAM participa à l'Aquacade organisée à Shawinigan par M. André Perreault.

La saison d'hiver amena l'Association à réaliser une autre partie de son programme, celle visant à informer la population. Les membres de l'APAM s'employèrent à développer autour d'eux l'intérêt pour la plongée sous-marine, ce qui leur permit de répondre à d'invitation du Club PIC de Shawinigan. "La plongée sous-marine", auraient-ils pu dire à cette époque, est un sport moins coûteux que le ski sur neige à cause de peu de déboursés qu'il entraîne pour sa pratique." L'APAM a pu, durant cette saison, s'enorgueillir, à juste titre, d'avoir participé à des spectacles donnés à la Palestre Nationale de Montréal, qui reconnaissait ainsi la valeur de ce groupe récemment fondé.

Cette saison d'hiver avait aussi vu la création de la Fédération Sud-Aquatique du Québec, groupant les Clubs de Plongée sous-marine de la Province, dont MM. Denis Bergeron et Pierre Lefrançois devenaient président et secrétaire-général.

L'été 1967, les effectifs avaient augmenté: l'APAM comptait trente-cinq membres. MM. Denis Bergeron et André Leblanc en étaient devenus président et secrétaire-trésorier. Mlle Michelle Ménard s'occupait des Relations Extérieures. M. Hector Normandin, de l'aspect technique et M. Théo Carier d'un service nouveau et particulier; l'Aide au public; ce service entend répondre aux besoins de la région en s'occupant de retrouver tout particulièrement les personnes noyées.

A la même époque eurent lieu les premières séries de cours ouvertes au public. A la piscine Wilson, sous la direction de M. Langevin Gagnon, instructeur diplômé de la NAUI, ces cours portèrent sur la natation et la sécurité

aquatique, les principes et les règles qui les régissent, sur la plongée libre et la plongée avec appareil.

Avec la nouvelle année, le recrutement continuel porta le nombre de l'APAM à quarante-cinq. MM. Gilles Laliberté, Guy Deschênes, détective, André Leblanc et Marcel Lajoie remplissent respectivement les fonctions de président, vice-président, secrétaire-trésorier et directeur des Relations Intérieures. M. Théo Carier cumule les tâches de Directeur des Relations Extérieures, de l'Aide au Public et du Service des Cours.

A propos des cours en plongée sous-marine, il sera sans doute intéressant de savoir que le Centre Culturel a mobilisé les services de l'APAM pour la série de cours qui débiteront en mars et qui porteront sur la natation, la sécurité aquatique, la plongée libre et la plongée avec appareil. M. Marcel Perreault y collaborera d'ailleurs en ce qui concerne la natation et la sécurité aquatique.

Enfin, il serait bon de souligner un des aspects les plus intéressants de l'Association des Plongeurs Amateurs de la Mauricie: celui du Service de l'Aide au Public: L'APAM a déjà répondu à plusieurs demandes par suite des offres qu'elle avait faites à la Police Provinciale et à la Protection Civile. La collaboration est active et les territoires de recherches sont variés: Batiscan, la Mattawin, les lacs Trudel et Goulet, La Gabelle, le fleuve St-Laurent. Ce service, habilement dirigé, a opéré les recherches pour retrouver, l'hiver dernier, M. Bouchard disparu avec son tracteur dans les eaux de la rivière Batiscan; il l'avait fait déjà pour les corps de MM. Alexandre Giguère et Marcel Gélinas au lac Trudel. Un journal de la région disait que ce service il est formé "de jeunes plongeurs amateurs qui travaillent avec la dextérité de véritables professionnels". Les plongeurs de l'APAM sont diplômés de la National Association of Underwater Instructors, de Les Espadons et de la Palestre Nationale.

Durant les mois qui viennent, l'Association entend plus que jamais continuer à oeuvrer dans ce domaine de la plongée sous-marine qui lui est propre. Ces services de l'Aide au Public et des Cours sont plus que jamais offerts au public et aux corps intermédiaires intéressés; plus que jamais aussi, peut-on dire, l'APAM est en mesure de les offrir. On pourra d'ailleurs s'adresser avec profit à celui qui dirige ces deux services, M. Théo Carier (tél: 536-2411).

Au cours des récentes années, bien des associations sont nées. Avec ses réalisations et l'expérience acquise, souvent dans des circonstances difficiles, par ses membres, on peut conclure que l'Association des Plongeurs Amateurs de la Mauricie fait excellente figure.

Dans les éliminatoires du Ballon-Volant

SHAWINIGAN — Les éliminatoires de la ligue de Ballon-Volant de la Palestre ont débuté lundi soir à la Palestre Municipale. L'équipe du Bell Telephone a gagné 4 sets et en a perdu 2 contre le Shawinigan Chemicals pour s'assurer le droit de passer en semi-finale. Voici les résultats des six sets du match: le Bell Telephone a gagné les trois premiers au compte de 15 à 0, 15 à 7, et 15 à 5; le Shawinigan Chemicals s'est repris

pour remporter les deux sets suivants pour le compte de 15 à 11 et 15 à 8 et dans le dernier set le Bell Telephone a éliminé le Shawinigan Chemicals en triomphant 15 à 6.

Mardi soir prochain, deux autres matches de 6 sets chacun seront présentés à la Palestre; à 6h. 30 Mercerie Leclerc et le Restaurant de la Palestre joueront 3 sets; à 7h. 30 Gilles Levasseur rencontrera l'Alcan et ensuite le Restaurant de la Palestre et la Mercerie Leclerc termineront leur 6 sets à 8h. 30 et enfin le Gilles Levasseur jouera contre l'Alcan 3 autres parties pour finir le match.

L'équipe qui aura le plus de victoires dans les trois séries aura le privilège de passer directement en finale. La deuxième et la troisième position joueront une semi-finale de trois de cinq. Advenant une égalité dans les trois premières positions l'équipe contre laquelle on aura enregistré le moins de points terminera avant.

* * *

Les véhicules du service de transfusion sanguine de la Croix-Rouge canadienne parcourent plus d'un million de milles, tous les ans, pour les collectes et pour la distribution du sang entier et de produits de sang dans les hôpitaux du Canada.

* * *

Quand vous donnez du sang à la Croix-Rouge, tout se fait en 30 minutes seulement, y compris les tests, l'enregistrement, le repos et les rafraîchissements. La prise de sang même ne demande que 4 ou 5 minutes.

* * *

* * *

La gamma-globuline est un dérivé du sang recueilli par la Croix-Rouge. Elle sert à la prévention comme au traitement de la rougeole, des oreillons, de la poliomyélite et l'hépatite infectieuse.

* * *

Lettre de la Crémérie Crête de Grand'Mère à sa clientèle

Chère madame,

Vous avez maintenant un nouveau distributeur de lait, pour vous servir. Votre crémérie a remplacé votre ancien livreur pour les raisons suivantes:

- 1) Parce que celui-ci a refusé de revenir au travail.
- 2) Parce qu'il a participé à une grève illégale.
- 3) Parce qu'il a été congédié par la Compagnie.
- 4) Cet ancien livreur n'ayant aucun droit de livraison est passible de poursuites judiciaires.

Votre nouveau distributeur mérite tout votre encouragement pour son initiative et sa volonté de devenir un membre intégré d'une industrie locale

essentielle.

Votre distributeur actuel n'a pris la place de personne, puisque la "route de lait" dont il s'est porté acquéreur, appartenait en entier à la Crémérie Crête qui a le droit d'en disposer comme elle le veut.

La Crémérie Crête est fière de ses nouveaux associés. Et ceux-ci sont dignes de votre confiance.

Notez bien que votre distributeur actuel possède une carte d'identification officielle.

Nous vous remercions de votre bonne collaboration passée, présente et future.

Très sincèrement vôtre,
La Crémérie Crête Inc.

Tournoi Provincial de Ballon-Panier

SHAWINIGAN — La ville de Shawinigan sera l'hôte d'au moins trois cents joueurs de ballon-panier de la province de Québec, la fin de semaine du 6 et 7 avril 1968.

Je sais que la Région de Trois-Rivières est gâtée pour ses nombreux tournois provinciaux Senior B, masculins et féminins, et son fameux Tournoi Régional "Takefman".

C'est la première fois cependant que la Fédération de Basketball de Québec accorde un tel Tournoi à Shawinigan même. Cet événement de ballon-panier sera certes le plus important jamais présenté dans cette ville depuis 1950-51, alors que les représentants de l'Institut de Technologie de Shawinigan avaient remporté le cham-

pinat de Senior du Québec et par la suite le championnat Senoir du Canada.

Les organisateurs du Tournoi sont assurés de voir évoluer les meilleures équipes si l'on se base sur le fait que Montréal devra choisir ses porte-couleurs parmi 50 équipes Junior. Québec aura l'embaras du choix entre une quarantaine d'équipes - Trois-Rivières devra désigner une de ses douze équipes Junior.

Rien ne sera ménagé afin que les joueurs gardent le meilleur des souvenirs de leur séjour dans la ville de l'électricité. Un comité de logement verra à procurer un domicile gratuit à tous ces baskets-balleurs. Entre les joutes, ils pourront refaire leurs forces dans une salle de repos aménagée à leurs intentions. Les activités se termineront par un banquet où une remise de trophée et de souvenirs symbolisera pour longtemps cette magnifique compétition sportive.

Raynald Roberge
Publiciste du Tournoi

GASTON DUGRÉ Entrepreneur-Plombier

REPARATION — CHAUFFAGE — PLOMBERIE

Pensez à vos rénovations du printemps
A cette occasion nous offrons
des prix imbattables.

GASTON DUGRÉ

892, rue Frigon Tél: 539-4663
SHAWINIGAN



VENTE 100^e anniversaire DUPUIS

JEUDI 28 MARS

Les Bruins Jr B prennent les devants en finale.

SHAWINIGAN — Les Bruins Jr B de Shawinigan, champions de la saison régulière, ont commencé la série finale de 4 de 7 de la Ligue Junior B de la Mauricie lorsqu'ils ont écrasé leurs adversaires, le Centre Landry au pointage de 10 à 4. Les Bruins Jr B mènent donc 1 à 0 dans cette série finale.

Gaétan Corriveau a réussi le tour du chapeau pour les Bruins tandis que Robert Olivier, Gilles Perron et René Villemure ont compté chacun deux buts et René Doré, un. Les buts du Centre Landry ont été enregistrés par Michel Delage, Normand Hébert, Jean Boucher et Roger Dumas.

La première période s'est terminée au pointage de 1 à 1. Michel Delage a tout d'abord ouvert le pointage pour le Centre Landry lorsqu'il a compté assisté de Gilles Baribeault. Gaétan Corriveau devait égaliser les chances à la 16e minute de jeu.

Les Bruins ont eu le meilleur dans la deuxième reprise, prenant une avance de 4 à 2 dans le pointage. Normand Hébert a donné les devants au Centre Landry en comptant le deuxième but de son club. Deux buts de Gilles Perron devaient égaliser les chances pour les Bruins et même leur donner les devants. Enfin, Robert Olivier porta le compte à 4 à 2 à la 6e minute de jeu.

Dans l'engagement final, les Bruins ont dominé. Olivier, Villemure, Doré et Corriveau

(deux fois) ont compté tour à tour pour les Bruins avant que Jean Boucher de marque pour Trois-Rivières. Quelques instants plus tard, Roger Dumas devait compter à nouveau pour Trois-Rivières. René Villemure a complété le pointage des Bruins dans cette période.

Eliminatoires du Hockey Mineur.

SHAWINIGAN — Dans la Ligue Juvénile du SRS, en finale de 4 de 7, le club Assomption a pris une avance de 3 à 2 dans la série. Assomption a d'abord blanchi Shawinigan-Sud au compte de 3 à 0 dans la 4e joute pour prendre une avance de 3 à 1. Claude Lambert a dirigé l'attaque des vainqueurs avec une paire de buts. Jean Marineau a été l'autre compteur. Dans la cinquième joute, le Shawinigan-Sud a évité l'élimination lorsqu'il a gagné 2 à 1 en deuxième période supplémentaire. C'est un but de René Pinard avec trois minutes à jouer qui a assuré la victoire au Shawinigan-Sud. Marcel Béland a compté l'autre but du Shawinigan-Sud. Jean Marineau a compté pour Assomption.

Dans la ligue midget, Shawinigan-Sud a gagné le titre des éliminatoires contre le SSM. Auparavant, Shawinigan-Sud avait égalisé les chances 2 à 2 lorsqu'il a défait le SSM au

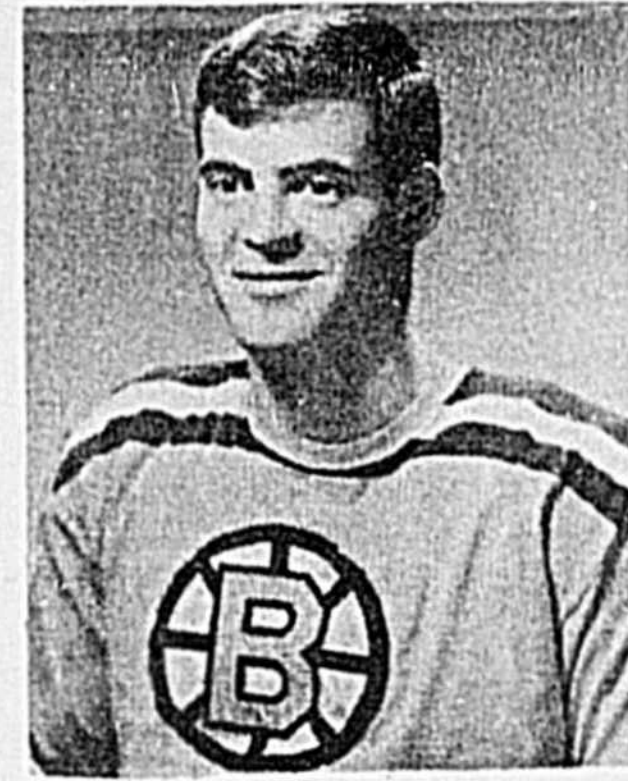
compte de 3 à 0 dans une série de 3 de 5. Gilles Cloutier, René Drolet et René Noël ont compté pour Shawinigan-Sud.

Dans la ligue Bantam, Shawinigan-Sud a été couronné champion lorsqu'il a disposé du SSM au compte de 3 à 2 en période supplémentaire dans la quatrième joute d'une série de 3 de 5. Le SSM avait remporté le championnat de la saison régulière. Louis Loranger a compté deux buts pour Shawinigan-Sud et Jean Duchesneau, un. Pour le SSM, Guy Dalphon et René Boisvert ont compté, Shawinigan-Sud représentera donc le SRS dans le tournoi éliminatoire bantam.

Dans la ligue Pee Wee, Shawinigan-Sud a blanchi Ste-Croix 1 à 0 pour prendre les devants 1 à 0 dans la finale de 2 à 3. Yves Martin a compté l'unique but de la joute.

Dans la ligue Mosquitoe, St-Charles Garnier a triomphé du Shawinigan-Sud au compte de 5 à 3 pour niveler les chances dans la série finale de 3 de 5. Serge Brousseau a compté deux buts pour St-Charles, Maurice Boisvert, Gaétan Gélinas et Jean Lachaume chacun un. Réjean Gagnon a marqué deux buts pour Shawinigan-Sud et René Morin, un.

SHAWINIGAN — Shawinigan-Sud a remporté le championnat des éliminatoires de la ligue midget lorsqu'il a disposé du Séminaire Ste-Marie au pointage de 2 à 1 en deuxième période



SIGMAN

HOCKEY

ARENA DE SHAWINIGAN

DIMANCHE

23 mars
2.15 h. p.m.

6e Partie de la Série Finale 4 de 7
Rangers Drummondville
VS
BRUINS de SHAWINIGAN

BILLETS EN VENTE:

Arena Shawinigan, Librairie Sauvageau.
Hôtel Chateau de la Mauricie, Restaurant chez Rollande

supplémentaire dans la cinquième et décisive partie de la série finale.

C'est un but du joueur de défense Gilles Cloutier aidé de Pierre Levasseur qui a assuré la victoire et le championnat au Shawinigan-Sud à 4:27 de la deuxième période supplémentaire. André Doyon avait donné une avance de 1 à 0 au premier

engagement. Daniel Lamarre a égalisé les chances pour le Séminaire Ste-Marie à la deuxième période.

* * *

Plus de 400,000 malades dans les hôpitaux canadiens recevront des transfusions de sang entier et des dérivés du sang grâce au service de transfusion sanguine de la Croix-Rouge canadienne.

CE QU'AUUCUN PARISIEN N'A JAMAIS VU!

L'AUTOPSIE D'UNE CAPITALE!

SES FEMMES... SES VICES... SES VERTUS...

PARIS SECRET

RÉSERVÉ AUX ADULTES (18 ANS)

AUSSI LA DOLCE VITA GRECQUE!

UN DRAME CHOQUANT SUR LA VIE CORROMPUE DE LA HAUTE SOCIÉTÉ!

LES CHIENS DANS LA NUIT

CINEMA CARTIER

COMMENÇANT Samedi 23 Mars



SCOPE COULEURS





Échos Sportifs

par Jean-Marie HAMMOND

La série finale entre les Rangers de Drummondville et les Bruins de Shawinigan, même si les Bruins ont des joueurs blessés, est loin d'être terminée et le club local a de bonnes chances de triompher même s'il a subi une défaite de 9 à 3 dimanche. Les Rangers ont été chanceux de s'en tirer avec une victoire de 3 à 1 dans la première joute. Si les Bruins n'avaient pas raté autant de chances de compter et s'ils n'avaient pas été erratiques au début de la troisième période, ils auraient remporté la victoire. Loin de se décourager, les hommes de Jos Ferron avaient promis une dégelée à ceux de l'Instructeur Maurice Filion et c'est ce qui est arrivé le vendredi suivant. La défaite aurait été plus grande si les Bruins n'avaient pris les choses aisément au début de la troisième période. Un mentor des Rangers nous déclarait après la première période, vendredi, qu'il ne savait pas ce qui se passait au sein de ses Rangers qui ne jouaient pas.

Il aurait dû remarquer cependant comment les Bruins de Jos Ferron ont embouteillé les Rangers avec la rapidité, un jeu robuste et un jeu de position. Maurice Filion a eu cette remarque assez juste après cette première période: Mes hommes ont été tout simplement embouteillés, m'a-t-il dit. D'ailleurs, l'instructeur des Rangers a une haute opinion des Bruins lorsqu'il me déclarait que "ses joueurs devront redoubler d'ardeur contre Shawinigan car c'est un club dangereux et meilleur que son record ne l'indique et qui peut éclater à tout moment. Je crois à cette opinion, mais lorsque les Bruins ont tous leurs effectifs. Intacts, les Bruins peuvent rivaliser avec n'importe quelle équipe. La perte de Griffin et de Haines n'a certainement aidé avant la joute de dimanche. Les Bruins ont perdu Marcel Perron à la première période lorsque Marcel a reçu une mauvaise conduite de partie pour avoir protesté une décision de l'officiel Turcotte de Québec. Les Bruins auraient aussi perdu les services de Menard et de Lapierre. Un club ne peut perdre de tels joueurs réguliers sans en subir des conséquences. Les chances des Bruins sont amoindries par ces blessures mais non découragés et ils lutteront jusqu'à la fin. Pierre Sigman a brillé jusqu'ici et il peut le faire encore. Quant à Michel Plasse, les Bruins ont trouvé ses points faibles et l'ont essayé vendredi dernier. La défensive des Rangers est cependant excellente, car elle est très mobile et c'est ce qui fait la force des Rangers.

Les Bruins Junior B de Shawinigan sont favoris pour éliminer le Centre Landry de Trois-Rivières en quatre parties, cinq tout au plus. Les Bruins qui ont gagné 10 à 4 dimanche dernier, ont une équipe bien équilibrée et ne devraient avoir aucune difficulté à éliminer Trois-Rivières. Plus de 800 spectateurs ont assisté à la joute dimanche dernier.

X X X

Dans le hockey mineur, Assomption et Shawinigan-Sud se disputent présentement le championnat juvénile; Shawinigan-Sud a triomphé dans la ligue midget et dans la ligue bantam. Les champions des autres ligues ne sont pas encore connus. Les éliminatoires régionales ne débutaient pas lundi soir dernier à Shawinigan... Le CPR et le CNR se feront face mercredi soir à l'aréna local.

X X X

Dans les ligues de ballon-panier de Shawinigan les champions de la saison régulière sont maintenant connus. Dans la ligue des vétérans, La Dupont a remporté le titre et Mel Huzti de la Palestre a été couronné champion compteur; dans la ligue midget masculine, le SSM a été couronné champion Michel Lefebvre de l'école François Boulay est champion compteur; dans la ligue juvénile masculine, le SSM est champion et Armand Gélinas du même club est champion compteur; dans la ligue junior masculine, c'est le SSM qui a remporté le championnat et Guy Poulain de l'école des métiers de Grand'Mère qui a été couronné champion compteur; dans la ligue junior féminine, le SSM a remporté le titre et Lynn



STE-FLORE CHAMPION — Le Club Ste-Flore s'est assuré du championnat de la Ligue du comté de Champlain en disposant St-Boniface par le compte de 11 à 2 jeudi soir dernier à l'Aréna de Grand'Mère. Le Club Ste-Flore s'est emparé de la série 4 parties à une. Nous apercevons le club Ste-Flore tout joyeux qui s'est mérité le trophée BOISVERT "RADNOR". Le Ste-Flore affrontera maintenant le gagnant de la ligue Nicolétaine pour le championnat régional.

Les Bruins triomphent des Rangers

VENDREDI SOIR DERNIER A SHAWINIGAN

SHAWINIGAN — Les Bruins de Shawinigan ont égalisé les chances 1 à 1 dans la série finale de 4 de 7 des éliminatoires de la ligue Junior A du Québec en écrasant les Rangers de Drummondville au pointage de 10 à 5. Le trio composé de Pat McCool, Marcel Perron et Charles Boyer s'est particulièrement distingué. McCool a réussi le tour du chapeau tandis que Perron et Boyer ont compté chacun deux buts des Bruins. Pour les Rangers, Michel Archambault a compté deux buts, Yvon Bergeron, Luc Nadeau et Marcel Dionne chacun un. Une fois de plus, Pierre Sigman a été à la hauteur de la situation.

Les Bruins ont déclassé les Rangers à la première période,

buts compté par Deliberté, Bergeron et Archambault. Dans l'engagement final, Parizeau a porté le compte à 8 à 1 avant que Morton ne produise un deuxième but pour les Bruins. Archambault a complété le pointage pour les Rangers et McCool a fait de même pour les Bruins.

Davies des loisirs St-Bernard est championne compteur; enfin, dans la ligue juvénile féminine, le St-Pats a remporté le titre et Sylvie Labrosse des Loisirs St-Bernard est la meilleure productrice de points... Toujours dans le ballon-panier, le SSM de Shawinigan a remporté le championnat de la ligue interscolaire de la Mauricie.

Les Rangers gagnent et mènent 2 à 1

SHAWINIGAN — Les Rangers de Drummondville ont pris une avance de deux victoires contre une défaite en série finale de 4 de 7 de la Ligue Junior A du Québec lorsqu'ils ont fait les Bruins de Shawinigan au pointage de 9 à 3 dimanche à Drummondville.

Marcel Dionne a dirigé l'attaque des Rangers avec trois buts; Denis Laliberté et Michel Archambault ont aussi compté deux buts, les autres appartenant à Yvon Bergeron et à Michel Parizeau. Pour les Bruins, Mike Morton a compté deux buts et Pat McCool un.

Les Rangers ont pris une avance de 4 à 1 dans la première période. Denis Laliberté a ouvert le pointage pour les Rangers lors d'une punition à Sarra-Bournet. Les Bruins ont répété l'exploit une minute plus tard lorsque Morton a marqué durant une punition à Morrisson. Par la suite, Marcel Dionne a donné la victoire à son club en comptant trois buts. McCool et Ross ont reçu des majeures pour s'être battus et Marcel Perron a reçu une mauvaise conduite de partie pour avoir protesté une décision de l'officiel.

Dans la deuxième reprise, les Rangers ont ajouté trois autres

prenant une avance de 4 à 0. McCool a ouvert le pointage, suivi moins d'une minute plus tard par Mike Morton. McCool est revenu à la charge et Perron a complété le pointage dans cette première période.

Les Rangers sont revenus plus fort dans la deuxième reprise et Pierre Sigman a sauvé les Bruins de plusieurs buts certains. Il est vrai que les Rangers ont joué de malchance. Marcel Perron a porté le compte à 5 à 0 jusqu'à Michel Archambault enregistre le premier but des Rangers. Les Bruins ont continué leur poussée victorieuse lorsque Michel Brière et Charles Boyer ont compté tour à tour pour porter le compte à 7 à 1 en faveur des Bruins.

Forts d'une avance de 7 à 1, les Bruins ont pris les choses aisément au début de la troisième période et se sont faits marqués trois buts consécutifs, comptés d'ailleurs par Marcel Dionne, Yvon Bergeron et Michel Archambault. Les Bruins se sont quelque peu ressaisis et McCool et Boyer ont compté pour porter le pointage à 9 à 4. Luc Nadeau a réduit l'avance à 9 à 5 et Bobby Lalonde complétait le pointage pour les Bruins.

VENTE SURPRISE

Mercredi-Jeudi-Vendredi-Samedi
20 mars 21 mars 22 mars 23 mars

* Madellos *

A SHAWINIGAN SEULEMENT



Afin de mieux servir sa clientèle
M. Réal DEZIEL, horloger et bijoutier,
est heureux d'annoncer
à la population de Shawinigan
et des environs,
L'OUVERTURE DE SON
NOUVEAU LOCAL
situé à 1692 St-Marc.

POUR VENTE ET RÉPARATIONS
DE TOUS GENRES

N'HÉSITÉZ PAS A CONSULTER

La Bijouterie DEZIEL

1692, St-Marc

Tél: 536-2095

SHAWINIGAN



Dans 2 Cinémas **CAPITOL** et **ROXY**

commencant **Samedi, 23 Mars** PROGRAMME DOUBLE EN COULEUR

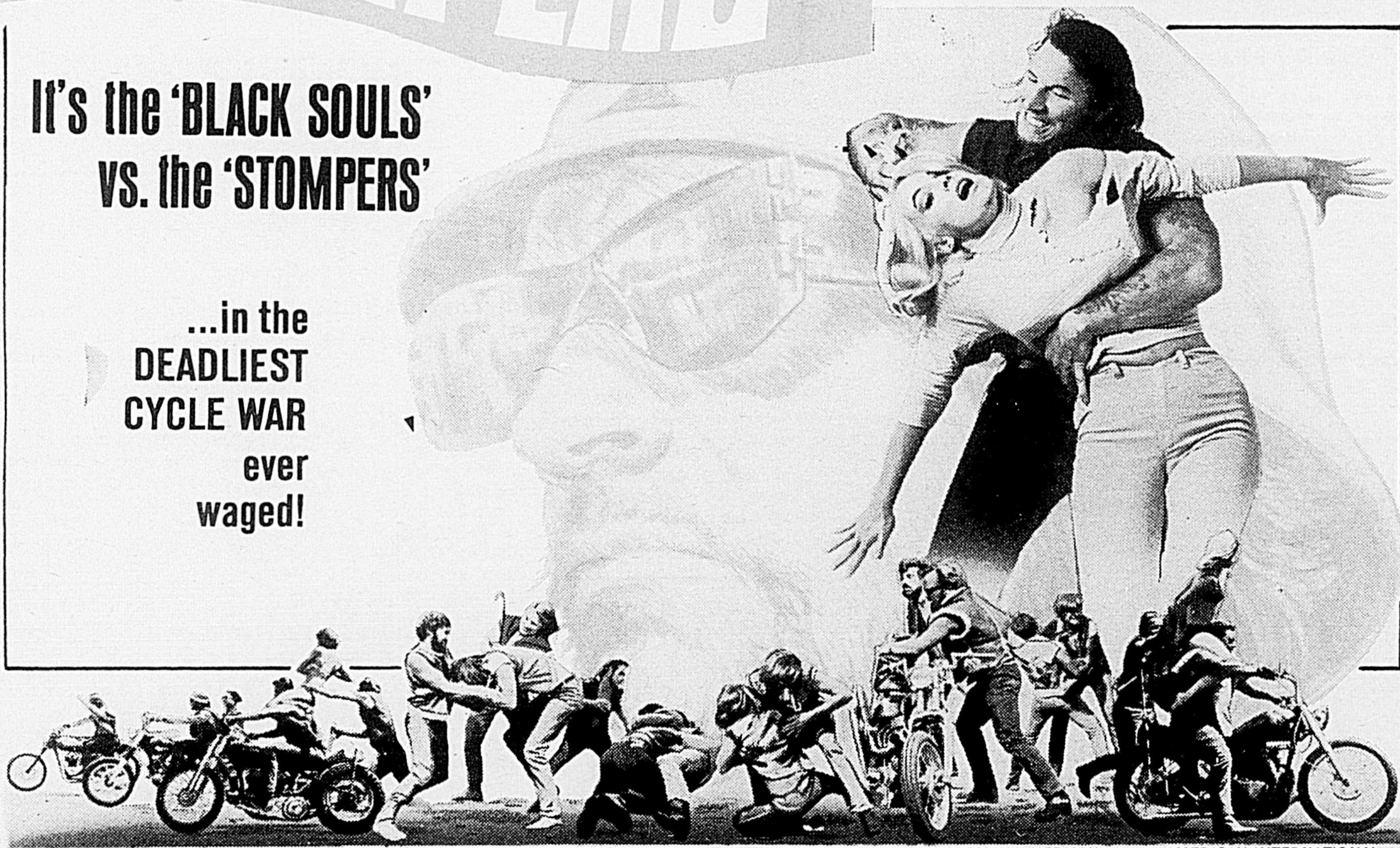
THE GLORY STOMPERS

DENNIS HOPPER · McCREA · JODY
CHRIS NOEL · MAHONEY · JOCK

IN **GOLORSCOPE** BY **PATHE**

It's the 'BLACK SOULS'
vs. the 'STOMPERS'

...in the
**DEADLIEST
CYCLE WAR**
ever
waged!



WRITTEN BY JAMES WHITE AND JOHN LAWRENCE DIRECTED BY ANTHONY LANZA PRODUCED BY JOHN LAWRENCE EXECUTIVE PRODUCER MAURICE E. SMITH · NORMAN T. HERMAN PRODUCTION · AN AMERICAN INTERNATIONAL RELEASE

2^e FILM

DANGER A TANGER

DES FORCES
OCCULTES QUI
S'AFFRONTENT

TONY RUSSELL
WILBERT BRADLEY
PETER WHITE

